



ΚΥΡΙΟ ΑΡΘΡΟ

Ομογένεια,
κρίση και
συνέπειες

Το ελληνικό όνομα στιγματίζεται σήμερα στις Ηνωμένες Πολιτείες. Δοκιμάζεται, αμφισβητείται, γίνεται αντικείμενο «φιλικών» ανέκδοτων. Εμπαιγμού.

Το ακούει, το νιώθει ο καθένας μας. Λισθάνεται άβολα. Λυπάται. Περισσότερο από όλους το εισπράττουν τα παιδιά μας από τους συμμαθητές τους, αλλά και στους χώρους της δουλειάς.

Ενώ ήμασταν μεταξύ των πιο αξιοσεβαστών ονομάτων της αμερικανικής κοινωνίας, γίνεμα αντικείμενο... συμπάθειας.

Ζούμε μια δραματική, όσο και τραγική μεταστροφή της μοίρας μας στις ΗΠΑ. Οχι για κάτι που κάναμε εμείς εδώ, αλλά για την κατάσταση στη γενέτειρά μας.

Ο λόγος της μεταστροφής είναι γνωστός: το ελληνικό όνομα καταβαραθρώνεται σε καθημερινή βάση από το σύνολο των ΜΜΕ.

Ο Έλληνας παρουσιάζεται ως τεμπέλης, απατεώνας, ψεύτης, που παίρνει σύνταξη στα 50 του χρόνια, που ζει σε βάρος των άλλων, που είναι ανίκανος να κυβερνά τη χώρα του.

Οι μεγάλες δυνάμεις «έσωσαν» την Ελλάδα με τον 17χρονο Γερμανό βασιλιά Όθωνα και οι μεγάλες δυνάμεις πάλι η Γερμανία-έστειλαν την τρόικα για να βάλουν τη χώρα σε μια τάξη. Γιατί, λένε, μόνοι τους οι Έλληνες είναι ανίκανοι να το κάνουν. Κάτι, εξάλλου, που το παραδέχθηκε και ο Ευάγγελος Βενιζέλος πρόσφατα.

Στις αρχές της μετανάστευσης στις ΗΠΑ, ο Έλληνας ήταν αντικείμενο ποικίλων διακρίσεων: από το «δεν επιτρέπονται Έλληνες» σε μαγαζιά, μέχρι που καταδίωκαν όσους φορούσαν φουστάνελες και ράσα στους δρόμους. Στη Βοστώνη έκαψαν μια ολόκληρη γειτονιά στην οποία ζούσαν Έλληνες.

Με την πάροδο του χρόνου, το ελληνικό όνομα έγινε σεβαστό, καθώς οι συμ-

Συνέχεια στη σελίδα 2

Επεισόδια με απόστρατους στο Πεντάγωνο



ΕΥΡΩΚΙΝΗΣΗ

Ο αρχηγός του ΓΕΣ, αντιστράτηγος Φραγκούλης Φράγκος (στο κέντρο) ακούει τα παράπονα των αγανακτισμένων απόστρατων.

Ζητούσαν
την παραίτηση
των αρχηγώνΤο ανταποκριτή μας
Αρη Παπαδόπουλου

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Απίστευτες σκηνές, με πρωτοφανή παράπονα και καταγγελίες, διαδραματίθηκαν χτες στο υπουργείο Εθνικής Αμυνας, όπου διαδήλωσαν ενόψει αποστράτων, όταν μία ομάδα από αυτούς δημιούργησε επεισόδια, προηλάκισε δημοσιογράφο και ζήτησε από τους αρχηγούς των Επιτελείων να παραιτηθούν γιατί τους πρόδωσαν (αποκαλυπτικό βίντεο έχει αναρτηθεί στην ιστοσελίδα www.ekirikas.com). Το γεγονός δημιούργησε ένταση και στη Βουλή με τον Υπουργό Αμυνας να απειλεί την απομάκρυνσή τους με τη βία.

Συγκεκριμένα, ζητώντας να μην υπάρξουν περικοπές στις συντάξεις τους, περί τα 1.500 μέλη διάφορων ενώσεων αποστράτων αξιωματικών Στρατού και Σωμάτων Ασφαλείας, απαίτησαν να μην περικοπούν οι

Συνέχεια στη σελίδα 13

Δεν υπάρχει εύκολη λύση στο πρόβλημα του χρέους

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα - «New York Times», «Wall Street Journal»). Η νευρική κατάσταση επικρατεί στις διεθνείς αγορές, ειδικά από την 21η Ιουλίου και έπειτα, καταδεικνύει ότι δεν υπάρχει εύκολη λύση στην ευρωπαϊκή κρίση χρέους, η οποία ξεκίνησε από την Ελλάδα και εξαπλώνεται στην ευρωζώνη και το διεθνές χρηματοπιστωτικό σύστημα, θέτοντας σε κίνδυνο την παγκόσμια ανάκαμψη.

Η ευρωζώνη βρίσκεται πλέον σε κρίσιμο σταυροδρόμι και οι ηγέτες της θα πρέπει να πράξουν άμεσα, για την περαιτέρω ενίσχυση της οικονομικής συνοχής των χωρών μελών της ευρωζώνης και του τραπεζικού της τομέα, αν δε θέλουν να γίνουν μάρτυρες της διάσπασής της.

Η δράση πρέπει να είναι «ταχύτατη», προειδοποίησε και ο μεγαλοεπενδυτής Τζορτζ Σόρος χτες, καθώς πριν από δύο μήνες, την 21η Ιουλίου, δεν ήταν οι αποφάσεις των Ευρωπαίων για

τη δεύτερη διάσωση της Ελλάδας, αλλά η μη υλοποίησή τους, που τάρραζε τις αγορές, οι οποίες και χτες κατέγραψαν σημαντικές απώλειες.

Οι πωλώνες των αποφάσεων αυτών ήταν: Νέα δάνεια για την Ελλάδα από τις χώρες της ευρωζώνης, ενίσχυση του Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (EFSF) για να μπορεί να παρεμβαίνει «πυροσβεστικά», οι ελληνικές αποκρατικοποιήσεις και το πρόγραμμα ανταλλαγής ελληνικών ομολόγων («κούρεμα» χρέους κατά 21%).

Όμως, από την 21η Ιουλίου, τα νέα δάνεια προς την Ελλάδα δεν έχουν εγκριθεί από τα Κοινοβούλια των χωρών μελών της ευρωζώνης, καθώς υπάρχουν «κωλύματα», όπως της Φινλανδίας που ζητά εγγυήσεις. Έτσι, αντί να μετρά η 1η δόση από τα νέα δάνεια, η ελληνική κυβέρνηση «παλεύει» με την τρόικα

Συνέχεια στη σελίδα 4



ΠΕΤΡΟΣ ΓΙΑΝΝΑΚΟΥΡΗΣ/ΑΣΟΣΙΕΙΤΕΝΤ ΠΡΕΣ

Συλλαλητήριο είχαν, μεταξύ άλλων χτες, σπουδαστές, που χαρακτήρισαν τις κινητοποιήσεις τους «αγώνες ολόκληρης της κοινωνίας» και διαμαρτυρήθηκαν για την κυβερνητική πολιτική.

Η ταπείνωση
μιας χώρας

Σχόλιο

Του Α.Η. Διαματάρη

Πότε θα πάσει πάτο η Ελλάδα; Είναι μια ερώτηση που ακούγεται ευρύτατα. Γιατί, αν δεν πάσει πάτο, πολλοί πιστεύουν ότι δεν θα αρχίσει η πορεία της ανάκαμψης.

Ενα καλό σημάδι της αντίστροφης μέτρησης θα είναι η σταδιακή αποκατάσταση των αρχών και των αξιών, η φθορά των οποίων, πάνω από οτιδήποτε άλλο, οδήγησαν τη χώρα στη σημερινή της κατάσταση.

Ας γίνει η αρχή, λοιπόν, από την επανάκτηση της αξιοπιστίας της χώρας.

Δε νομίζω ότι δόθηκε η αρμόζουσα προσοχή σε ένα γεγονός που αποκαλύπτει με τον πιο τραγικό τρόπο το μέγεθος της αναξιοπιστίας της χώρας.

Κατά την επίσκεψη του κ. Ευάγγελου Βενιζέλου στην Ουάσινγκτον, το προηγούμενο Σαββατοκύριακο, στην περίφημη συνάντησή του με τον κ. Τρισέ (ΕΚΤ) και την κα Λαγκάρντ (ΔΝΤ) -χωρίς συνεργάτες-, ο κ. Τρισέ απαίτησε την έγγραφη έγνηση όχι μόνο του κ. Βενιζέλου, αλλά και του Πρωθυπουργού της χώρας, ότι θα εφαρμοστούν οι αποφάσεις που θέτουν ως όρο για τη συνέχιση της χρηματοδότησης. Φοβερό!!!

Όταν όμως ελάχιστα εφαρμόζονται από όσα συμφωνούνται, όταν τα βασικά θέματα της διαφθοράς και της φοροδιαφυγής μένουν ανεξέλεγκτα, όταν η νοσηρότητα παραμένει αυτή που ήταν, όταν... τι άλλο να περιμένει κανείς παρά την ταπείνωση;

Πόσο όμως ο Έλληνας λαός θα το ανεχτεί αυτό; Πόσο; (Το σχόλιο μεταδίδεται συνήθως και σε video www.ekirikas.com)

Στη σέντρα
μικροί, μεγάλοι

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. Κάθε Σαββατοκύριακο το πρόγραμμα του ποδοσφαιρού στην Νέα Υόρκη με την παρουσία τριών ομάδων είναι πολύ πλούσιο. Αυτό το διήμερο όμως οι αγώνες θα είναι...πολλαπλάσιοι αφού εκτός από Παγκύπριο και Γκρικ Αμερικής Ατλάντα στη...μάχη της «τρογγυλής θεάς» ρίχνονται και οι...μικροί του Παιδικού Πρωταθλήματος Ποδοσφαιρού. Οι σημερινοί αγώνες της προεπιέρας των παιδιών θα διαρκέσουν από τις 11

Συνέχεια στη σελίδα 18

Οι ΗΠΑ σκότωσαν αμερικανογεννημένο ιμάμη

ΣΑΝΑΑ. YEMENH. («Ασοσιέιτεντ Πρεσ»). Μη επανδρωμένα αμερικανικά αεροσκάφη σκότωσαν κατά τη διάρκεια επιδρομής τους τον Ανουάρ αλ Αουλάκι, ιμάμη με αμερικανική υπηκοότητα, γεννημένο μάλιστα στις ΗΠΑ, ηγέτη ενός ριζοσπαστικού πυρήνα της Αλ Κάιντα στην Υεμένη, σύμφωνα με τα όσα έγιναν γνωστά χτες.

«Ο τρομοκράτης Ανουάρ αλ Αουλάκι σκοτώθηκε μαζί με άλλους συντρόφους του» ανέφερε αξιωματικός του αμερικανικού Πενταγώνου στους δημοσιογράφους.

Στελέχη της κυβέρνησης της

Υεμένης επιβεβαίωσαν την πληροφορία. Την εντολή για την εξόντωση του Ανουάρ αλ Αουλάκι φέρεται να έδωσε ο ίδιος ο Αμερικανός πρόεδρος Μπαράκ Ομπάμα.

Πρόκειται για την πρώτη φορά από τότε που ξεκίνησε ο πόλεμος κατά της τρομοκρατίας, μετά τις επιθέσεις της 11ης Σεπτεμβρίου του 2001 στις ΗΠΑ, που οι αμερικανικές δυνάμεις στοχεύουν και σκοτώνουν έναν Αμερικανό πολίτη για σχέσεις του με την τρομοκρατία.

Πρόκειται, εξάλλου, για το δεύτερο υψηλόβαθμο στέλεχος της Αλ Κάιντα που σκοτώνεται

από τις αμερικανικές δυνάμεις τους τελευταίους πέντε μήνες. Είχε προηγηθεί η θανάτωση του επικεφαλής της Αλ Κάιντα, Οσάμα Μπιν Λάντεν στις αρχές του περασμένου Μαΐου στην πόλη Αμποαμπάντ του Πακιστάν.

Το υπουργείο Αμυνας της Υεμένης δεν διευκρίνισε τις συνθήκες θανάτου του Αλ Αουλάκι, όμως πηγές των φυλών δήλωσαν σε δημοσιογράφους ότι σκοτώθηκε στη διάρκεια αεροπορικής επιδρομής νωρίς, χτες, Παρασκευή.

Η αεροπορική επιδρομή είχε στόχο δύο οχήματα που κινούνταν στην οδική αρτηρία ανάμε-

σα στο Μααρίμπ και την επαρχία Τζουφ, στα σύνορα με τη Σαουδική Αραβία.

Υπενθυμίζεται ότι ο Αλ Αουλάκι επέζησε αμερικανικής επίθεσης στην Υεμένη στις αρχές Μαΐου.

Ο Αλ Αουλάκι εμπλεκόταν στην επίθεση σε στρατιωτική βάση στο Φορτ Χοντντ της πολιτείας του Τέξας, στην αποτυχημένη βομβιστική απόπειρα εναντίον αεροσκάφους με προορισμό τις Ηνωμένες Πολιτείες τα Χριστούγεννα του 2009 και σε μία επίσης αποτυχημένη απόπειρα

Συνέχεια στη σελίδα 14

Πολιτικά: Σαρκοζι: Στηρίζουμε Ελλάδα λόγω ηθικής και οικονομικής υποχρέωσης. Σελίδα 13.

Κύπρος: Οι έρευνες για το φυσικό αέριο θα συνεχιστούν, διαμνύει ο Χριστόφιας. Σελίδα 9.

Το θέμα: Ενθαρρυντικές οι πρώτες δοκιμές εμβολίου για την αντιμετώπιση AIDS. Σελίδα 15.

ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

Παρασκευή 30 Σεπτεμβρίου

€ 1	\$1.35
\$ Καναδά	\$0.96

ΚΑΙΡΟΣ

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ: Βροχερός 48-64
ΑΥΡΙΟ: Νεφελώδης 48-56
ΑΘΗΝΑ: 63-79
ΛΕΥΚΩΣΙΑ: 77-92



1-888-547-9527
1-718-784-5255

ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ
info@ekirikas.com

Επεισόδιο με
Αμερικανούς
βουλευτές

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Διπλωματικό επεισόδιο που παρ' ολίγον να λάβει διαστάσεις, συνέβη στο αεροδρόμιο Λάρνακας κατά την αναχώρηση από την Κύπρο αντιπροσωπείας της αμερικανικής Βουλής, υπό τον πρόεδρο της υποεπιτροπής για θέματα Ευρώπης και Ευρασίας, Ρεπουμπλικανό από την Ινδιάνα, Ντάνι Λι Μπάρτον (Danny «Dan» Lee Burton).

Το επεισόδιο έλαβε χώρα την ώρα που τα μέλη της αμερικανικής Βουλής θα αναχωρούσαν από το παλιό αεροδρόμιο Λάρνακας και τους ζητήθηκε να υποβληθούν στους συνήθεις ελέγχους ασφάλειας. Ο κ. Μπάρτον που είναι και μέλος της Επιτροπής Εξωτερικών της αμερικανικής Βουλής, αρνήθηκε έντονα να υποβληθεί σε σωματικό έλεγχο όταν ήχησε το σήμα της ηλεκτρονικής ψήφιας, με

Συνέχεια στη σελίδα 9



ΕΘΝΙΚΟΣ ΚΗΡΥΞ/ΚΩΣΤΑΣ ΜΠΕΗΣ

Ο Παύλος υποδέχθηκε θερμά τους αρχιερείς από Ελλάδα

Ο Μητροπολίτης ΓΟΧ Παύλος επιφύλαξε θερμή υποδοχή στους εφ' Ελλάδος αρχιερείς Αττικής και Βοιωτίας Χρυσόστομο και Μαραθώνος Φώτιο. Ο Αρχιεπίσκοπος Καλλίνικος δεν ήλθε για λόγους υγείας. Παιδιά του Ελληνικού σχολείου τους επιδίδουν ανθοδέσμες. (Πληροφορίες στη σελ. 8).

Νέα στοιχεία
στη δίκη του
ΜανολούληΤο ανταποκριτή μας
Θεοδώρα Καλμούκου

ΒΟΣΤΩΝΗ. Δύο φίλοι του 19χρονου Χριστόφορου Μανολούλη κατέθεσαν στο Δικαστήριο ότι ο πατέρας του, ο Τρύφων Μανολούλης, 53 ετών, τους ζήτησε βοήθεια για το φόνο του αδελφού του, Αρη.

Συγκεκριμένα, ο Ντylan Λέιρντ (Dylan Laird) και ο Ρόμπερ Μπράουν (Robert Brown), αφού πρώτα τους δόθηκε η υποσχέση της αυτιάς, ότι δηλαδή τα λεγόμενά τους δεν θα στραφούν εναντίον τους, κατέθεσαν ενώπιον του Σώματος των ενόρκων, το οποίο απαρτίζεται από 8 γυναίκες και 8 άνδρες, ότι ο κατηγορούμενος στη δίκη Τρύφων Μανολούλης, από το Σάουθμπορ της Μασαχουσέτης, τους είπε ότι ήθελε να σκοτώσει τον αδελφό του Αρη Μανολούλη και τους ρώτησε αν μπορούσαν να τον βοηθήσουν.

Ο Λέιρντ είπε ότι αρνήθηκε

Συνέχεια στη σελίδα 7

ΕΘΝΙΚΟΣ ΚΗΡΥΞ NATIONAL HERALD

37-10 30th Street, Long Island City, N.Y. 11101-2614
ΓΡΑΦΕΙΟ ΑΘΗΝΩΝ: Δημοκρίτου 1 & Ακαδημίας Τ.Κ. 106 71

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1915 FOUNDED 1915

Ιδρυτής ΠΕΤΡΟΣ ΤΑΤΑΝΗΣ
ΑΝΤΩΝΗΣ Η. ΔΙΑΜΑΤΑΡΗΣ ΕΚΔΟΤΗΣ-ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΒΕΤΑ Η. ΔΙΑΜΑΤΑΡΗ-ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ Βοηθός Εκδότης
ΑΡΗΣ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ Υπεύθυνος Υλης
ΒΑΣΙΛΗΣ ΜΑΓΑΛΙΟΣ Υπεύθυνος Αθλητικών
ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΤΣΑΚΑΣ Υπεύθυνος Ομογενειακών
ΧΡΥΣΟΥΛΑ ΚΑΡΑΜΗΤΡΟΥ Υπεύθυνη Παραγωγής
ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΓΕΡΟΥΛΥΜΑΤΟΣ Οικονομικός Διευθυντής
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΤΣΟΥΚΙΑΣ Webmaster

NATIONAL HERALD (USPS 373-320) is published daily, except Sundays, Federal and Greek Holidays by the National Herald, Inc. at 37-10 30th Street, Long Island City, New York 11101-2614 Tel.: (718) 784-5255, Fax: (718) 472-0510 e-mail: info@ekirikas.com
Subscriptions BY MAIL: 1 year \$208.00, 6 months \$120.00, 3 months \$83.00, 1 month \$33.00, Weekend: 3 months \$26.00, 6 months \$47.00, 1 year \$82.00
HOME DELIVERY: NY, NJ, CT: 1 year \$246.00, 6 months \$160.00, 3 months \$110.00, 1 month \$44.00, Weekend: 1 year \$106.00, 6 months \$69.00
New England: 1 year \$354.00, 6 months \$212.00, 3 months \$123.00, 1 month \$47.00; Weekend: 1 year \$113.00, 6 months \$76.00
Periodical Postage Paid at Long Island City, NY and at additional mailing offices.
Postmaster Send change of address to:
THE NATIONAL HERALD 37-10 30th Street, Long Island City, NY 11101-2614
An extra charge of 20 cents is permitted outside the New York City area.
ΓΡΑΦΕΙΟ ΑΘΗΝΩΝ: Δημοκρίτου 1 και Ακαδημίας Τ.Κ. 106 71
Τηλ. (011-30) 210-3614-598 Φαξ 210-3643-776 e-mail: athens@ekirikas.com

ΕΠΙΣΤΟΛΕΣ ■ ΣΤΟΝ ΕΚΔΟΤΗ ΤΟΥ «Ε.Κ.»

Το παρόν οικονομικό σύστημα κατάρρευσε

Τα επακόλουθα από τη διάλυση της Σοβιετικής Ένωσης, της πτώσης του Τείχους του Βερολίνου (επανενώση της Γερμανίας) και της ανεξέλεγκτης ποσιωτικής δράσης των αγορών, κατά τη γνώμη μου οδήγησαν στη σημερινή τραγική κατάσταση την Οικονομία της Δύσης, η οποία βαίνει ολολογώς προς τη Δύση της, παρασύρο-

ντας και την παγκόσμια οικονομία προς τα εκεί. Αν παραδεχθούν οι κυβερνήσεις ότι το παρόν οικονομικό σύστημα κατέρρευσε και κείται στο χάρμα σαν φίδι ημίνεκρο, λύση υπάρχει. Ας του κόψουν το κεφάλι και όχι την ουρά. Όσον αφορά δε την Ελλάδα, η τρούκα, η κυβερνηση Παπανδρέου και οι κοινοί ληστές πολύ σύντομα θα βρεθούν χωρίς δουλειά.

Γεράσιμος Μαρκόπουλος
Μπρούκλιν, ΝΥ

ΕΘΝΙΚΟΣ ΚΗΡΥΞ

Επιπτώσεις της κρίσης

Συνέχεια από τη σελίδα 1

ότι ο Έλληνας ήταν οικογενειάρχης, εργατικός, φιλοπρόοδος και δεν είχε προβλήματα με το νόμο.

Η «άνοιξη» όμως του ελληνικού ονόματος στις ΗΠΑ ήρθε με τον Β' Παγκόσμιο Πόλεμο: Το «ΟΧΙ» του Μεταξά, οι θρυλικές νίκες των ευζώνων μας πέρασαν στις πρώτες σελίδες των εφημερίδων.

Η Αμερική αγάπησε καθετί ελληνικό. Ακολούθησαν οι καταπληκτικές μας αποδόσεις στην παιδεία και τις επιχειρήσεις και το ελληνικό όνομα έγινε συνώνυμο του καλύτερου Αμερικανού πολίτη. Μέχρι και την προεδρία των ΗΠΑ αγγίξαμε με τον Μιχάλη Δουκάκη, υποψήφιο των Δημοκρατικών για το ανώτατο αξίωμα.

Και έρχεται η οικονομική καταστροφή στην Ελλάδα να επισκιάσει την περιζήτητη θέση μας. Κι όσον αφορά εμάς, μικρό το κακό. Αυτό που πονά, εκεί που μπορεί να γίνει μεγάλη ζημιά και να επηρεάσει την Κοινότητα, αλλά και την Ελλάδα για χρόνια, είναι στη σχέση της νεολαίας μας με τη γενέτειρα. Γιατί από τη στιγμή που τα παιδιά μας, κάθε άλλο παρά υπερήφανα μπορούν να είναι για την Ελλάδα πλέον, θα απομακρυνθούν από κοντά της.

Ας ελπίσουμε ότι η κατάσταση θα βελτιωθεί κάπως γρήγορα. Οτι θα σταματήσει ο καθημερινός βομβαρδισμός εναντίον της. Για να μην εμπεδωθεί ανεπιτροπική η υποτιμητική εικόνα στους συμπολίτες μας Αμερικανούς και στα παιδιά μας τα Ελληνοαμερικανάκια.

Αλλά, ασφαλώς, για να τελειώσει και ο εφιάλτης των αδελφών μας στην Ελλάδα.



HELLENIC ORTHODOX TRADITIONALIST CHURCH OF AMERICA
HOLY METROPOLIS G.O.C. OF N. & S. AMERICA
CATHEDRAL OF SAINT MARKELLA

ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ Γ.Ο.Χ. Β. & Ν. ΑΜΕΡΙΚΗΣ
ΚΑΘΕΔΡΙΚΟΣ ΝΑΟΣ ΑΓΙΑΣ ΜΑΡΚΕΛΛΑΣ

22-68 26th Street, Astoria, NY 11105 • (718) 932-1592

Επίσκεψη Αρχιεπισκόπου Γ.Ο.Χ.
Αθηνών και πάσης Ελλάδος κ.κ. Καλλινίκου



Βιογραφικό

Με απερίγραπτη χαρά και ενθουσιασμό ανακοινώνουμε στην αγαπημένη μας Ομογένεια την πρώτη επίσκεψη του νεοεκλεγέντος Μακαριωτάτου Αρχιεπισκόπου Γ.Ο.Χ. Αθηνών και πάσης Ελλάδος κ.κ. ΚΑΛΛΙΝΙΚΟΥ εις την καθ' ημάς εκκλησία εν Αμερική και Καναδά από την 29ην Σεπτεμβρίου έως την 20ην Οκτωβρίου 2011. Ο Μακαριώτατος, προσκεκλημένος του Σεβ. Μητροπολίτου Αμερικής κ. Παύλου, θα αφιχθεί εις την πόλιν της Νέας Υόρκης την 29ην Σεπτεμβρίου συνοδευόμενος από του Σεβ. Μητροπολίτου Αττικής και Βοιωτίας κ. Χρυσοστόμου και του Αρχιερατματού της Ιεράς Συνόδου, Θεοφιλεστ' άτου Επισκόπου Μαραθώνος κ. Φωτίου, όπου και θα προεδρεύσει των εργασιών της Ιεράς Επαρχιακής Συνόδου Αμερικής.

Το Σάββατο 1 Οκτωβρίου στις 6:30 μ.μ. θα τελεστεί Μέγας Αρχιερατικός Εσπερινός στο Ιερό Ναό Αγίου Ισιδώρου στο Bethpage L.I. χοροστατούντος του Μακαριωτάτου.

Την Κυριακή 2 Οκτωβρίου θα τελεστεί πολυαρχιερατικό συλλείτουργο στον Καθεδρικό Ναό της Αγ. Μαρκέλλης στην Αστόρια, προεξάρχοντος του Μακ. Αρχιεπισκόπου κ.κ. Καλλινίκου, συμπαραστατούμενου υπό του Σεβ. Μητροπολίτου Αμερικής κ. Παύλου, των εξ Ελλάδος αφιχθέντων αρχιερέων και των μελών της Ιεράς Επαρχιακής Συνόδου Αμερικής. Μετά το πέρας της Θείας Λειτουργίας, θα παρατεθεί δείπνο προς τιμήν του Μακαριωτάτου εις το Πολιτιστικόν Κέντρον της Χιακής Ομοσπονδίας στην Αστόρια.

Μετά την επίσκεψή του στο Καθεδρικό Ναό και τις κοινότητες της Νέας Υόρκης του Αγίου Ισιδώρου στο Bethpage, L.I. και του Αγίου Μαξίμου του Ομολογητού στο Owego καθώς και τις Ιερές Μονές Αγίας Αναλήψεως στο Woodstock και Αγίας Συγκλητικής στο Farmingdale, L.I., ο Μακ. Αρχιεπίσκοπος και η συνοδεία του θα πραγματοποιήσουν ποιμαντική περιοδεία, επισκεπτόμενοι τις ενορίες και τις ιερές μονές της Εκκλησίας Γ.Ο.Χ. Αμερικής στις πόλεις Μόντρεαλ, Τορόντο, Πόρτλαντ, Σικάγο και Νιτρώιτ.

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ: Πέμπτη 29 Σεπτεμβρίου – Τετάρτη 5 Οκτωβρίου 2011
Πέμπτη 29 Σεπτεμβρίου 2011, 5:00 μ.μ. Αφιξη του Μακαριωτάτου στο Καθεδρικό Ναό Αγίας Μαρκέλλης (22-68 26 Street, Astoria, NY 11105)
Σάββατο 1η Οκτωβρίου 2011: 6:30 μ.μ. Αρχιερατικός Εσπερινός στον Ιερό Ναό Αγίου Ισιδώρου (922 Stewart Avenue, Bethpage, NY 11714)
Κυριακή 2 Οκτωβρίου 2011: 8:00 π.μ. Ορθρος και Αρχιερατική Θ. Λειτουργία στον Καθεδρικό Ναό Αγίας Μαρκέλλης (22-68 26 Street, Astoria, NY 11105)
1 μ.μ. Δείπνο προς τιμήν του Μακαριωτάτου στο Πολιτιστικό Κέντρο της Χιακής Ομοσπονδίας (44-01 Broadway Astoria, NY 11103)
Δευτέρα 3 Οκτωβρίου 2011: 8 π.μ. Ορθρος και Αρχιερατική Θ. Λειτουργία στο Ιερό Ναό Αγίου Μαξίμου του Ομολογητού (4575 Gaskill Rd, Owego, NY 13827)

ΜΟΝΤΡΕΑΛ, Καναδά: Τετάρτη 5 Οκτωβρίου - Παρασκευή 7 Οκτωβρίου 2011
ΤΟΡΟΝΤΟ, Καναδά: Παρασκευή 7 Οκτωβρίου - Τρίτη 11 Οκτωβρίου 2011
ΠΟΡΤΛΑΝΤ, Ορεγκον: Τρίτη 11 Οκτωβρίου - Παρασκευή 14 Οκτωβρίου 2011
ΣΙΚΑΓΟ, Ιλινόι: Παρασκευή 14 Οκτωβρίου - Δευτέρα 17 Οκτωβρίου 2011
ΝΙΤΤΡΩΙΤ, Μίσιγκαν: Δευτέρα 17 Οκτωβρίου - Πέμπτη 20 Οκτωβρίου 2011

Εκ του Γραφείου Τύπου της Μητροπόλεως



ΑΝΑΚΑΛΥΨΤΕ ΕΝΑ ΚΡΥΜΜΕΝΟ ΘΗΣΑΥΡΟ

Dyker Beach Golf Course

ΓΙΑ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΣΑΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ





ΕΚΛΕΚΤΗ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΥΖΙΝΑ

7183836.9722 ext. 1
www.nycevents.americangolf.com

1030 86th Street @ 7th Avenue
Brooklyn, NY 11228

almabank.com

1.35%
APY*

Liquid CD one year
Option for 1 withdrawal & 1 deposit per month.

Limited time offer!



Queens

Astoria • 718.267.1000
Ditmars • 718.721.3600
Broadway • 718.726.4800
Bayside • 718.352.8200

Brooklyn

Bay Ridge • 718.680.5800
Kings Highway • 718.336.4070
Sunset Park • 718.439.8270

Manhattan

Midtown • 212.730.5890

Bronx

Pelham Bay • 718.430.0140

New Jersey

Tenafly • 201.862.9460

*The Alma Bank APY (Annual Percentage Yield) is accurate as of August 31, 2011 and is being offered through December 31, 2011. APY is fixed for one year term. \$10,000.00 minimum amount required to open the account and obtain the APY. Account balance must remain less than \$100,000.00. Fees may reduce earnings. Must be new funds and maintain active Alma Bank checking account. Early withdrawal fees may apply in certain instances.

Member FDIC.

Real Estate

ΚΥΚΛΟΦΟΡΕΙ ΔΩΡΕΑΝ
ΤΟ ΣΑΒΒΑΤΟ 1 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ
ΜΑΖΙ ΜΕ ΤΟΝ «ΕΘΝΙΚΟ ΚΗΡΥΞΑ»
ΜΗΝ ΤΟ ΧΑΣΕΤΕ

ATHENS BOOK REVIEW ■ Κύριο άρθρο

Μήπως έχουμε και την τρόικα που μας αξίζει;

ΑΘΗΝΑ. Η Ελλάδα, δύο χρόνια μετά τη συμφωνία του μνημονίου, βρίσκεται σήμερα πιο κοντά στη χρεοκοπία παρά ποτέ, ενώ την ίδια στιγμή έχει παγώσει κυριολεκτικά κάθε οικονομική πρωτοβουλία. Είναι προφανείς τόσο οι ευθύνες της κυβέρνησης, που επί μήνες δεν έκανε αυτό που έπρεπε και κωλυσιεργούσε, όσο και της αντιπολίτευσης, που υπονόμωσε με κάθε δυνατό τρόπο τη δημοσιονομική προσπάθεια και τις διαρθρωτικές αλλαγές.

Για όσα συνέβησαν έχει όμως σοβαρές ευθύνες και η τρόικα. Τόσο έναντι των Ευρωπαίων (κυρίως), φορολογουμένων, τα χρήματα των οποίων διαχειρίζεται, όσο και έναντι εκείνων των Ελλήνων πολιτών, οι οποίοι ήλπιαν ότι θα μπορούσε να λειτουργήσει ως καταλύτης απαλλαγής της χώρας από ένα κρατικοδίαιτο, φάυλο και διεφθαρμένο σύστημα εξουσίας. Ενα σύστημα εξουσίας το οποίο γιγαντώθηκε με τα χρήματα της Ευρώπης και περιθωριοποίησε τις υγιείς και παραγωγικές δυνάμεις της χώρας, σε κάθε τομέα της οικονομικής, κοινωνικής και πνευματικής ζωής, την τελευταία τριακονταετία.

Ποια ήταν τα κυριότερα λάθη της τρόικας;

Στο οικονομικό επίπεδο τα θεμελιώδη λάθη του προγράμματος ήταν η διάρκειά του, η αναλογία φόρων και δαπανών και η χρησιμοποίηση των χρημάτων των Ευρωπαίων για κατανάλωση αντί για επενδύσεις. Η θεωρία ότι το έλλειμμα ήταν τόσο μεγάλο ώστε θα έπρεπε να περικοπεί εντός μιας τετραετίας, μετέτρεψε το πρόγραμμα σε ένα κινεζικό βασανιστήριο, που πολλαπλασίασε την αβεβαιότητα και αύξησε στο ενδιάμεσο δραματικά το δημόσιο χρέος, καθιστώντας το τελείως ανεξέλεγκτο. Από πού κι ως πού η χρεοκοπημένη Ελλάδα θα μπορούσε να δικαιολογήσει πρωτογενές έλλειμμα για νέες καταναλωτικές δαπάνες του κράτους ύψους σχεδόν 20 δις. το 2010 και το 2011; Και με δεδομένο ότι ο κεντρικός στόχος του προγράμματος ήταν η αποκατάσταση της εμπιστοσύνης, γιατί έπρεπε να τεθεί ο στόχος να συμβεί αυτό το 2012 και όχι το 2010; Σε μια χώρα που είχε το χαμηλότερο ύψος επενδύσεων σε όλη τη Νότια Ευρώπη (30% κάτω από την Ιταλία και την Ισπανία ως ποσοστό του ΑΕΠ) και το μεγαλύτερο ποσοστό υπερκατανάλωσης, η τρόικα αντί να χρηματοδοτήσει νέες επενδύσεις, χρηματοδότησε τη συνέχιση της δημόσιας κατανάλωσης.

Ταυτόχρονα παρά το γεγονός ότι και η ίδια η τρόικα διακήρυσσε ότι προτεραιότητα στη μείωση του ελλείμματος έχει η περικοπή των δαπανών και όχι η αύξηση των φόρων αποδέχθηκε την αντίθετη πολιτική την οποία ακολούθησε η κυβέρνηση. Οι συνεχείς αυξήσεις των φορολογικών συντελεστών, με δεδομένο τον

διεφθαρμένο φοροεισπρακτικό μηχανισμό και την εκτεταμένη κοινωνική αποδοχή της φοροδιαφυγής, στραγγάλισε την ιδιωτική παραγωγική οικονομία, κατέστρεψε τους συστηματικούς φοροφυγάδες οικονομικά ανταγωνιστικούς και λειτουργήσε εις βάρος των πιο παραγωγικών και ανταγωνιστικών επιχειρήσεων.

Τέλος, παράλογο από οικονομικής πλευράς και εξαιρετικά επιπόλαιο είναι και το πρόγραμμα αποκρτικοποιήσεων που προωθήται. Ενα πρόγραμμα με εξωπραγματικά προσδοκώμενα έσοδα, εξωπραγματικούς χρόνους υλοποιήσεων, για το οποίο δεν έχει υπάρξει καμία σοβαρή προετοιμασία. Κανείς δεν ξέρει ή δεν μπορεί να δικαιολογήσει από πού θα προέλθουν τα περίφημα 50 δις., αφού κανείς δεν έχει αναζητήσει ενδεικτικές έστω τιμές αγοράς για τα περιουσιακά στοιχεία του Δημοσίου που εισφέρονται στο πρόγραμμα. Πρόκειται για ευκολόγιο, που έχει ως στόχο απλά να ξεγελάσει τις αγορές και να κερδίσει χρόνο.

Ετσι η τρόικα αντί να συμμαχήσει με τον ελληνικό λαό, την ώρα που του προσφέρει τεράστια ποσά βοήθειας, κατέληξε να βλάπτει όσους θα έπρεπε να τη στηρίζουν, να υπονομεύει τους φίλους των μεταρρυθμίσεων και να βοηθά τους αντιπάλους της

Τα σοβαρότερα λάθη εντούτοις της τρόικας αφορούν την πλήρη αδυναμία της να κατανοήσει την πολιτική και κοινωνική διάσταση του εγχειρήματος που ανέλαβε. Παρά το γεγονός ότι στο ίδιο το αρχικό μνημόνιο αναγράφεται ότι «η κυβέρνηση δεσμεύεται σε δίκαιη κατανομή του κόστους προσαρμογής», η τρόικα ανέχθηκε την βαριά άδικη κατανομή που είχε ως στόχο τη διατήρηση των προνομίων του πολιτικού και κομματικού συστήματος εξουσίας και την προστασία των φαύλων και διεφθαρμένων πελατειακών σχέσεων που είχε αναπτύξει τις τελευταίες δεκαετίες. Οι επιχειρήσεις στραγγαλίστηκαν από πλευράς ρευστότητας από τις τράπεζες (που εξαρτώνται απόλυτα από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, στην οποία χρωστούν σχεδόν 100 δις. εκατομμύρια), όμως οι ισχυροί του συστήματος, κόμματα, συγκεκριμένα ΜΜΕ κ.λπ., συνέχισαν να δανειοδοτούνται με τρόπο που παραβιάζει κάθε τραπεζικό κριτήριο. Με πιο προκλητικά την περίπτωση των κομμάτων ΠΑΣΟΚ και Νέας Δημοκρατίας, που χρωστούν πάνω από 250 εκατομμύρια ευρώ, με μοναδικό ενέχυρο την κρατική χρηματοδότηση για περίοδο πολύ μετά τη λήξη της θητείας της παρούσας Βου-

λής. Αντί η τρόικα και η ΕΚΤ να ξεκινήσουν τη λιτότητα και την εφαρμογή σοβαρών κριτηρίων δανεισμού από τα κόμματα που μας οδήγησαν εδώ, τα άφησαν στο απυρόβλητο.

Επίσης αποδέχθηκαν την επιλογή της κυβέρνησης να προστατεύσει τους υπαλλήλους του δημοσίου τομέα, μεγάλο μέρος των οποίων έχει διοριστεί αναξιοκρατικά, με πλάγια μέσα, εις βάρος των εργαζομένων στον ιδιωτικό τομέα. Ετσι ενώ όλοι δέχονται ότι ο ελληνικός δημόσιος τομέας είναι υπερτροφικός και με πολύ χαμηλή παραγωγικότητα η τρόικα επέτρεψε να συνεχιστούν οι διορισμοί στο Δημόσιο, την ώρα που εκατοντάδες χιλιάδες απασχολούμενοι στον ιδιωτικό τομέα οδηγούνταν και οδηγούνται στην ανεργία, λόγω της διατήρησης υψηλών δημοσίων ελλειμμάτων.

Αντίστοιχα υπέρ των προνομίων του Δημοσίου και του κομματικού συστήματος λειτουργήσε η τρόικα σε ό,τι αφορά τις συντάξεις. Θεωρητικά το συνταξιοδοτικό είχε ως στόχο να αυξησει τα όρια συνταξιοδότησης, ιδίως για τους προνομιούχους των ΔΕΚΟ και των άλλων συντεχνιών. Στην πράξη όμως, ενώ αυτό θεσμοθετήθηκε μεσο-μακροπρόθεσμα, αφέθηκαν ορθάνοικτα πορτοπαράθυρα πρόωρης συνταξιοδότησης, τα οποία μάλιστα επιδοτήθηκαν με πρόσθετα προνόμια με αποτέλεσμα να βγουν δεκάδες χιλιάδες δημόσιοι υπάλληλοι στη σύνταξη στα πενήντα τους με τα αντίστοιχα εφάπαξ (μαζί τους και δημοσιογραφικά συντεχνία της οποίας το αγγελίοσημο διατηρείται αλώβητο), πρόνομια που ούτε ονειρεύονται οι υπάλληλοι του ιδιωτικού τομέα που συνταξιοδοτούνται στα 65 αφού έχουν πληρώσει τεράστιες εισφορές στο ΙΚΑ. Κι όλα αυτά εις υφέλιαν της τρόικας.

Στο πολιτικό μέρος τώρα, η τρόικα θεώρησε ότι οι δραστηριότητες της ήταν καθαρά τεχνοκρατικές και όχι πολιτικές. Στην πραγματικότητα όμως λειτουργήσε πολιτικά εις βάρος των υποστηρικτών των μεταρρυθμίσεων και προς όφελος των χειρότερων αντιπάλων τους. Χαρακτηριστικά είναι η συμπεριφορά της έναντι του Α. Σαμαρά, ο οποίος από την αρχή της υπόθεσης επιτέθηκε με κάθε τρόπο στο μνημόνιο και προσπάθησε να πείσει ότι μπορεί να εφαρμόσει εναλλακτική πολιτική με πρόσθετα χρήματα που θα πάρει επαναδιαπραγματευόμενος με την τρόικα. Η τρόικα, ενώ εξέτασε το σχετικό σχέδιο και το βρήκε παντελώς ανεφάρμοστο, ουδέποτε ενημέρωσε με σαφήνεια τον ελληνικό λαό για το περιεχόμενό του. Την ώρα που συναντά τακτικά τον Α. Σαμαρά και το επιτελείο του προσπαθώντας να επιδιώξει «συναίνεση», προσφέροντάς του επικοινωνιακούς πόντους και κύρος, δεν ενημερώνει τον ελληνικό λαό για τις

πιθανότητες εφαρμογής των ανεδαφικών συνταγών του, εντεινόντας τη σύγχυση και την πολιτική αβεβαιότητα και υπονομεύοντας πολιτικά τους υποστηρικτές των μεταρρυθμίσεων. Τόσο τους ελαχιστους που έχουν απομείνει εντός της αξιωματικής αντιπολίτευσης, όσο και εκείνους που βρίσκονται στην κυβέρνηση ή στο ευρύτερο πολιτικό φάσμα.

Πώς μπορεί κανείς να ερμηνεύσει αυτές τις συμπεριφορές; Ασφαλώς δεν πρόκειται για κακή πρόθεση. Οι Ευρωπαίοι και άλλοι αρμόδιοι δεν έχουν λόγο να αποτύχει το πρόγραμμα. Για να ερμηνεύσει κανείς τη συμπεριφορά τους θα πρέπει να αναζητήσει ψυχολογικές και θεσμολογικές ερμηνείες. Λίγο η γαλατική ευγένεια και η βορειοευρωπαϊκή αυτοσυγκράτηση, λίγο η δημοσιούπαλληλική ευθυνοφοβία, λίγο οι κανόνες περί ownership του προγράμματος, που προωθεί το ΔΝΤ (ότι πρέπει δηλαδή όσοι εφαρμόζουν το πρόγραμμα να αισθάνονται ότι είναι «δικό τους»). Κυρίως όμως η αδυναμία τους να αντιληφθούν πώς πράγματι λειτουργεί το ελληνικό πολιτικό σύστημα και η αφέλιά τους να νομίζουν ότι το σύστημα εξουσίας της Ελλάδας θα θελήσει να εφαρμόσει το πρόγραμμα για να σωθεί η χώρα, την ώρα που οι παίκτες στο σύστημα αυτό αναζητούν τρόπους να σώσουν ο καθένας τον εαυτό του, αδιαφορώντας για τις ευρύτερες επιπτώσεις. Ετσι η τρόικα αντί να συμμαχήσει με τον ελληνικό λαό, την ώρα που του προσφέρει τεράστια ποσά βοήθειας, κατέληξε να βλάπτει όσους θα έπρεπε να τη στηρίζουν, να υπονομεύει τους φίλους των μεταρρυθμίσεων και να βοηθά τους αντιπάλους τους. Τόσο που να αναρωτιέται κανείς αν έχουμε τελικά και την τρόικα που μας αξίζει!

• Η The Athens Review of Books είναι μια έγκυρη έκδοση που κυκλοφορεί στην Αθήνα.

ΠΡΑΚΤΟΡΙΚΑ

Καλή τύχη

Ο γνωστός πολιτευτής στην Ελλάδα που προέρχεται από τον χώρο της Ομογένειας και που έγινε ρεζιλι των σκυλιών πριν δυο χρόνια στις βουλευτικές εκλογές διότι είχε την 5η θέση στο ψηφοδέλτιο Επικρατείας του ΛΑΟΣ, ήτοι πρώτος στη μεταβολή, τώρα θέλει να γίνει δήμαρχος Βουλιαγμένης.

Πληροφορήθηκε ότι ο σημερινός δήμαρχος Γρηγόρης Κασιδόκωστας είναι πολύ άρρωστος σε νοσοκομείο των Αθηνών και ξημεροβραδιάζεται δίπλα του μπας και συμβεί το μοιραίο.

Πήγε λοιπόν στον Γιώργο Καρατζάφερη και ζήτησε την βοήθεια του κόμματος και κατόπιν στη Νέα Δημοκρατία για τη δική της στήριξη στις επόμενες δημοτικές εκλογές για τη δημαρχία της Βουλιαγμένης. Το αξιοπερίεργο είναι ότι δεν θέλει να ξεδοθεί ούτε ένα ευρώ για τις εκλογές.

Μα γίνεται;

Δ.Κ.

Πάλι στο Ντιτρόιτ

Πάλι στο Ντιτρόιτ πήγε την Πέμπτη και την Παρασκευή βάσει του προγράμματος του ο Αρχιεπίσκοπος Δημήτριος, για να παρακολουθήσει τις εργασίες της τοπικής Κληρικολαϊκής Συνέλευσης της εκεί Μητρόπολης και να πει στον Νικόλαο να ρίξει την ιερή του ψήφο υπέρ της εκλογής του Σάββα για τη Μητρόπολη Πιτσμπουργκ την άλλη εβδομάδα στις 11 του αυτού μηνός. Είχε ξαναπεί εκεί για την Κληρικολαϊκή ο Αρχιεπίσκοπος αν δεν κάνω λάθος. Η αλήθεια είναι ότι ταξιδεύει πολύ και για την ηλικία του αυτό είναι άθλος. Τι βγαίνει από αυτά τα ταξίδια είναι άλλο θέμα.

Μιας που ανέφερε τον Νικόλαο του Ντιτρόιτ, πληροφορούμαι ότι εσχάτως ο Νικόλαος όλο μνηύματα στέλνει στο Φανάρι ότι θέλει να γίνει Αρχιεπίσκοπος Αμερικής μια μέρα των ημερών. Δεν θα εκπλάγω αν πάρει για Πρωτοσύγκελο στην Αρχιεπισκοπή τον Αρχιμανδρίτη Ιάκωβο εκ Νέας Υόρκης που ξέρει από μπιζνες μιας και ειδικεύεται στις ενοικιάσεις διαμερισμάτων και αγορές ακινήτων γενικά. Βέβαια εδώ που έχουμε φτάσει δεν πρέπει να αποκλείεται τίποτε και για κανέναν. Κρίμα όμως που ο Αρχιεπίσκοπος δεν πήγε στην Κληρικολαϊκή της Βοστώνης που γίνεται σήμερα Σάββατο να συχαρεί τις Διακονίες της και γενικά για τα όσα κάνει η Μητρόπολη στις κοινότητες, όπως λόγω κάρη στο Δν, στο Λόουελ, και αλλού. Ίσως να έχει πληροφορηθεί για κοσμητικά επίθετα με τα οποία τον σολιζίζει το κύκλωμα της Βοστώνης, κι έτσι προτιμά το Ντιτρόιτ.

Θ.Κ.

Στήριξη από το ΑΚΕΛ

Σε συλλαλητήριο υπέρ του προέδρου Χριστόφια μετέτρεψε το ΑΚΕΛ προχθεσινολοβραδινή εκδήλωση του κόμματος για την σημερινή επέτειο της 1ης Οκτωβρίου, ημέρας ανακήρυξης της Κυπριακής Ανεξαρτησίας. Βλέπεται, τη Δευτέρα θα παραδοθεί το πόρισμα Πολυβίου για την τραγωδία της 11ης Ιουλίου, στη ναυτική βάση στο Μαρί και το ΑΚΕΛ ένωσε την ανάγκη να δείξει πως στο νησί δεν υπάρχουν μόνο αγανακτισμένοι Κύπριοι αλλά και πολίτες που υποστηρίζουν ακόμη τον Κύπριο Πρόεδρο (οι φανατικοί οπαδοί του κόμματος). Αναμένουμε να δούμε αν από το πόρισμα θα καταλογιστούν ευθύνες στον κ. Χριστόφια και αν σε τέτοια περίπτωση θα τις αναλάβει, όπως έχει υποσχεθεί.

N.K.



ARGO

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

Tel.: (718) 238-3771 • Fax (718) 492-6318

www.argopackingandshipping.com

Η ΓΕΦΥΡΑ ΕΛΛΑΔΑΣ-ΚΥΠΡΟΥ-ΑΜΕΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΓΙΑ ΑΜΕΡΙΚΗ

Η ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΠΟΥ ΜΕΤΑΦΕΡΕΙ ΟΛΟ ΣΑΣ ΤΟ ΣΠΙΤΙΚΟ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ, ΚΥΠΡΟ ΚΑΙ ΣΕ ΟΛΟ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟ

Η πολυετής πείρα μας εγγυάται τη σωστή και καλή δουλειά μέχρι τον τελικό προορισμό της περιουσίας σας. Προσωπική εξυπηρέτηση. Συνομιλούμε τις χαμηλότερες τιμές της αγοράς. Εμπιστευθείτε μας!

Μπαούλα, ψυγεία, πλυντήρια, στεγνωτήρια για Ελλάδα και Κύπρο 110 & 220 Volt σε τιμές αποθήκης. Συσκευασία σε ζήλινα και σιδερένια containers. Διαθέτουμε και στρώματα Ειδικές τιμές για φοιτητές και συνταξιούχους Δωρεάν εκτιμήσεις

Η ΜΟΝΑΔΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΠΟΥ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΚΑΝΕΙ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΧΩΡΙΣ ΣΤΑΘΜΟ ΣΤΟΝ ΠΕΙΡΑΙΑ, ΚΥΠΡΟ, ΚΑΡΠΑΘΟ, ΚΡΗΤΗ ΚΑΙ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ ΠΑΡΑΛΑΒΗ ΑΠΟ ΟΛΗ ΤΗΝ ΑΜΕΡΙΚΗ

ΕΠΙΣΚΕΦΘΕΙΤΕ ΜΑΣ 266 54th Street, Brooklyn, NY 11220 ή ΤΗΛΕΦΩΝΗΣΤΕ ΜΑΣ (718) 238-3988

ΦΥΛΑΞΕ ΜΕ ΘΑ ΜΕ ΧΡΕΙΑΣΤΕΙΣ!!!

ΕΥΧΑΡΙΣΤΩ (718) 238-3988

ΑΠ' ΕΥΘΕΙΑΣ ΦΟΡΤΩΣΕΙΣ ΓΙΑ ΚΥΠΡΟ ΧΩΡΙΣ ΣΤΑΘΜΟ

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΥΜΕ ΑΠΟΘΗΚΕΥΤΙΚΟΥΣ ΧΩΡΟΥΣ

ΠΑΡΑΛΑΒΗ ΠΑΚΕΤΩΝ ΑΠΟ ΟΛΗ ΤΗΝ ΑΜΕΡΙΚΗ

GREEK CONCERT PROMOTIONS, LLC proudly presents



DESPINA VANDI ELLI KOKKINOY KOSTAS KARAFOTIS

SAT. OCT. 15TH 2011

8pm - Mark G. Etess Arena
Atlantic City, NJ

Ticket Prices: \$65, \$75, \$100, \$125, \$155, \$185

For Tickets and Information:
www.greekconcertpromotions.com
or at 1-877-GREEK-TIX (877-473-3584)
in NY: Nexus Productions Radio: 1-718-606-9225
GMV Superstore: 1-718-932-8400
in MD: KentriKon: 1-410-675-4100
Or Ticket Master at: 1-800-763-1420

CROWN PETERS

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ - ΑΘΗΝΑ

Με κανονικά δρομολόγια

ΑΠΛΗ ΜΕΤΑΒΑΣΗ

\$625

ΑΠΟ +TAX

ΕΩΣ 31 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2011

ΜΕΤ' ΕΠΙΣΤΡΟΦΗΣ

\$825

ΑΠΟ +TAX

ΕΩΣ 31 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2011

Παιδιά 2-11 ετών πληρώνουν 25% λιγότερα

ΤΗΛΕΦΩΝΗΣΤΕ ΜΑΣ ΚΑΙ ΓΙΑ ΑΛΛΕΣ ΕΙΔΙΚΕΣ ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΑΠΟ ΑΛΛΕΣ ΠΟΛΕΙΣ

ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ

ΤΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΗΣ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑΣ



CROWN PETERS

ASTORIA OFFICE:
34-10 Broadway, Astoria, NY 11106 • (718) 932-7800 • 1-800-321-1199

BROOKLYN OFFICE:
8125 Fifth Avenue, Brooklyn, NY 11209 • (718) 680-9200 • 1-800-445-8550

Σημαντικές εκκρεμότητες παραμένουν στις συζητήσεις με την τρόικα

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα - «ΑΙΠΕ-ΜΠΕ», «Βήμα»). Πλήρη απελευθέρωση επαγγελματιών, χιλιάδες απολύσεις στο Δημόσιο αν δεν προχωρήσει ο θεσμός της εφεδρείας, καθώς και άμεση εφαρμογή του ενιαίου μισθολογίου είναι τα σημαντικότερα θέματα που συζητήσαν χτες για δεύτερη κατά συνέχεια ημέρα οι επικεφαλής της τρόικας στην Αθήνα.

Ειδικότερα, χτες, στη συνάντηση Ραγκούση - τρόικας συζητήθηκε η νομοθετική ρύθμιση για την απελευθέρωση των ταξί και των φορτηγών, καθώς και η πορεία αναδιάρθρωσης του ΟΣΕ, της ΤΡΑΙΝΟΣΕ και του ΟΑ-ΣΑ. Ως προς τα ταξί, οι υπεύθυνοι της τρόικας χαρακτήρισαν ως θέμα απόλυτης προτεραιότητας να προχωρήσει το νομοσχέδιο για το πλήρες άνοιγμα του επαγγέλματος των ταξί και των φορτηγών το συντομότερο δυνατό.

Ο υπουργός Υποδομών Γιάννης Ραγκούσης μετά τη συνάντηση δήλωσε ότι «από τη στιγμή που αναλάβαμε την πολιτική υποχρέωση να βγάλουμε τη χώρα από την κρίση, περιορίζοντας το εισόδημα εκατομμυρίων Ελλήνων, αποτελεί χρέος ηθικό να μην υποκύψουμε στις συντησιακές απαιτήσεις για διατήρηση προνομίων άλλης εποχής».

Να σημειωθεί ότι η συνάντηση έγινε στο κτήριο του πρώην υπουργείου ΠΕΧΩΔΕ στη Χαριλάου Τρικούπη, μετά τον αποκλεισμό του άλλου κτηρίου του υπουργείου στο Χολαργό από

ομάδα εργαζομένων.

Υπάρξε επίσης και δεύτερη συνάντηση με τον υπουργό Οικονομικών, Ευάγγελο Βενιζέλο, και οι συζητήσεις θα συνεχιστούν τουλάχιστον έως και την Κυριακή, προκειμένου να υπάρξει οριστική συμφωνία στα δημοσιονομικά μεγέθη του 2011 και του 2012 και να δοθεί το «πράσινο φως» για την εκταμίευση της 6ης δόσης του δανείου.

Οι συζητήσεις επικεντρώνονται στα θέματα της εργασιακής εφεδρείας, στο άνοιγμα των «κλειστών επαγγελμάτων», στις ιδιωτικοποιήσεις (ΟΠΑΠ και Αερολιμένας Αθηνών, σε πρώτη φάση), στο νέο μισθολόγιο, στο νέο φορολογικό σύστημα και την αντιμετώπιση της φοροδιαφυγής, καθώς και στις νέες παρεμβάσεις στην αγορά εργασίας και το συνταξιοδοτικό.

Σύμφωνα με πηγές του υπουργείου Οικονομικών, είναι επίσης σημαντικό να υπάρξει οριστικοποίηση των μεγεθών του προϋπολογισμού, ο οποίος θα ψηφισθεί εφέτος από τη Βουλή πολύ νωρίτερα από το τέλος Δεκεμβρίου. Συζητείται ακόμη η αναθεώρηση των μεγεθών για το 2013 και το 2014, στο πλαίσιο του Μεσοπρόθεσμου Πλαισίου γενικότερα.

Ωστόσο, οι κυριότερες εκκρεμότητες είναι η εργασιακή εφεδρεία και το ενιαίο μισθολόγιο του Δημοσίου. Πληροφορίες του «Βήματος» αναφέρουν ότι οι επικεφαλής της τρόικας εξέφρασαν



ΠΕΤΡΟΣ ΠΑΝΝΑΚΟΥΡΗΣ/ΑΣΟΣΙΕΤΕΝΤ ΠΡΕΣ

Οι επικεφαλής της τρόικας, Μάτις Μορς για την ΕΕ και Πολ Τόμσεν για το ΔΝΤ, προσέρχονται στη συνάντησή τους, χτες, με τον Ευάγγελο Βενιζέλο σε κτήριο άλλο από το Οικονομικών.

αμφιβολίες σε δύο κύρια μέτωπα ως προς την αποτελεσματικότητα των χειρισμών της κυβέρνησης.

Πρώτον, για το κατά πόσο θα εφαρμοσθούν και κατά πόσο θα αποδώσουν τα μέτρα μείωσης του ελλείμματος του 2011. Δεύτερον, για το αν θα αποδώσει το μέτρο της εργασιακής εφεδρείας.

Εκφράζουν, έτσι, έντονη δυσφορία για το γεγονός ότι η κυβέρνηση τους παρουσίασε λίστα (από τους 151 φορείς του Δημοσίου), η οποία περιλαμβάνει 300 άτομα παρότι η ελληνική

πλευρά είχε δεσμευθεί για 3.500 άτομα.

Το αγεφύρωτο μέχρι στιγμής χάσμα ανάμεσα στις απαιτήσεις των δανειστών και τα πεπραγμένα της κυβέρνησης οδηγεί στην εξέταση της κατάργησης οργανικών θέσεων στο Δημόσιο από το Υπουργικό Συμβούλιο της Κυριακής.

Σύμφωνα με πληροφορίες, η τρόικα ξεκαθάρισε ότι αν δεν εφαρμοσθεί η δέσμευση για την εφεδρεία, τότε η επόμενη δόση, αυτή του Δεκεμβρίου, θα έχει ως προϋπόθεση από την πλευρά τους την υλοποίηση με διαδικα-

σίες εξπρές δεκάδων χιλιάδων απολύσεων στο Δημόσιο πριν εκπνεύσει το 2011.

Μάλιστα, στη συνάντηση χτες το απόγευμα με τον κ. Βενιζέλο, συμμετείχε και ο υπουργός Διοικητικών Μεταρρυθμίσεων Δημήτρης Ρέππας.

Σήμερα αναμένεται συνάντηση με τον υπουργό Δικαιοσύνης Μιλτιάδη Παπαϊωάννου για θέματα δικαιοσύνης, ενώ θα συνεχιστεί η συζήτηση για την εργασιακή εφεδρεία με τη συμμετοχή και πάλι του κ. Ρέππα.

Μάλιστα, αξιοσημείωτο είναι ότι η τρόικα χτες επισκέφτηκε

και το Πρωτοδικείο Αθηνών. Σύμφωνα με πληροφορίες της «Καθημερινής», η τρόικα ζήτησε στατιστικά στοιχεία για τις δικαστικές υποθέσεις, όπως τον αριθμό των υποθέσεων που εισάγονται και εκδίδονται.

Παρέμειναν αρκετή ώρα στο Πρωτοδικείο και μετά κατευθύνθηκαν στην Εισαγγελία Πρωτοδικών, που όμως λόγω της προχωρημένης ώρας δεν πραγματοποιήσαν συνάντηση με τους εισαγγελέες. Δεν αποκλείεται να ανανεώσουν το «ραντεβού» τους με την Εισαγγελία Πρωτοδικών τις επόμενες ημέρες.

Το σημαντικό είναι ότι, πάντα σύμφωνα με πληροφορίες, η τρόικα ζητεί αποδείξεις από το Υπουργικό Συμβούλιο της Κυριακής που θα ανακοινωθούν ως τη Δευτέρα, για το ενιαίο μισθολόγιο, τον τρόπο που θα συμπληρωθούν οι 30.000 υπάλληλοι του Δημοσίου (στενού και ευρύτερου) που θα μπου στο καθεστώς εργασιακής εφεδρείας και αναμένουν να δουν τα δημοσιονομικά μέτρα του 2012 διατυπωμένα με σαφήνεια στο προσχέδιο του Προϋπολογισμού.

Το θέμα της εφεδρείας θα πρέπει να έχει επιλυθεί έως την Κυριακή, όπου θα συνεδριάσει εκ νέου το Υπουργικό Συμβούλιο, προκειμένου να εγκρίνει την τελική φόρμουλα, ενώ την ίδια στιγμή πλήθος βουλευτών και κοινοβουλευτικών στελεχών της συμπολίτευσης σημειώνουν ότι παραμένει το σοβαρό νομικό και πολιτικό ζήτημα.

Αναλυτές λένε ότι δεν υπάρχει εύκολη λύση στην κρίση χρέους

Συνέχεια από τη σελίδα 1

για να εξασφαλίσει την 6η δόση των πρώτων δανείων και να αποφύγει τη χρεοκοπία άμεσα. Το πρόγραμμα ανταλλαγής ομολόγων, σύμφωνα με πληροφορίες προχωρά, αλλά το 21% «κούρεμα» που προβλέπει κρίνεται μικρό σε σχέση με το χρέος της Ελλάδας που αναθεωρήθηκε πάνω από το 160% του ΑΕΠ από το ΔΝΤ. Ενα «κούρεμα» της τάξης του 50% θεωρείται αναγκαίο.

Οι αποκρατικοποιήσεις έχουν κολλήσει στον κυκεώνα γραφειοκρατικών προβλημάτων και αντιδράσεων των συνδικάτων.

Και η ενίσχυση του ΕΦΣΕ δεν έχει εγκριθεί ακόμη από το σύ-

νολο των χωρών μελών, αν και πέρασε από τη Γερμανία και την Αυστρία, όπου υπήρχαν και οι μεγαλύτερες αντιδράσεις. Γιατί δεν κρέμονται οι αγορές; Επειδή η αύξηση των κεφαλαίων του από 250 δισ. ευρώ στα 440 δισ. ευρώ, κρίνεται ανεπαρκής για τη στήριξη Ισπανίας και Ιταλίας αν χρειαστούν οικονομική βοήθεια, ενώ δεν υπάρχει πρόβλεψη για την επανακεφαλαιοποίηση των τραπεζών.

«Η κατάσταση είναι χειρότερη από ό,τι ήταν δύο μήνες πριν», επισήμανε η «New York Times» σε κύριο άρθρο της, τονίζοντας ότι χρειάζονται πιο ρεαλιστικές λύσεις.

Το κύριο πρόβλημα της Ευρώπης είναι ότι έχει πολύ χρέος

και όχι αρκετή ανάπτυξη, έγραψε η αμερικανική εφημερίδα και σε ανάλυσή της, κάνοντας μία σύγκριση με την κατάσταση στην αμερικανική οικονομία: Όπως και οι ΗΠΑ, η Ευρώπη «έχτισε» ένα χρέος τρισεκατομμυρίων τις περασμένες δεκαετίες. Η διαφορά έγκειται στο ότι ο δανεισμός των ΗΠΑ έγινε από καταναλωτές και επιχειρήσεις, ενώ στην Ευρώπη από κυβερνήσεις μέσω τραπεζών που δέχονταν εγγυήσεις σε κρατικά ομόλογα.

Και τώρα, όπως στις ΗΠΑ η Οικονομία μένει πίσω από νοικοκυριά που έχουν υποθήκες και δεν μπορούν να ξεδεδέσουν μέχρι να απαλλαγούν από το χρέος τους, η Ευρώπη δεν μπορεί να

αρχίσει να αναπτύσσεται μέχρι οι χώρες να αρχίσουν να ζουν με ό,τι πόρους έχουν.

Εν ολίγοις, αυτό σημαίνει «χρόνια επώδυνος προσαρμογή», τόνισε η «NYT», προσθέτοντας πάντως ότι υπάρχουν και οικονομολόγοι οι οποίοι πιστεύουν ότι η Ευρώπη είναι σε καλύτερη κατάσταση από τις ΗΠΑ.

Γεγονός παραμένει όμως, ότι επικρατεί ρευστότητα στις αγορές, με τους επενδυτές να παραμένουν ανήσυχτοι ακόμη και για νέα παγκόσμια ύφεση. Και αν κάτι φαίνεται πως «μαγειρεύεται» στην ΕΕ για να ξεφύγει από το «βραχνά» του ελληνικού χρέους, οι ηγέτες των ΗΠΑ και άλλων χωρών παραμένουν δύσπιστοι απέναντι στους Ευρωπαίους

και ζητούν δράση άμεσα, ειδικά για την Ελλάδα.

Ενδεικτικό ωστόσο των δυσκολιών που υπάρχουν είναι το δημοσίευμα της «Wall Street Journal» που έκανε λόγο για «λαβύρινθο της αναδιάρθρωσης του ελληνικού χρέους».

Η διεύθυνση του ΕFSF θα εγκριθεί από τα εθνικά Κοινοβούλια και η Ελλάδα θα λάβει την επόμενη δόση, ανέφερε η «WSJ», προσθέτοντας όμως ότι «ανοίγει νέο μέτωπο στην κρίση των ευρωζώνων. Τι θα συμβεί εάν το δεύτερο πακέτο διάσωσης της Ελλάδας των 109 δισ. ευρώ, δεν είναι αρκετό;».

Όπως τονίζεται, ο κίνδυνος αυτός είναι μεγάλος. Αλλά καθώς η Ελλάδα φθάνει τα όρια

της στα μέτρα λιτότητας, τουλάχιστον βραχυπρόθεσμα, υπάρχουν μόνο δύο επιλογές για να μειωθεί οποιοδήποτε έλλειμμα: Είτε οι κυβερνήσεις της ευρωζώνης και το ΔΝΤ πρέπει να βάλουν βαθύτερα το χέρι στην τσέπη, είτε η Ελλάδα θα πρέπει να ίδια στιγμή πλήθος βουλευτών και κοινοβουλευτικών στελεχών της συμπολίτευσης σημειώνουν ότι παραμένει το σοβαρό νομικό και πολιτικό ζήτημα.

«Εάν οι φορολογούμενοι της ευρωζώνης πρέπει να εγγράψουν ζημιές, είναι καλύτερα να το κάνουν σε μια περίοδο με δική τους επιλογή, όταν οι άμυνες από το ρίσκο μετάδοσης θα είναι έτοιμες και αφού η Ελλάδα έχει υλοποιήσει τις δεσμεύσεις της», επισήμανε η «WSJ».



The Greek American Institute
Ελληνοαμερικανικό Εκπαιδευτήριο
Ζωδόχου Πηγής

3573 Bruckner Blvd., Bronx, New York 10461 (718) 823-2393

Συμπληρώνουμε **ΕΝΑΝ ΑΙΩΝΑ = 100 ΧΡΟΝΙΑ** λαμπρής πορείας στην εκπαιδευτική διαδρομή των Ελληνορθόδοξων σχολείων της Μητροπολιτικής Νέας Υόρκης και συνεχίζουμε να μεταδίδουμε με υψηλή ευθύνη και αίσθημα σεβασμού τις αξεπέραστες αξίες της Ελληνικής Παιδείας.

Το πρωτοποριακό πρόγραμμά μας συμβαδίζει και για την τρέχουσα σχολική χρονιά με τα πλέον ιδανικά εκπαιδευτικά πρότυπα.

Προσφέρουμε απaráμιλλη παιδεία σ'όλες τις εκπαιδευτικές βαθμίδες, από την προσχολική ηλικία ως την 8η τάξη.

Μην στερήσετε από τα παιδιά σας την ουσιαστική γνώση που πηγάζει από το άρτιο πρόγραμμα του σχολείου μας.

Την εγγύηση στην επιλογή σας συνιστούν:

- Το ασφαλές, οικογενειακό περιβάλλον του Εκπαιδευτηρίου μας.
- Οι υψηλά προσοντούχοι και αφοσιωμένοι Εκπαιδευτικοί μας.
- Το πλήρες καταξιωμένο πρόγραμμα διδασκαλίας της Ελληνικής γλώσσας και πολιτισμού που γαλουχεί τους μαθητές μας με τις αρχές της ελληνικής Αγωγής.
- Η καλλιέργεια των Καλών Τεχνών με τα προγράμματα χορού, θεάτρου, χορωδίας διδασκόμενα από έμπειρους διδασκάλους.
- Η Τεχνολογική κατάρτιση του μαθητικού μας δυναμικού με τη διδασκαλία ηλεκτρονικών υπολογιστών καθώς και οι «έξυπνοι πίνακες» που διαθέτουμε στις τάξεις 5η, 6η, 7η και 8η.
- Η διδασκαλία της Φυσικής αγωγής σε ευρύχωρο γυμναστήριο.
- Το απογευματινό Εργαστήρι Μαθηματικών και οι τάξεις προετοιμασίας για το Γυμνάσιο.
- Οι υψηλές επιδόσεις στις πολιτειακές εξετάσεις σε επιμέρους μαθήματα.
- Το υψηλό ποσοστό εισαγωγής μαθητών σε εξειδικευμένα Γυμνάσια (Specialized High Schools)
- Το επιτυχημένο πρόγραμμα προσχολικής ηλικίας που συμβάλλει στην πνευματική και κοινωνική ωρίμανση και ανάπτυξη των παιδιών σας.

“Open House” Πέμπτη 9 Φεβρουαρίου 2012

Ελληνες γονείς επισκεφτείτε το σχολείο τώρα, για να εκτιμήσετε τη μοναδικότητά του.

Η ΦΟΙΤΗΣΗ ΤΩΝ ΠΑΙΔΙΩΝ ΣΑΣ ΣΤΟ ΣΧΟΛΕΙΟ ΜΑΣ
ΕΞΑΣΦΑΛΙΖΕΙ ΤΗΝ ΑΡΙΣΤΕΥΣΗ ΤΟΥΣ

ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΦΕΣΤΙΒΑΛ
ΑΓΙΟΥ ΓΕΩΡΓΙΟΥ CLIFTON, NJ

Come join us for a taste of
GREECE

Σάββατο 8 Οκτωβρίου **Κυριακή 9 Οκτωβρίου**
1 μ.μ. - Μεσάνυχτα 12 Μεσημέρι - 8 μ.μ.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΦΑΓΗΤΑ | ΓΛΥΚΑ • SHOPPING
ΦΑΓΗΤΟ ΣΕ ΚΛΕΙΣΤΟ ΧΩΡΟ ΚΑΙ BAR
ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΧΩΡΟΙ | ΛΑΧΕΙΟΦΟΡΟΣ

Μουσική με τον
ΓΡΗΓΟΡΗ ΜΑΝΙΝΑΚΗ
και την ορχήστρα
«ΜΙΚΡΟΚΟΣΜΟΣ»

818 Valley Rd, Clifton, NJ 07013
(973) 779-2626 • www.stgeorgeclifton.org

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΩΝ ΝΕΑΣ ΥΟΡΚΗΣ
THESSALONIKIAN SOCIETY OF NEW YORK
Member of the Pan-Macedonian Association, Inc.
149-14 14 Ave., Whitestone, NY 11357

Ο Σύλλογος Θεσσαλονικέων Νέα Υόρκης
ανακοινώνει τον ΕΤΗΣΙΟ ΧΟΡΟ ΤΟΥ
στις 29 Οκτωβρίου 2011
στο Terrace on the Park, στις 8 μ.μ.
(52-11 111 Street, Flushing, New York, NY 11368)
στον οποίο θα τιμηθεί ο Περιφερειάρχης Κεντρικής Μακεδονίας
κ. Παναγιώτης Ψωμιάδης
με το Αριστοτέλειο Βραβείο του Συλλόγου.

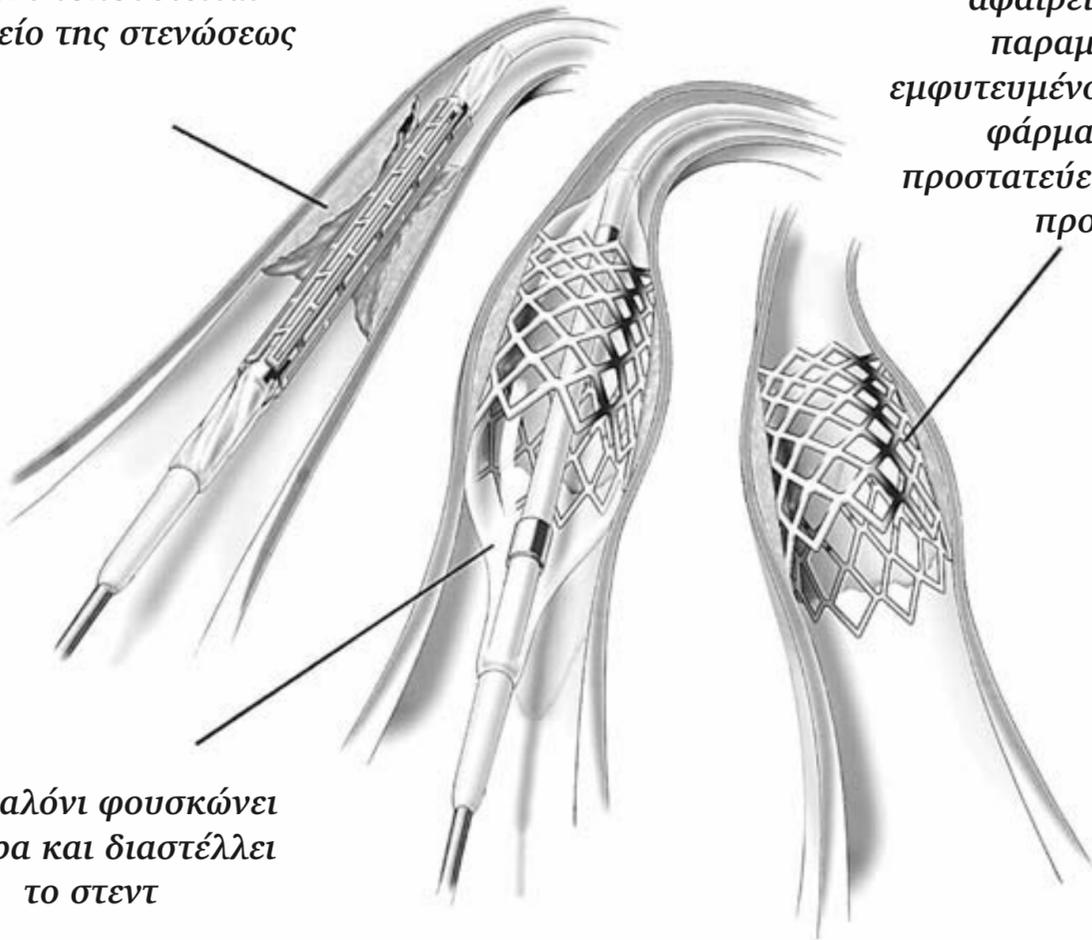
Συμμετέχουν η Παμμακεδονική Ομοσπονδία Αμερικής,
η Παμποντιακή Ομοσπονδία Αμερικής και Καναδά
η Ομοσπονδία Ελληνικών Σωματείων Μείζονος Νέας Υόρκης
και οι Ποντιακοί Σύλλογοι «Κομνηνοί» Νέας Υόρκης
και «Πόντος» του Norwalk, Connecticut

Για πληροφορίες τηλεφωνείστε στους:
Δ. Βοζιρικήδη, (516) 721-1397, Θ. Μοσχοκάρφη, (718) 728-1299
Π. Καλτσά, (516) 524-5347

ΖΗΣΤΕ ΚΑΛΥΤΕΡΑ

ΣΤΕΝΤ ΕΠΙΚΑΛΥΜΜΕΝΟ με φάρμακο

Το στεντ τοποθετείται
στο σημείο της στενώσεως



Το μπαλόνι ξεφουσκώνει και
αφαιρείται. Το στεντ
παραμένει μόνιμα
εμφυτευμένο αποδεσμεύοντας
φάρμακο το οποίο
προστατεύει από μελλοντικά
προβλήματα

Το μπαλόνι φουσκώνει
με αέρα και διαστέλλει
το στεντ

Διατηρώντας τις Αρτηρίες Καθαρές

Η χρήση της αγγειοπλαστικής και των στέντς είναι αποτελεσματικοί μέθοδοι για την διάνοιξη των φραγμένων στεφανιαίων αρτηριών. Ωστόσο μερικές φορές δεν επαρκούν. Σε μερικούς ασθενείς, άσχετα από την θεραπεία, οι αρτηρίες μπορούν να ξανακλείσουν. Οι καρδιολόγοι στο Ιατρικό Κέντρο του Mount Sinai χρησιμοποιούν τελευταίου τύπου στέντς επικαλυμμένα με φάρμακο τα οποία διαλύουν την πλάκα όπως ένα τυπικό στεντ, αλλά πηγαίνουν και ένα βήμα πιο πέρα. Εκκρίνουν φάρμακο το οποίο βοηθά στην πρόληψη μελλοντικών θρομβώσεων.

Πιστεύουμε ότι όσο περισσότερα γνωρίζετε γύρω από τις αιτίες και τη θεραπεία των καρδιακών παθήσεων, τόσο καλύτερα προετοιμασμένοι θα είστε για την πρόληψη τους.



Advanced Cardiovascular Group

30-16 30th Drive • Astoria, NY 11102
196-03 42nd Avenue, Bayside • NY 11358
Για ραντεβού καλέστε: (718) 545-2250

Γεώργιος Δ. Ντάγγας, M.D., Ph.D.
Professor of Medicine,
Cardiovascular Interventions

Κωνσταντίνος Η. Κοσμάς, M.D., Ph.D.
Assistant Professor of Medicine,
Clinical Cardiology- Nuclear Cardiology
Clinical Lipidology

Νικόλαος Τ. Σκιπιτάρης, M.D.
Assistant Professor of Medicine,
Cardiac Electrophysiology, Arrhythmia,
Pacemaker, Defibrillator/ICD

Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε
στο 1-800-MD SINAI ή επισκευθείτε την ιστοσελίδα www.mountsinai.org

Ερανος κοινότητας για αντικαρκινικές έρευνες

Η κοινότητα της Κοιμήσεως της Θεοτόκου στο Σάουθ Χάμπτονς του Λονγκ Άιλαντ πρόσφατα διοργάνωσε μια εραρική εκδήλωση για την ενίσχυση του Ιδρύματος «Childrens Tumor Foundation» κατά την διάρκεια της οποίας συγκεντρώθηκε το ποσό των \$75.000. Από αριστερά διακρίνονται οι κ.κ. Ολγα Καρλούτσου-Παλαντίνο, Αλεξάνδρα Στεφανοπούλου, Ροζ Μάτς Σούνα, Αναστασία Γαβαλά, Τζορτζ Στεφανόπουλος, Τζορτζ Ορφανάκος και Αγγελία Γιαννοπούλου.



Ιδιοχειρώς...

Ενας Χαρταετός στο Μανχάταν

Μέρος δεύτερο

Για όσους δεν παρακολούθησαν την αρχή του αφηγήματος, ο Μιχάλης είναι ένας Έλληνας γιάπης, ο οποίος βρίσκεται πρώτη φορά στο Μανχάταν ρουφώντας όλες τις αντιφατικές εντυπώσεις της αμερικάνικης μητρόπολης...

Ο Μιχάλης πήγε στη Μπάτερι και κάζεψε από μακριά το Elis Αϊλαντ και το άγαλμα της Ελευθερίας. Καθώς το βλέμμα του αντίκρυζε τον ουρανό να προσπαθεί μάτια να καθρεφτιστεί στον γκρίζο ποταμό Hudson, στο νου του ήρθε ο μπάρμπαΣτάθης, πολυθρόλυπος θεός, μετανάστης στο Αμερικό. Η φωτογραφία του δέσποζε στο δωμάτιο της γιαγιάς του μέχρι τα βαθειά γεράματα της. Είχε μια απροσδιόριστη νοσταλγία το αυστηρό βλέμμα του.

Από τούτα τα κώματα θα πέρασε κι εκείνος όπως και τόσοι άλλοι Έλληνες που λένε πως μεγαλοφυογούν στη νέα γη, σκέφτηκε.

Ούτε που θέλει, όμως, ν' ακούσει για τους Έλληνες στην Αμερική. Τους φαντάζεται με μουστάκια, φωνακλάδες και αγενείς, νεόπλουτους και καλοζωισμένους, όπως τους βιώνει κάθε καλοκαίρι στην τράπεζά του. Το θράσος τους δεν έχει όρια και η μόνη επώδυνός τους είναι η επαναλαμβανόμενη αναδικακή σύγκριση με την Αμερική.

- Α! Εμείς στην Αμερική ετούτο, Α! Εμείς στην Αμερική εκείνο. Εφιάλτης του 'χει γίνει αυτή η φυλή των περίφημων ομογενών. Μακριά κι αλάργα!

Ο Μιχάλης αναγκάστηκε να τον πει και στους συναδέλφους του όταν πρότεινε να πάνε ένα βράδυ στην ελληνική γειτονιά. - Να λείπει το βύσσινο παιδιά. Εγώ δεν πρόκειται να επι-

σκεφθώ την Αστόρια. Δεν έχω καμία επιθυμία για ελληνικές ταβέρνες κι άλλωστε η Αστόρια έρχεται κάθε καλοκαίρι στο Παγκράτι, τους έκοψε. Ήταν λίγο απότομος τώρα που το σκέφτεται.

Ετσι συνέχισε καθημερινά τους μοναχικούς περιπάτους του απολαμβάνοντας κάθε πτυχική του Μανχάταν. Χάζεψε τα απίστευτα μαγαζιά της 5ης λεωφόρου, ψώνισε και τις παραγγελίες της γυναίκας του. Παντού εκπτήσεις, όλα στη μισή τιμή. Ετριβε τα μάτια του που εύρισκε τα ευρωπαϊκά προϊόντα φτηνότερα στην Αμερική. Στην Αθήνα οι εκπτήσεις έδιναν ραντεβού δυο φορές το χρόνο! Και η ποικιλία εδώ είναι απίστευτη! Δεν θα συμφωνήσει με την αγαπημένη του Σιμόν ντε Μπουβάρ πως η «υπεραφθονία είναι μια πληγή».

Α! όχι, για τον Μιχάλη είναι μια απόλαυση πρωτόγνωρη ακόμη. Δε χορταίνει να βλέπει νέες εικόνας του κοσμογυρισμένου ευρωπαϊκού μάτι του. Περιηγήθηκε το Central Park απολαμβάνοντας τα νεαρά ζευγάρια που έκαναν πικ-νικ με τα πιτσιρικά τους ανέμελα και μ' εκείνο το αμερικάνικο χαμόγελο της Κολυπος στο πρόσωπό τους. Μερικές φορές αναρωτιόταν αν η ευτυχία ήταν προνόμιο των Αμερικάνων. Εκείνος δε θυμάται ούτε μια φορά την Καίτη να γελάει γάργαρα, προπάντων όταν είχαν τα παιδιά μαζί τους. Ολο ανησυχούσε για τούτο και για κείνο, όλο τα κυνηγούσε, όλο τα πίεζε να φάνε, να πούνε, να εκτελέσουν το πρόγραμμά τους. Εδώ ο άνθρωπος του φάνηκε



Της Ιουστίνης ΦΡΑΓΚΟΥΛΗ-ΑΡΓΥΡΗ από το Μόντρεαλ, Καναδά

ανέμελοι, χαλαροί με μια φυσική προδιάθεση για την ευχαρίστηση.

Ακόμη και οι μαύροι στην πλατεία μπροστά στο κτήριο της General Motors, που χόρευαν ραπ, ήταν συναρπαστικοί. Δε θύμιζαν σε τίποτε σκηνές από το Χάρλεμ που είχε δει στο ονειρικό κι είχε διαβάσει σε μυθιστορήματα. Εμοιαζαν δοσμένοι στο χορό

τους, αφιερωμένοι σε μια κούλουρα εξαγώνιμη κι εξαιρετικά δημοφιλή. Ετριβε τα μάτια του με την ευκνισία και το ρυθμό τους. Τα βήματά τους ξύπνησαν μέσα του τη γενναιοδωρία. Τους άφισε ένα πεντοδάδαρο, όσο ξόδευε καθημερινά για το μοναδικό σάντουιτς της μέρας του.

Πήγε και μέχρι το ξενοδοχείο «Αστόρια». Χάρισε στον εαυτό του μια περιήγηση στη χλιδατή του ατμόσφαιρα. Ονειρεύτηκε χορούς και δεξιότητες με τουαλέτες και φράκα. Απόλαυσε τα περίτεχνα γύψινα και τα ζωγραφιστά ταβάνια με το τρακ του επαρκιότη. Κατέληξε στις μεγάλες αίθουσες για ένα τσίμι με αμερικάνικη μπλόπιτα. Πόσο πολυτέλεια μαζεμένη σ' ένα σπιτικό. Κι αυτές οι γυναίκες, ψηλές, ξανθές, καλοβαμμένες, σα να βγήκαν από τα περιοδικά μόδας. Εχει μείνει άναυδος από την ομορφιά και την κομψότητα. Η Καίτη ανέκαθεν κατηγορούσε τις Αμερικάνες ως κακόγυστες, ντυμένες με πλαστικά ροζ παντελόνια και σορτί πουκάμισα, ως υπέρβαρες και γελοίες.

- Κυρία Καίτη, πόσο λάθος είσαι. Κουκλάρες είναι οι Αμερικάνες!, σκεφτόταν και γελάουσε

μέσα του. Σα να δικαιωνόταν ο ίδιος που τα 'βλεπε όλα μεγάλα κι ωραία εδώ στο Μανχάταν.

Το άλλο απόγευμα τον βρήκε σε μια διαδρομή με το subway της Νέας Υόρκης. Δε λείπει πως είναι πεντακάθαρος αλλά ούτε και τα γκράφτι πολυβλέπει. Βέβαια, σοκάρεται με τους ανθρώπους των δρόμων. Κουβαλάνε όλο το βίος τους σε καρτόνια του σουπερ μάρκετ. Μέσα στα βαγόνια ο κόσμος έχει κάτι από το κουρασμένο ύφος της μεγαλούπολης. Οι περισσότεροι νανουρίζονται στη διαδρομή και αποκοιμούνται. Τους παρατηρεί από μακριά, σα σκηνή από ταινία. Σκαμμένα πρόσωπα, βαρισμένα αλλά με μια στωικότητα εντελώς ξένη για το δικό του γένος. Και οι Αμερικάνες δεν είναι οι χτεσινές θεές που έβλεπε στο Μανχάταν. Μοιάζουν βαρισμένες και είναι υπέρβαρες, όπως τούτα τα 'λεγε η Καίτη.

Σε μια στάση εισβόλλει ένας τρελός μ' ένα τεράστιο σταυρό κρεμασμένο στο στήθος του. Αρχίζει να μιλάει για το Χριστό, για τη συντέλεια του κόσμου, για τον Αδάμ και την Εύα. Λέει πως είναι ο σωτήρας του κόσμου και δίνει ραντεβού για τη Δευτέρα Παρουσία. Ο κόσμος εξακολουθεί αδιάφορος τη διαδρομή του, σα να μη μπήκε ποτέ στην εικόνα ο ψευτοϊεροκήρυκας. Μόνο ο Μιχάλης δίνει προσοχή.

Ποτέ δεν πίστευε πως θα τον συνεπαίρναν ακόμη και οι τρελοί σε μια πόλη άγνωστη με απίστευτες πιτυχές. Μα, ο Μιχάλης είχε βάλει στόχο να κατακτήσει κάθε σκιά και κάθε λάμψη της. Όλες αυτές οι ταινίες που είχε δει είχαν ορίσει εκ προοιμίου το ραντεβού του με τη μητρόπολη των ονείρων του. Ωρεσώρες τοιμύπταν για να πεισθεί πως δεν ήταν όνειρο...

Στο επόμενο η συνέχεια και το τέλος...

ΑΔΕΛΦΙΑ ΜΟΥ, ΕΛΛΗΝΕΣ

Του Θεοδώρου Καλμούκου

Μέρκελ η πέτρινη, η έκπη δόση του Ευάγγελου, Πάγκαλος ο φτωχός

Εγινε το θαύμα, Αδέλφια μου Έλληνες, η παγωνιέρα της Ευρώπης, Μέρκελ με το όνομα, έκανε πέτρα την καρδιά σαν την πέτρινη μάτια της και είπε στον Γιώργο, καθώς τον κρατούσε από τον ώμο όπως κάνουν οι στρατηγού στα φανταράκια τους, πως «θέλουμε μια ισχυρή Ελλάδα». Κι εκείνος σαν καλός υφιστάμενος ή υποτελής αφού απλώς προεδρεύει στην κυβέρνηση του ΧΑΣΟΚ και την Ελλάδα την κυβερνάει η Μέρκελ, η τρούκα, ο Νικόλας από την Φρανσέ κι άλλοι διεθνείς τοκογλύφοι, έδωσε τη διαβεβαίωση πως «ο ελληνικός λαός είναι αποφασισμένος να κάνει ό,τι πρέπει για να μπούμε σε πορεία ασφάλειας», που πάει να πει, Αδέλφια μου Έλληνες, θα σφίξουν τα λουριά πιο πολύ μέχρι να δέσουν τα βρόντα σας. Κι αμέσως έδρασε η Μέρκελ και ψήφισε το πακέτο βοήθειας λες κι είναι η πρόεδρος της Φιλοπτώχου της Ευρώπης, κι οι Έλληνες τα ορφανά και καταφροννημένα πλάσματα της γης.

Μπαίνω στον πειρασμό να σε ρωτήσω βρε Γιώργο, μια καλά πού είναι τα χρήματα που διαλαούσε πως υπάρχουν; Δεν θέλω να πιστέψω πως εσύ ανήρ ελικρινής και μάλιστα American born θα προσπαθούσε να ξεγελάσεις τα Αδέλφια μας τους Έλληνες για να αναδειχτείς τρίτος κατά σειρά της δυναστείας Παπανδρέου στο οβέρκο της Ελλάδας. Δεν δέχομαι ότι σαν μέλος του κυκλώματος κι εσύ, εννοώ των κυβερνήσεων του μπαμπά σου, του Κώστα του Cosco τσιν-τσουν-ομήτ-, αλλά και γνώστης των πεπραγμένων της δυναστείας των Καραμανλίδων με τελευταίο τον Κώστα της Ραφίνας, αφού ήσουν αρχηγός της αξιωματικής αντιπολίτευσης, δεν γνώριζες την αλήθεια των πραγμάτων και πόσο μακριά είχε η ουρά του Αλογοσκουφί; Αλήθεια τι απέγινε αυτή η ψυχή;

Τα αφεντικά ενδιαιτίζουν εν Αθήναις, η τρούκα δηλαδή. Ναι, μη σας κακοφαίνεται, αυτοί είναι οι πραγματικοί κυβερνήτες της Ελλάδας σήμερα, σταράτες κουβέντες.

Ο Πάγκαλος δεν μπόρεσε να αντέξει άλλο το μαρτύριο της αφωνίας γι' αυτό λάλησε πάλι και προκάλεσε, όπως συνηθίζει, λέγοντας πως «για να πληρώσω το χαράτσι θα πουλήσω». Ναι, καλά καταλάβατε ο Θεόδωρος κλαίγεται ότι δεν έχει 7.500 ευρώ να πληρώσει τον φόρο των ακινήτων του κι έχει πολλά ε;- οπότε θα αναγκαστεί να πουλήσει ένα. Κρίμα ο καμμένος.

Μέσα σ' όλα άρχισαν να πέφτουν ο χρυσός και το ασήμι, οπότε αναβάλλεται η πώληση των σταυρών, των εγκολπιών, των κουδουνιών, των μιτρών και όλων των λοιπών χρυσαφικών που είναι φορτωμένοι οι μπροπολιτες, καθώς επίσης και η πώληση των θυμάτων, καντηλιών και ταμτών, για τη μείωση του χρέους της χώρας.

Τι παράσταση ήταν κι αυτή που έδωσε η Λιάνα στη Βουλή! Εμφανίστηκε στο βήμα έβγαλε από μια χαρτοσακούλα μια φραντζόλα κι ένα μπουκάλι γάλα κι έβαλε κάτι υστερικές φωνές που τρώμαζε την συντρόφισσά της, την Αλέκα, αμφότερες γαρ τυγχάνουν στελέχεια του σφυροδρέπανου, ενώ λίγο έλειψε να αρχίσει τις ορθόδοξες ψαλμωδίες ο Αδωναν. Τι φωνή κι αυτό το παιδί, μέταλλο. Το πιο φοβερό ήταν ότι επέμνε η Λιάνα να κατατεθούν τα φαγώσιμα στα πρακτικά της Βουλής. Θεέ κι Κύριε να γεμίσει ο ναός της Δημοκρατίας κι από άλλα τρωκτικά...

Είναι αλήθεια, Αδέλφια μου Έλληνες, ότι το επίπεδο της Βουλής κάποιες φορές είναι εντελώς επίπεδο κυδαιολογίας. Κρατίστε τη μύτη σας και διαβάστε: Ο βουλευτής Ροντούλης του Ορθόδοξου κι αυτός, απευθυνόμενος στην κυβέρνηση, είπε ανορθόδοξα ότι «δεν είστε απλώς επικίνδυνοι και ανίκανοι, είστε και γομάρια».

Φεύγει Δημήτριος κι έρχεται ο Βλαδίμηρος στην Προεδρία της Ρωσίας, δηλαδή μια εσύ και τρεις εγώ που λέγει ο λόγος. Αυτή είναι δημοκρατία τύπου Σοβιέτ, άλλωστε το αίμα νερό δεν γίνεται.



ΕΥΡΩΚΙΝΗΣΗ

Ο Θεόδωρος Πάγκαλος παραπονούμενος για τον φόρο ακινήτων περιουσίας.



ΟΜΟΝΙΑ NEXT DOOR

Δίπλα στο ΟΜΟΝΙΑ CAFÉ

32-16 Broadway, Astoria, NY 11106 • (718) 274-6650

Το νέο απόκτημα του «ΟΜΟΝΙΑ» και της Αστόριας

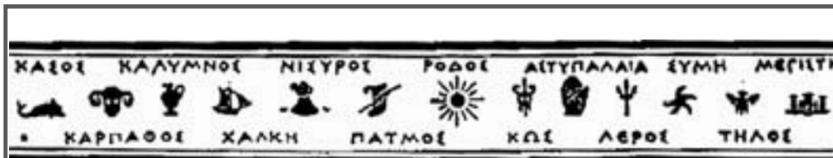
Πρωτοπορούμε πάλι για να προσφέρουμε σε σας που αγαπάτε την καλή Ελληνική και Αμερικάνικη ζαχαροπλαστική.

Μεγάλη ποικιλία σε cakes, cookies, cup cakes, gelato, breads, bagels, panini, wraps, ice cream, coffee.

Ποιότητα • Γεύσεις • Απόλαυση με την εγγύηση του «ΟΜΟΝΙΑ» του πρώτου Ζαχαροπλαστέιου της Ομογένειας
Ανοιχτά καθημερινά • Catering available - Free delivery
«ΟΜΟΝΙΑ», πάντα πρώτο και πάντα με ποιότητα



Ψωμί ψημένο σε χωριάτικο φούρνο



FEDERATION OF DODECANESE SOCIETIES OF AMERICA AND CANADA

41-19 23rd Avenue, Astoria, NY 11103

Tel.: (718) 274-3615, Fax.: (718) 721-2239 • E-mail: Omospondia12nisa@aol.com

Η Ομοσπονδία Δωδεκανησιακών Σωματείων Αμερικής προκαλεί

όλους τους Δωδεκανησίους και τους φίλους τους στην ορκωμοσία του νέου Διοικητικού Συμβουλίου της Δωδεκανησιακής Νεολαίας Αμερικής

που θα γίνει την **Κυριακή 9 Οκτωβρίου 2011**,

αμέσως μετά την Θεία Λειτουργία στον ιερό ναό της Αγίας Αικατερίνης στην Αστόρια (22-30 33 Street, Astoria, NY 11105).

Θα ακολουθήσει το καθιερωμένο Πανδωδεκανησιακό Μνημόσυνο, που εφέτος είναι αφιερωμένο στους Δωδεκανησίους που υπηρέτησαν στον Ισπανοαμερικανικό Πόλεμο, στον Πρώτο Παγκόσμιο Πόλεμο και στον Δεύτερο Παγκόσμιο Πόλεμο με τις Αμερικανικές Ένοπλες Δυνάμεις.

Επίσης θα τελεστεί δέηση Υπέρ Υγείας των επιζώντων Δωδεκανησίων, βετεράνων του Δευτέρου Παγκοσμίου Πολέμου.

Θα ακολουθήσει η καθιερωμένη δεξίωση στην αίθουσα εκδηλώσεων της εκκλησίας.

20th Annual
GREEK CELEBRATION CRUISE
10 Night Caribbean Itinerary
February 3 - 13, 2012 - Aboard Celebrity Cruises' "Equinox"
LIVE GREEK MUSIC!
Maestro, Spiro Cardamis on Keyboards
George Moutsis on Bouzouki, Violin, Vocals & Special Guest Singer
Ft. Lauderdale - St. Thomas - St. Kitts - Barbados -
Dominica - St. Maarten - Ft. Lauderdale
ALL WELCOME!
Book early for best cabins!
For Details, Call Global Cruises
1-800-882-6202
or e-mail: gcomily@aol.com
RATES START AT
\$1,339 per person plus tax
Celebrity X Cruises
Rates are based on double occupancy. Additional: Govt. Fees \$99.63, Air is additional from your home city.

MPN
MAVROMIHALIS PARDALIS & NOHAVICKA, LLP
34-03 Broadway, Astoria, NY 11106
718.777.0400
WWW.MPNFIRM.COM

**Ατυχήματα / Σοβαροί τραυματισμοί / Αμέλεια / Ιατρικά σφάλματα
Εργατικά (οικοδομές) / Θανάτοι**

Το δικηγορικό γραφείο MAVROMIHALIS PARDALIS & NOHAVICKA, LLP διαθέτει έμπειρους και ειδικευμένους δικηγόρους για να σας εκπροσωπήσει σε υποθέσεις σοβαρών τραυματισμών και θανάτων.

Αν εσείς ή κάποιος δικός σας έχει τραυματιστεί σοβαρά, τότε χρειάζεστε δικηγόρους με φήμη οι οποίοι θα διαθέσουν τον απαραίτητο χρόνο και με την δέουσα προσοχή και προσπάθεια θα πετύχουν το καλύτερο δυνατό αποτέλεσμα για εσάς.

Ορισμένες δικηγορικές εταιρείες δεν έχουν τα απαιτούμενα μέσα για να επιτύχουν τα μέγιστα οφέλη για τους πελάτες τους. Οι ασφαλιστικές εταιρείες γνωρίζουν ότι το δικηγορικό γραφείο MAVROMIHALIS PARDALIS & NOHAVICKA, LLP είναι πάντα έτοιμο να προσέλθει σε δίκη και να αγωνιστεί για το καλύτερο δυνατό συμφέρον των πελατών του. Όταν επιλέγετε το δικηγορικό γραφείο MAVROMIHALIS PARDALIS & NOHAVICKA, LLP, αναλαμβάνουν την υπόθεσή σας δικηγόροι οι οποίοι είναι πάντα έτοιμοι να προσέλθουν σε δίκη εάν προηγουμένως δεν έχει επιτευχθεί ένας δίκαιος και ευνοϊκός συμβιβασμός για εσάς.

Μην κάνετε το λάθος να επιλέξετε κάποιον δικηγόρο ο οποίος θα προσπαθήσει να κλείσει βιαστικά την υπόθεσή σας. Κάντε την σωστή επιλογή για το οικονομικό συμφέρον της οικογένειάς σας.

Τηλεφωνήστε στο δικηγορικό γραφείο (718) 777-0400 για δωρεάν συμβουλές.

Για όλες τις υποθέσεις τραυματισμών δεν πληρωνόμαστε εάν δεν κερδίσουμε την υπόθεσή σας, ή φτάσουμε σε έναν ευνοϊκό συμβιβασμό για εσάς

WWW.MPNFIRM.COM

Μικρές Αγγελίες • Εθνικού Κήρυκα Τηλ. (718) 784-5255

Στο Μόντρεαλ θα συγκληθεί το 34ο Συνέδριο της Παμμαεσοννιακής Ομοσπονδίας

Του Δημήτρη Τσάκα

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. Το Θερινό Σχολείο των Μεσοννίων ομογενών στην Καλαμάτα και τα θέματα που αφορούν τη νέα γενιά και την προετοιμασία της να παραλάβει τη σκυτάλη είναι μερικά από τα βασικά θέματα που θα συζητηθούν κατά τη διάρκεια του επερχόμενου 34ου Συνεδρίου της Παμμαεσοννιακής Ομοσπονδίας Αμερικής και Καναδά.

Ο πρόεδρος της Ομοσπονδίας Γεώργιος Καλύβας, κατά την διάρκεια της συνέντευξης που παραχώρησε στον «Εθνικό Κήρυκα» εξέφρασε την ικανοποίησή του για την πορεία της οργάνωσης και χαρακτήρισε γόνιμη τη δική του διετία.

Το 34ο Συνέδριο διοργανώνεται από τον Σύλλογο Μεσοννίων του Μόντρεαλ και θα ξεκινήσει την ερχόμενη Παρασκευή με την εγγραφή των συνέδρων και την ειδική τελετή που θα πραγματοποιηθεί στο ξενοδοχείο «Holiday Inn» στο Λάβαλ του Μόντρεαλ.

Η επίσημη έναρξη θα γίνει το πρωί του Σαββάτου με τον Αγιασμό και τις προσφωνήσεις των προσκεκλημένων. Μετά την εκλογή του προεδρείου του συνεδρίου

και την ανάγνωση των πρακτικών θα μιλήσει ο Γενικός Πρόεδρος της Ελλάδας στο Μόντρεαλ Θάνος Καλόπουλος, ο οποίος θα αναφερθεί στην οικονομική κατάσταση στην Ελλάδα και το επενδυτικό κλίμα.

Μετά την ομιλία, θα ακολουθήσει συζήτηση και αμέσως μετά θα παρατεθεί το γεύμα.

Το απόγευμα θα γίνουν οι αναφορές του προέδρου, του αντιπροέδρου, του γενικού γραμματέα, του ταμία και των κυβερνητών, καθώς και η αναφορά για το θερινό σχολείο.

Αμέσως μετά θα συζητηθούν οι αποφάσεις και τα ψηφίσματα του συνεδρίου.

Στις 5:15 μ.μ. θα εκλεγεί η Εφορευτική Επιτροπή και θα διεξαχθούν οι εκλογές για την ανάδειξη της ηγεσίας.

Το συνέδριο θα λήξει με τη χοροεπιδείξιμα που θα διοργανώσει ο τοπικός σύλλογος στην Ελληνική Κοινότητα Μείζονος Μόντρεαλ.

Ερωτηθείς εάν θα διεκδικήσει την επανεκλογή του ο κ. Καλύβας επισήμανε ότι το Καταστατικό επιτρέπει την επανεκλογή του για μια ακόμη διετία.

«Θεωρώ απαραίτητη την επα-



ΑΡΧΕΙΟ «Ε.Κ.»

Από αριστερά διακρίνονται οι κ.κ. Γεωργία Ηλιοπούλου, Χρήστος Κάργας, Παντελής Ρεντσήρης, Τάσος Κοκαλιάρης, Γιώργος Καλύβας, πρόεδρος της Παμμαεσοννιακής Ομοσπονδίας. Γεράσιμος Θεοδωράτος, Κωνσταντίνα Μπάρδα, Κώστας Μπάρδης, Βασιλική Μυλωνοπούλου κατά την διάρκεια πρόσφατης εκδήλωσης του Συλλόγου Μεσοννίων «Αριστομένους».

νεκλογή μου για την συνέχιση και ολοκλήρωση του προγράμματος που προ διετίας χαραξάμε. Οι επιτυχίες είναι ορατές και θα δώσουν το έναυσμα στους συνέδρους να επικροτήσουν το έργο και να αναβιώσουν την εμπιστοσύνη τους στα ικανά και αφοσιωμένα στε-

λέχη και να αναδείξουν και νέους», τόνισε.

Αναφερόμενος στο συνέδριο, υπογράμμισε ότι συνέχεται σε μια κρίσιμη για τη γενέτειρα περιοχή.

«Η φετινή χρονιά είναι σημαντική για την οργάνωσή μας διότι

συμπληρώνονται 65 χρόνια από της ιδρύσεώς της, καθώς και 25 χρόνια από τον μεγάλο έρανο της Παμμαεσοννιακής Ομοσπονδίας και της Ομογένειας για την ενίσχυση των σειμοπλήκτων της Καλαμάτας. Οι μήνες όλων είναι νωπές και όλοι ενθουσιάζονται τον

ενθουσιασμό που είχε προκαλέσει η ιδέα για τη διενέργεια του εράνου και για την αγορά του οικοπέδου στον Κάλαιο όπου χτίστηκε το Περιφερειακό Νοσοκομείο Καλαμάτας», είπε.

Ένα από τα μεγαλύτερα έργα της τελευταίας δεκαετίας της Παμμαεσοννιακής Ομοσπονδίας ήταν και παραμένει η διοργάνωση του Θερινού Σχολείου σε συνεργασία με το Πανεπιστήμιο Πελοποννήσου.

Μέχρι στιγμής, τα προγράμματά του τα έχουν παρακολουθήσει 250 νέοι ηλικίας 18-24 ετών, το ήμισυ των οποίων είναι μεσοννιακής καταγωγής. Οι νέοι πληρώνουν τα αεροπορικά εισιτήρια, ενώ τα υπόλοιπα έξοδα καλύπτονται από την Παμμαεσοννιακή Ομοσπονδία.

Κάθε χρόνο η Ομοσπονδία ξοδεύει σημαντικά ποσά, ενώ πέρσι που δεν μπορούσε να συνδράμει η Τοπική Αυτοδιοίκηση ξόδεψαν σαράντα πέντε περίπου χιλιάδες δολάρια.

Το ΔΣ της Ομοσπονδίας αποφάσισε να ιδρύσει το Ταμείο Υποτροφιών το οποίο θα αποκτήσει το στάτους του μη κερδοσκοπικού οργανισμού και θα θεθεί «επί τάπτος» στο Συνέδριο.

Η κοινότητα του Σόμερβιλ Μασαχουσέτης μετρά 95 χρόνια ζωής

Του ανταποκριτή μας Θεόδωρου Καλμούκου

ΒΟΣΤΩΝΗ. Ενενήντα πέντε χρόνια ζωής και μαρτυρίας στην Ορθοδοξία και τον Ελληνισμό συμπληρώνει φέτος η κοινότητα Κοιμήσεως της Θεοτόκου του Σόμερβιλ της Μασαχουσέτης, με κορυφαία εκδήλωση στο Μουσείο Καλών Τεχνών της Βοστώνης στα πλαίσια της Εκθεσης «Τέχνη και Αφροδίτη», το Σάββατο 29 Οκτωβρίου, στις 7 το βράδυ.

Σύμφωνα με την Κάρολ Σάλβο, μέλος της διοργανωτικής επιτροπής, «θα γίνει επίσημο δείπνο, δημοπρασία έργων τέχνης και ανοιχτό μπαρ».

Επίσης, το Σάββατο 26 Νοεμβρίου, μετά την Ημέρα των Ευχαριστιών η κοινότητα θα υποδεχθεί και θα ξεναγήσει στο Μουσείο δωρεάν την Ελληνορθόδοξη Νεολαία μέχρι και ηλικίας 18 ετών.

Η Εβελιν Γκαλάτη είπε ότι «το σκέδιο είναι να υποδεχόμαστε τους ανθρώπους και να κάνουμε περιήγηση των παιδιών στο Μουσείο Καλών Τεχνών».

Ο Πέτρος Τσουριάνης επισήμανε ότι «είμαστε ευλογημένοι από τον Θεό που μας αξιώνει να

γιορτάσουμε την 95η επέτειο της κοινότητάς μας» και εξήγησε ότι «ιδρύθηκε στις 16 Αυγούστου του 1916 από τους παππούδες και πατέρες μας». Τόνισε ότι «κι εμείς σήμερα είμαστε επιφορτισμένοι με τη μεγάλη και χαροποιό ευθύνη να συνεχίσουμε την καλύτερη και την ανάπτυξη της κοινότητάς μας» και συμπλήρωσε πως «έχουμε θαυμάσιες κτιριακές εγκαταστάσεις, έχουμε μία εξαιρετικά τοπική εκκλησία που την αποτελούν πιστοί και εξαιρετικοί άνθρωποι και η ελπίδα και ο στόχος μας είναι να εξακολουθήσουμε να αναπτυσσόμαστε όπως έχουμε κάνει μέχρι τώρα».

Στην ερώτηση πώς αντιλαμβάνεται την ανάπτυξη, είπε: «η ανάπτυξη έρχεται με τους αριθμούς των μελών και με την πνευματική ικανότητα να αντιμετωπίζουμε τη ζωή μέσω της Εκκλησίας».

Η Πάμελα Τομπούλου είπε ότι «αυτή η επιτροπή αφιέρωσε πολλές ώρες προσπαθώντας να αποφασίσουμε γιατί πρέπει να γιορτάσουμε την 95η επέτειο». Και συνέχισε: «αφιερώσαμε ώρες σκεπτόμενοι τι είναι σημαντικό για όλους εμάς που μεγα-



ΕΘΝΙΚΟΣ ΚΗΡΥΞ/ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΚΑΛΜΟΥΚΟΣ

Η οργανωτική επιτροπή της κοινότητας: Βαγγέλης Κεχρής, Μαρία Λυμπεράκη, Σίντι Καργάτη-Φέμινο, Σοφία Καραφώτη, Θεόδωρος Μενούνος, Πάμελα Τουλοπούλου, Πέτρος Τσουριάνης, Εβελιν Γκαλάτη και Κάρολ Σάλβο.

λώσαμε σ' αυτή την κοινότητα». Υπογράμμισε πως «υπάρχουν τέσσερις λέξεις πάνω στην πρόκληση: Γιορτάζουμε τις τέχνες, την ιστορία, τη φιλία, την κοινότητα και την κληρονομιά». Υποστήριξε πως «αυτά είναι τα σπουδαία πράγματα για μας σ'

αυτή την εκκλησία, αυτά έχουν νόημα για μας», συμπληρώνοντας πως «έχουμε προσωπικούς, συναισθηματικούς, θρησκευτικούς και κοινωνικούς δεσμούς».

Στην ερώτηση ότι δεν συμπεριλήφθηκε η πίστη, η κ. Τουλοπούλου εξήγησε πως «επειδή

πρόκειται για θρησκευτική εκδήλωση δεν βάζουμε την πίστη αλλά αποφασίσαμε να χρησιμοποιήσουμε τον όρο κληρονομιά αντί για πίστη και μέσα στον όρο κληρονομιά συμπεριλαμβανόμαστε και την πίστη».

Η Σοφία Καταφώτη είπε ότι «ήμουν μέλος αυτής της κοινότητας από την ημέρα της γέννησής μου. Οι γονείς βαφτίστηκαν και παντρεύτηκαν σ' αυτή την εκκλησία. Η μητέρα μου έπαιξε το όργανο στη χορωδία και κατόπιν έγινε διευθύντρια της χορωδίας. Είμαστε έξι αδέρφια, οι αδελφοί μου υπηρέτησαν στο Ιερό Βήμα ως ιεροψαλιδά, κι εμείς τα κορίτσια ψάλλαμε στη χορωδία, συμμετείχαμε στην Γκόγια και μάλιστα υπηρέτησα και στο κοινοτικό συμβούλιο». Σημείωσε ακόμα, πως «αν και έχω μεταφερθεί σε άλλη πόλη και πγαίνομαι σε άλλη εκκλησία, όμως εδώ αισθάνομαι σαν στο σπίτι μου».

Οι περισσότεροι πρωτοπόροι που ίδρυσαν την κοινότητα ήταν πρόσφυγες από τα Λαλάτσα της Μικράς Ασίας, πλοίοι της Σμύρνης, όπως ήταν ο πατέρας της Μαρίας Λυμπεράκη ο οποίος έπαιξε καθοριστικό ρόλο στην ίδρυση της κοινότητας. «Ο πα-

τέρας μου ήλθε στην ηλικία των 18 ετών, εργάστηκε στην κατασκευή των σιδηροδρομικών γραμμών στο Κολοράντο και στη Γιούτα και κατόπιν ήλθε εδώ στο Σόμερβιλ», είπε και συμπλήρωσε «την αγαπώ αυτή την εκκλησία, βαφτίστηκα εδώ κι εγώ και τα παιδιά μου και επίσης παντρεύτηκα εδώ».

Ο Ευάγγελος Κεχρής είπε ότι «είμαι νέος σχετικά στην κοινότητα, γεννήθηκα στην Εύβοια, μεγάλωσα στη Θεσσαλονίκη, ήλθα στις Ηνωμένες Πολιτείες το 1976 και σ' αυτή την κοινότητα πριν από 17 χρόνια και αισθάνομαι σαν στο σπίτι μου».

Ο πρόεδρος του κοινοτικού συμβουλίου Θεόδωρος Μενούνος είπε ότι «περνά μπροστά από τρεις εκκλησίες για να έλθω εδώ επειδή ακριβώς αισθάνομαι την παράδοση και την κληρονομιά που με συνδέει μ' αυτή την κοινότητα».

Η κοινότητα σήμερα αποτελείται από 300 οικογένειες κατά τον κ. Τσουριάνη, ενώ στη δεκαετία του 1970 είχε 700 και πλέον, πλην όμως ιδρύθηκαν κι άλλες κοινότητες σε κοντινές αποστάσεις κι αποψιλωθήκε το Σόμερβιλ.

Φίλοι του γιου κατέθεσαν εναντίον του πατέρα του για τη σκηνοθεσία του φόνου

Συνέχεια από τη σελίδα 1

την πρόταση, ενώ ο Μπράουν είπε ότι δέχθηκε με την υπόθεση ότι θα λάμβανε χρήματα. Ο Λέιντν, ο οποίος ήταν συμμαθητής του Χριστόφορου Μανολούλη στο Γυμνάσιο Algonquin Re-

gional High School, είπε ότι ο Τρύφων Μανολούλης του είχε πει πως ο αδελφός του Αρνης Μανολούλης είχε δηλητηριάσει την μητέρα τους, γι' αυτό ήθελε να ξεκαθαρίσει.

Με τις καταθέσεις αυτές, η Εισαγγελία του Κέιπ Κοτ και Νή-

σων ολοκλήρωσε τη δική της διαδικασία του κατηγορητηρίου, ενώ αναμένεται να ακολουθήσει η αγωγή της υπεράσπισης του Τρύφωνα Μανολούλη και την ερχόμενη εβδομάδα να ανατεθεί η υπόθεση στο σώμα των ενόρκων για την απόφαση.

Ο Τρύφων Μανολούλης, όπως έχει γράψει ο «Ε.Κ.», κατηγορείται ότι μεθόδευσε το φόνο του αδελφού του, Αρνη Μανολούλη, 47 ετών, στο Χαγιάνς του Κέιπ Κοτ, με στόχο να πάρει τα χρήματα που του είχε αφήσει η μητέρα τους. Τον άτυχο Αρνη

Μανολούλη φέρεται να πυροβόλησε τέσσερις φορές ο Ρόμερτ Απτον, αδελφός της συζύγου του Τρύφωνα Μανολούλη, παρουσία του 17χρονου (τότε) γιου του, Χριστόφορου Μανολούλη, τον Σεπτέμβριο του 2009.

Ο τελευταίος, που κατέθεσε

στο δικαστήριο πριν τρεις μέρες, είπε ότι ο πατέρας του Τρύφωνα Μανολούλης έριξε την ιδέα του φόνου του αδελφού του, Αρνη, γύρω στο χρονικό διάστημα της κηδείας της γιαγιάς του Φεβρωνίας ή Νίτσας Μανολούλη το 2007.

Laterna
Restaurant, Bar & Catering

Starring:
George Klakoumanos
FROM X FACTOR

Kim
Kostas
Korina
Nikos
Mixalis

Every Friday,
Saturday &
Sunday
9:00pm

47-20 BELL BLVD. BAYSIDE NY, 11361
718-423-1245

ΠΑΜΕ
ΕΛΛΑΔΑ

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ - ΑΘΗΝΑ
Με επιστροφή. Πτήσεις χωρίς σταθμό

\$
Από **645***

* Για αναχωρήσεις Νοεμβρίου. Αναχωρήσεις Οκτωβρίου από \$720
Περιορισμένος αριθμός θέσεων
Φόροι αεροδρομίων και ασφαλείας 11ης Σεπτεμβρίου \$120 επιπλέον

Σας πάμε στην Ελλάδα
από όλες τις πολιτείες των Η.Π.Α.

NUMBER ONE TO GREECE
HOMERIC TOURS INC.

MAIN OFFICE
55 EAST 59TH STREET, NEW YORK, NY 10022
Tel: (212) 753-1100
e-mail: info@homerictours.com

OTHER OFFICES
• ASTORIA • HICKSVILLE, LONG ISLAND
• STAMFORD, CONNECTICUT
• ATHENS, GREECE

NATIONWIDE TOLL FREE 1-800-223-5570
www.HomericTours.com

Δεν ήλθε ο Αρχιεπίσκοπος ΓΟΧ Καλλίνικος λόγω υγείας

Του ανταποκριτή μας
Θεοδώρου Καλμούκου

ΒΟΣΤΩΝΗ. Δεν ήλθε τελικά το απόγευμα της Πέμπτης όπως αναμενόταν εξ Ελλάδος ο Αρχιεπίσκοπος ΓΟΧ Καλλίνικος, λόγω προβλήματος υγείας που προέκυψε την τελευταία στιγμή. Ηλθαν όμως δύο αρχιερείς, ο Αττικής και Βοιωτίας Χρυσόστομος και ο αρχιγραμματέας της Συνόδου Επίσκοπος Μαραθώνος Φώτιος.

Ο Μητροπολίτης ΓΟΧ Αμερικής Παύλος (Στρατηγέας) του οποίου προσκεκλημένος είναι ο Αρχιεπίσκοπος ΓΟΧ Καλλίνικος και η συνοδεία του, είπε στον «Ε.Κ.» ότι «την τελευταία στιγμή ο Αρχιεπίσκοπος αντιμετώπισε ένα πρόβλημα υγείας με την καρδιά του, αλλά πιστεύουμε ότι τις επόμενες ημέρες θα ξεπεραστεί και θα έλθει κοντά μας, υπολογίζουμε μέχρι την Τρίτη».

Ο αρχιγραμματέας Επίσκοπος Μαραθώνος Φώτιος είπε στον

«Ε.Κ.» πως «είχαμε ένα απρόβλεπτο. Ενώ είμαστε έτοιμοι να έλθουμε, ο Μακαριότατος ήταν λίγο κουρασμένος από προηγούμενα ταξίδια που έκανε και θεωρήθηκε φρόνιμο να μην ταξιδέψει τώρα γιατί έχει κι ένα πρόβλημα με την καρδιά και οι γιατροί δεν συνιστούσαν πολύωρο αεροπορικό τα-

Αρχιερατικό συλλείτουργο την Κυριακή στην Αγία Μαρκέλλα

ξίδι» και συμπλήρωσε πως «πιστεύω ότι μέχρι την Τρίτη θα μπορέσει να ξεκαθαρίσει το θέμα πρώτα ο Θεός και θα έλθει».

Στην ερώτηση αν υποβάλλεται σε ιατρικές εξετάσεις, απάντησε ότι «πρέπει να έχει κάνει τις εξετάσεις που έπρεπε να κάνει» και τόνισε πως «θα τροποποιήσουμε το πρόγραμμα ώστε αντί να φύγουμε από το Ντιτρόιτ στην Αθή-

να θα περάσουμε να καθίσουμε λίγο στη Νέα Υόρκη για να δει και τον Μητροπολίτη Παύλο και τους πιστούς εδώ, θα ξέρουμε σίγουρα την Τρίτη».

Σημειώνεται ότι αύριο, Κυριακή 2 Οκτωβρίου, θα γίνει πολυαρχιερατικό συλλείτουργο στον Καθεδρικό Ναό της Αγίας Μαρκέλλας. Μετά το πέρας της Θείας Λειτουργίας, θα παρατεθεί δείπνο στο Πολιτιστικό Κέντρο της Χιακής Ομοσπονδίας στην Αστώρια.

Σήμερα Σάββατο 1 Οκτωβρίου στις 6:30 μ.μ. θα τελεστεί Μέγας Αρχιερατικός Εσπερινός στο Ιερό Ναό Αγίου Ισιδώρου στο Bethpage του Λογκ Άιλαντ.

Ο Αρχιεπίσκοπος Καλλίνικος και η συνοδεία του έχει προγραμματιστεί να πραγματοποιήσουν ποιμαντικά περιόδια, επισκεπτόμενοι τις ενορίες και τις ιερές μονές της Εκκλησίας Γ.Ο.Χ. Αμερικής στις πόλεις Μόντρεαλ, Τόροντο, Πόρτλαντ, Σικάγο και Ντιτρόιτ.



ΕΘΝΙΚΟΣ ΚΗΡΥΞ/ΚΩΣΤΑΣ ΜΠΕΡ

Ο Μητροπολίτης ΓΟΧ Παύλος στην είσοδο του Καθεδρικού ναού της Αγίας Μαρκέλλας υποδέχεται τους εξ Ελλάδος αρχιερείς Αττικής και Βοιωτίας Χρυσόστομο και Μαραθώνος Φώτιο.

Η κοινότητα της Παναγίας στο Γουίνταμ γιόρτασε το χρυσό ιωβηλαίο

Του Δημήτρη Τσάκα

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. Η Ελληνορθόδοξη Κοινότητα της Παναγίας στο Γουίνταμ, στις παρυφές των Κάτοκλις, την Κυριακή γιόρτασε με μεγαλοπρέπεια την 50ή επέτειο της ίδρύσεώς της.

Οι εορταστικές εκδηλώσεις ξεκίνησαν την περασμένη Κυριακή με την αρχιερατική Θεία Λειτουργία χοροστατήσαντος του Αρχιεπισκόπου Αμερικής Δημητρίου και του Επισκόπου Φασιανής κ. Αντωνίου, καθώς και το μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως των ψυχών των ιδρυτών, των ευεργετών και των εθελοντών της κοινότητας και ολοκληρώθηκαν με το επίσημο γεύμα στο οποίο παρακάθισαν 125 περίπου μέλη και φίλοι της κοινότητας.

Οι εκδηλώσεις αυτές, όπως είχε γράψει ο «Ε.Κ.», είχαν προγραμματιστεί για την Κυριακή 4 Σεπτεμβρίου, αλλά αναβλήθηκαν λόγω των ζημιών που είχε προκαλέσει ο κυκλώνας «Αίρις» στην πόλη του Γουίνταμ και τις άλλες πόλεις των Κάτοκλις.

Ο προσετός ιερέας της κοινότητας της Παναγίας στο Γουίνταμ, ιερομόναχος Ιγνάτιος Αχλιόπτας, μιλώντας στον «Εθνικό Κήρυκα» εξέφρασε την ικανοποίησή του για την ενθουσιώδη υποδοχή που επεφύλαξε η Κοινότητα στον Αρχιεπίσκοπο Αμερικής Δημήτριο, καθώς ήταν η πρώτη φορά που την επισκε-



Αριστερά, διακρίνονται οι Γεώργιος Τρίψας, Λεωνίδας Λόνς, π. Ιγνάτιος, Σταύρος Τσιάτσας, Κέβιν Χόλμοκ, Πίτερ Κασβίκης, Αρχιεπίσκοπος Δημήτριος, Κόνι Τρίψα, Βασίλειος Γιούσης, Δημήτριος Γιάνναρος, Πέτρος Τσίρος, Δημήτριος Μανδρακάς, Κωνσταντίνος Βέτσας, καθώς και Νικόλαος και Αντονι Χόλμοκ. Επάνω, από αριστερά οι κ.κ. Σταύρος Τσιάτσας, Κόνι Τρίψα, Βασίλειος Γιούσης, Κωνσταντίνος Βέτσας, Αρχιεπίσκοπος Δημήτριος και π. Ιγνάτιος.

πτόταν.

Κατά τη διάρκεια του γεύματος που παρατέθηκε προς τιμή του Αρχιεπισκόπου μίλησε ο ιερομόναχος Ιγνάτιος, ο οποίος αναφέρθηκε εκτενώς στα επιτεύγματα της κοινότητας και στην προσφορά της όχι μόνο στην Ομογένεια, αλλά και στην ευρύτερη περιοχή των Κάτοκλις.

Ο Αρχιεπίσκοπος Αμερικής Δημήτριος συνεχάρη την ηγεσία της κοινότητας και ευχήθηκε, όπως συνεχίσουν το θεάρεστο έργο και όπως ο Θεός τους αξιώσει να γιορτάσουν τα 100χρονα.

Ο γραμματέας της κοινότητας

Σταύρος Τσιάτσας κατά τη διάρκεια της επικοινωνίας με τον «Εθνικό Κήρυκα» εξέφρασε την ικανοποίησή του για την επιτυχία των εορταστικών εκδηλώσεων.

«Όταν ερχόταν ο Αρχιεπίσκοπος είχε πυκνή ομίχλη, αλλά μετά έλαμψε ο ήλιος. Ακόμη και η φύση ήρθε να συμμετάσχει στη χαρά μας. Ήταν μια μεγάλη ημέρα για μας διότι τιμήσαμε τους ιδρυτές, τους δωρητές και ευεργέτες και τους στυλοβάτες της κοινότητάς μας. Το γεύμα ήταν δωρεάν για όλους και ήταν πλουσιοπάροχο, διότι γιορτάζαμε μια

σημαντική επέτειο. Ο εορτασμός αυτός θα μας δώσει το έναυσμα για να ξεκινήσουμε μια νέα πορεία», επισήμανε.

Ερωτηθείς αν θα λειτουργήσει ο ναός την περίοδο του χειμώνα, ο κ. Τσιάτσας υπογράμμισε ότι «διακαής τους πόθος είναι να λειτουργήσει μέχρι και τη γιορτή των Θεοφανείων».

«Ο πρωτοσύγκελος της Αρχιεπισκοπής, Επίσκοπος Φασιανής Αντώνιος υποσχέθηκε ότι θα εξεταστεί το αίτημά μας. Αν όμως δεν βρεθεί άλλος ιερέας τότε η τελευταία Θεία Λειτουργία θα τελεστεί στις 9 Οκτωβρίου», πρό-

σθεσε.

Αναφερόμενος στα μελλοντικά σχέδια, τόνισε ότι εδώ και έναν περίπου χρόνο αποφάσισαν να αγοράσουν το παρακείμενο με την εκκλησία ακίνητο. Πρόκειται για το ίδιο ακίνητο από το οποίο η κοινότητα έχει πάρει ήδη δέκα πόδια από το πλάτος του για να μεγαλώσει τον χώρο στάθμευσης αυτοκινήτων.

Το ακίνητο θα στοιχίσει λίγο περισσότερο από εκατό χιλιάδες και μέχρι στιγμής έχουν ήδη συγκεντρώσει το ήμισυ των χρημάτων.

«Πέροι δεχτήκαμε μια ανώνυ-

μη δωρεά της τάξεως των \$30.000 και πολλές άλλες δωρεές, μεταξύ των οποίων μπορούμε να αναφέρουμε τις 18 οικογένειες που προσέφεραν \$1.500 δολάρια η καθεμία, ενώ άλλες προσέφεραν χίλια, είτε και πιο μικρότερα ποσά. Τους ευχαριστούμε όλους τους δωρητές και τους υποστηρικτές αυτής της προσπάθειας. Παράλληλα, καλούμε τους ομογενείς από τις διάφορες περιοχές της Νέας Υόρκης να συμβάλουν στην προσπάθειά μας ούτως ώστε να μην παραστεί η ανάγκη να προβούμε σε δανεισμό», κατέληξε ο κ. Τσιάτσας.

HELLENIC BIOSCIENTIFIC ASSOCIATION IN THE USA
A network of more than 350 Bioscientists of Hellenic origin or descent in 30 states
www.hba-usa.org

2nd Panamerican Conference
"Moving from basic to translational research via novel technologies"
With the support of the Columbia University Hellenic Association
October 15, 2011: 3:00 – 7:00 pm
October 16, 2011: 9:45 am – 6:00 pm
Columbia University
Amsterdam Ave. & 116th St., New York, NY - Schermerhorn Hall, Room 501

Reception: October 15, 2011 – 8:00 pm
Hotel 4 Points by Sheraton - 27-05 39th Avenue Long Island City, New York 11101

Affiliations of speakers

Boston University, MA Dept. of Energy Joint Genome Institute, CA Howard Hughes Medical Institute Harvard Medical School, MA Harvard School of Public Health, MA Lilly Research Laboratories, IN	Mayo Clinic, MN Memorial Sloan Kettering, NY National Institutes of Health, MD New York University, NY Nova Southeastern University, FL	Rutgers University, NJ Tufts University, MA University of Cincinnati, OH University of Michigan, MI University of Pennsylvania, PA Yale University, CT
--	---	---

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΚΟΙΜΗΣΕΩΣ ΤΗΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ
στην πόλη Windham, Νέας Υόρκης
4752 Route 23, Windham, NY 12496 • Tel: (518) 734-4631

Το Διοικητικό Συμβούλιο της κοινότητας της Κοιμήσεως της Θεοτόκου προσκαλεί τα μέλη και τους φίλους της

στον Ετήσιο Χορό μετά Δείπνου
το Σάββατο 8 Οκτωβρίου 2011
στις 7 μ.μ., στην Κοινοτική Αίθουσα

- Χορός και γλέντι
- Θα υπάρχει Cash Bar στη διάθεσή σας
- Κλήρωση Λαχνού

Εισιτήρια \$30 για ενήλικες και μισή τιμή για παιδιά 12 ετών και κάτω
Για περισσότερες πληροφορίες και κρατήσεις τηλεφωνήστε στον κ. ΠΩΡΓΟ ΤΡΙΨΑ στο (518) 734-4017

Το Διοικητικό Συμβούλιο ευχαριστεί όλους τους δωρητές και όσους τίμησαν με την παρουσία τους το φεστιβάλ της κοινότητας τον περασμένο Αύγουστο και συνέβαλαν στην επιτυχία του

Οδηγίες μετάβασης:
New York State Thruway to Exit 21. Pay toll and make left. Make first right to Route 23 West. Follow signs to Windham. In about 20 miles from Exit 21 you will see the Greek Orthodox Church on your right.

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ ΑΝΔΡΕΑΣ ΒΑΣΙΛΑΤΟΣ

• ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ - ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΙ
Σε οικοδομές | Αυτοκινητιστικά
Γλίστρημα και Πτώση

• ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΟ ΔΙΚΑΙΟ
Διαζύγιο | Κηδεμονία,
Διατροφή και Απαγωγή παιδιών

Τα νομικά προβλήματα είναι εκ φύσεως απρόβλεπτα και μπορούν να προκύψουν ακόμα και σε καλές οικογένειες.
Στη διάθεση σας 7 μέρες, 24 ώρες το 24ωρο

THE LAW OFFICES OF ANDREAS VASILATOS PLLC
38-08 Bell Boulevard, Bayside, NY 11361
(718) 635-1775
www.vasilaw.com

FEDERATION OF HELLENIC SOCIETIES OF GREATER NEW YORK

Παρασκευή 7 Οκτωβρίου 8:00 μ.μ.
Σταθμείο Πολιτιστικό Κέντρο

Το βράδυ του Σαββάτου 8 Οκτωβρίου 8:00 μ.μ.
Η ορχήστρα της ομάδας «ΚΑΒΑΦΗΣ»
Θα παίξει για να χορέψουμε και να διασκεδάσουμε σε Ένα γνήσιο Ελληνικό γλέντι

Στο Σταθμείο Πολιτιστικό Κέντρο
Είσοδος \$15.00
Θα έχουμε ζεστό Μπουφέ

Για πληροφορίες και κρατήσεις εισιτηρίων (718) 204 6500
www.hellenicsocieties.org

Οι έρευνες για το φυσικό αέριο θα συνεχιστούν, διαμηνύει ο Χριστόφιας

Επαναβεβαίωση της στήριξης από ΗΠΑ ενώ Βρετανίδα Υφυπουργός καλεί την Τουρκία «να λογικευθεί»

Του ανταποκριτή μας
Νεόφυτου Κυριάκου

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Μήνυμα προς την Τουρκία, ότι οι έρευνες για την εξόρυξη φυσικού αερίου στο οικόπεδο 12 της κυπριακής ΑΟΖ θα συνεχιστούν, έστειλε ο πρόεδρος Δημήτρης Χριστόφιας, αποσυνδένοντας το ζήτημα αυτό από την πορεία των διαπραγματεύσεων για την επίλυση του Κυπριακού.

Την ίδια ώρα, οι Ηνωμένες Πολιτείες διά του εκπροσώπου του Στέιτ Ντιπάρτμεντ Μάρκ Τόνερ και η Βρετανία με δήλωσή της υφυπουργού Μεταφορών Τερέζα Βίλιερς, επαναβεβαίωσαν ότι υποστηρίζουν το δικαίωμα της Κύπρου να διεξάγει έρευνες για φυσικό αέριο.

«Η Κύπρος δεν μπορεί να παραμείνει όμπρος της απροθυμίας της Τουρκίας να συνεργαστεί για λύση και να μην ασκεί τα κυριαρχικά της δικαιώματα», υπογράμμισε ο πρόεδρος Χριστόφιας σε ομιλία του σε εκδήλωση του ΑΚΕΛ για την σημερινή επέτειο της ανεξαρτησίας της Κύπρου.

Ο κ. Χριστόφιας ανέφερε ότι στο άκουσμα της διεξαγωγής

ερευνητικής γεώτρησης, «η Τουρκία έχει εντείνει τις προκλήσεις της σε βάρος της Κυπριακής Δημοκρατίας, προσπαθώντας να εμποδίσει ή και να ακυρώσει το κυριαρχικό δικαίωμα της Κύπρου».

«Η Τουρκία με προκλήσεις και απειλές παραβιάζει τη διεθνή νομιμότητα την οποία καλείται να σεβαστεί», τόνισε ο Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας, υποδεικνύοντας ότι την ίδια ώρα ο Οργανισμός Ηνωμένων Εθνών, η ΕΕ και η διεθνής κοινότητα, θα πρέπει να συνεχίσουν να απαιτούν από την Τουρκία να σεβεται το διεθνές δίκαιο και να τερματίσει τις προκλήσεις σε βάρος της Κύπρου, που αποτελούν πηγή έντασης και κινδύνων στην περιοχή.

Συγχρόνως, χαρακτήρισε προφάσεις εν αμαρτίαις τη διασύνδεση του Κυπριακού με τις έρευνες στην ΑΟΖ. «Η Τουρκία και η τουρκοκυπριακή ηγεσία θέτουν θέμα αρνητικές χρονικές συγκυρίας σχετικά με τις έρευνες, που επηρεάζει τάχα δυσμενώς τις διαπραγματεύσεις στο Κυπριακό. Αυτά είναι προφάσεις εν αμαρτίαις», είπε και πρόσθεσε: «Η Κυπριακή Δημοκρατία δεν συμμε-

τέχει στις διαπραγματεύσεις. Είναι οι δύο κοινότητες που συμμετέχουν, άρα δεν μπορεί να τίθεται τέτοιο θέμα, είτε από την τουρκική πλευρά, είτε από οποιοδήποτε άλλο. Δεν υπάρχει διασύνδεση των ερευνών για υδρογονάνθρακες με την εν εξελίξει διαδικασία για επίλυση του Κυπριακού», τόνισε.

Στήριξη από ΗΠΑ και Βρετανία

Οι Ηνωμένες Πολιτείες επαναβεβαίωσαν τη στήριξή τους προς την Κυπριακή Δημοκρατία στο θέμα των ερευνών με νέα δήλωση του εκπροσώπου του Στέιτ Ντιπάρτμεντ, Μάρκ Τόνερ, ο οποίος αφού υποστήριξε αρχικά ότι ίσως κάποιες από τις δηλώσεις της συναδέλφου του, εκπροσώπου του αμερικανικού ΥΠΕΞ Βικτόρια Νιούλαντ να ερμηνεύθηκαν αποσπασματικά, είπε ότι οι Ηνωμένες Πολιτείες υποστηρίζουν το δικαίωμα της Κύπρου να διεξάγει έρευνες για φυσικό αέριο. Ο κ. Τόνερ χαρακτήρισε επίσης θετικό το γεγονός ότι υπάρχει αμερικανική εταιρεία αναμειγμένη στην ανάπτυξη των ενεργειακών πόρων της Κύπρου, η «Noble Energy». Ανέφερε επίσης, ότι η

αμερικανική κυβέρνηση συνεχίζει να πιστεύει ότι όλοι οι ενεργειακοί και φυσικοί πόροι της νήσου θα πρέπει να μοιραστούν ακριβοδίκαια μεταξύ και των δύο κοινοτήτων, στο πλαίσιο όμως μιας συνολικής διευθέτησης του Κυπριακού.

Το αναφαίρετο δικαίωμα της κυπριακής κυβέρνησης να διεξάγει γεωτρήσεις για τον εντοπισμό φυσικού αερίου εντός της αποκλειστικής οικονομικής ζώνης της, αναγγέλλουν μιλώντας στο Ραδιοφωνικό Σταθμό του Λονδίνου LGR η υφυπουργός Μεταφορών της Μεγάλης Βρετανίας και βουλευτής του Συντηρητικού Κόμματος, Τερέζα Βίλιερς. Η Υφυπουργός υπογράμμισε το σημασία αυτού του εγχειρήματος για ολόκληρη την Ευρώπη, υπενθυμίζοντας την ενεργειακή εξάρτηση της Ηπείρου από τα ρωσικά αποθέματα φυσικού αερίου.

«Είναι στρατηγικά σημαντικό για ολόκληρη την Ευρώπη οι εργασίες να συνεχιστούν», δήλωσε, υποστηρίζοντας πως το μέγεθος του κοιτάσματος θα μπορούσε να μειώσει την εξάρτησή της από το ρωσικό ενεργειακό εφοδιασμό. Για αυτό θα ήταν λάθος εκ μέρους της Τουρκίας να αποπειρα-

θεί να «απαγορεύσει στην Κυβέρνηση το τι μπορεί ή δεν μπορεί να κάνει εντός των κυπριακών χωρικών υδάτων».

Το γεγονός ότι η Τουρκία προσπαθεί να εμποδίσει την πρόοδο

των ερευνών προκαλεί μεγάλη ανησυχία, είπε και κάλεσε την Τουρκία «να λογικευθεί» ώστε να σταματήσει να φέρνει προσκείμενα στη διαδικασία εντοπισμού φυσικού αερίου.

Η Κύπρος τιμά την επέτειο της Ανεξαρτησίας

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Πραγματοποιείται σήμερα Σάββατο, 1η Οκτωβρίου 2011, στο πλαίσιο των εορταστικών εκδηλώσεων για την 51η Επέτειο της Ανεξαρτησίας της Κυπριακής Δημοκρατίας, η καθιερωμένη στρατιωτική παρέλαση, στη Λεωφόρο Ιωσήφ Χ' Ιωσήφ, στο Στρόβολο.

Στην παρέλαση, που αναμένεται να ξεκινήσει στις 11 π.μ., θα συμμετάσχουν μηχανοκίνητα-τεθωρακισμένα και πεζοπόρα τμήματα της Εθνικής Φρουράς, της ΕΛΔΥΚ, της ΕΛΑΣΤ, της Πυροσβεστικής Υπηρεσίας, του Τμήματος Δασών και της Πολιτικής Αμυνας. Το χαιρετισμό της παρέλασης θα δεχθεί ο πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας, Δημήτρης Χριστόφιας, παρουσία της πολιτικής, θρησκευτικής και στρατιωτικής ηγεσίας.

Στην παρέλαση θα παραστεί, εκ μέρους της Ελληνικής Δημοκρατίας, ο υπουργός Εθνικής Αμυνας, Παναγιώτης Μπεγγίτης, κατόπιν πρόσκλησης του υπουργού Αμυνας, Δημήτρη Ηλιάδη.

Όπως αναφέρει επίσημη ανακοίνωση του υπουργείου Αμυνας, θα γίνει ρίψη χαιρετιστηρίων βολών με την ανατολή (6:41 π.μ.) και δύση (6:32 μ.μ.) του ήλιου, από στρατόπεδο της περιοχής Αθαλάσσης.

Αναβολή των ερευνών ζητά ο Ερντογάν

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Ο όρος της Τουρκίας είναι να αναβληθούν οι έρευνες για φυσικό αέριο μέχρι την εξεύρεση λύσης στο Κυπριακό, ανέφερε ο Τούρκος πρωθυπουργός Ταγίπ Ερντογάν, αναφερόμενος, μεταξύ άλλων, και στο ζήτημα αυτό, σε διάγγελμά του προς τον τουρκικό λαό. «Η ελληνοκυπριακή πλευρά από το 2003 συμπεριφέρεται σαν να είναι η μοναδική διοίκηση στο νησί και υπογράφει στην ανατολική Μεσόγειο συμφωνίες οριοθέτησης θαλάσσιων περιοχών ευθύνες. Δεν αρκείται σε αυτό και ορίζει περιοχές για αδειοδότηση ερευνών πετρελαίου ή φυσικού αερίου. Η Τουρκία ως εγγυήτρια χώρα εκφράζει σε όλα τα διεθνή επίπεδα την άποψη ότι οι πρωτοβουλίες αυτές παραβιάζουν τα ίσα δικαιώματα και συμφέρουν τα τουρκοκυπριακά και έρχονται σε αντίθεση με το γράμμα και το πνεύμα των συμφωνιών για το Κυπριακό», είπε ο Ταγίπ Ερντογάν.

Πρόσθεσε ακόμη: «Ξεκινώντας από το ότι αμφότερες οι πλευρές στο νησί πρέπει να επωφεληθούν από κοινού και επί ίσους όρους από τις φυσικές πηγές της Κύπρου, ο όρος που θέτουμε είναι, τα θέματα αυτά να παγώσουν μέχρι την επίλυση του Κυπριακού. Το αίτημά μας προς τις ενδιαφερόμενες χώρες και τη διεθνή κοινότητα είναι να μεταπέσουν τους Ελληνοκύπριους».

Ο Τούρκος Πρωθυπουργός είπε πως γνωστοποίησε ο ίδιος το αίτημα αυτό τόσο στον Πρόεδρο των ΗΠΑ, όσο και στον Γενικό Γραμματέα του ΟΗΕ.

Επιπλέον, αναφέρθηκε στη «συμφωνία» που υπέγραψε με το καθεστώς των κατοχομένων και τόνισε «δεν θέλουμε ένταση και προβλήματα. Θέλουμε να υπάρξει λύση το συντομότερο δυνατόν».

Σε ό,τι αφορά την πρόταση του Τουρκοκύπριου ηγέτη, Ντερβίς Ερογλου, προς τον ΓΓ του ΟΗΕ σχετικά με τις έρευνες και περί της από κοινού αξιοποίησης των φυσικών πηγών, ο Ταγίπ Ερντογάν είπε: «Υπάρχει μία σημαντική λεπτομέρεια. Τα έσοδα που θα προκύψουν από τις έρευνες αυτές δεν θα χρησιμοποιηθούν για αμυντικές δαπάνες. Είναι μία άκρως δημιουργική και δίκαιη

πρόταση που συνιστά καλή ευκαιρία για να ξεπεραστεί η κρίση. Εάν δεν υπάρξει ανταπόκριση ακόμη και σε αυτήν την καλοπροαίρετη πρόταση, τότε όλοι πρέπει να γνωρίζουν ότι δεν θα επιτρέψουμε να χάσουν η Τουρκία και η ΤΔΒΚ δικαιώματα με τετελεσμένα».

Δύο όρους με φόντο ακραίες απειλές, διατύπησε από την πλευρά του ο Τούρκος υπουργός Οικονομικών Μεχμέτ Σιμοσόκ. Ο Τούρκος αξιωματικός έθεσε δύο εναλλακτικές επιλογές για την επίλυση της «διαφοράς» και αποτροπή της κρίσης: 1. «Είτε να σταματήσουν οι Ελληνοκύπριοι τη διαδικασία γεωτρήσεων, μέχρι να υπάρξει λύση του Κυπριακού προβλήματος», ζητώντας αναστολή των γεωτρήσεων. 2. «Είτε, εάν θα υπάρξει εκμετάλλευση των φυσικών πόρων, όλα τα έσοδα να τύχουν διαχείρισης από τα Ηνωμένα Έθνη ώστε να χρησιμοποιηθούν στην πραγματικότητα μελλοντικά για την επανένωση και για όλους τους Κυπρίους». Την ίδια ώρα, από κτες η Τουρκία σε συνεργασία με το ψευδοκράτος πραγμα-

τοποιεί άσκηση έρευνας και διάσωσης σε διεθνή ύδατα βόρεια της Κύπρου. Η άσκηση, σύμφωνα με την περιοχική που έχει δεσμευθεί, καλύπτει από τον κατεχόμενο Απόστολο Ανδρέα μέχρι και τον Ακάμα.

«Εξωπραγματικές», χαρακτήρισε με ανακοίνωσή του το τουρκικό Γενικό Επιτελείο Ενόπλων Δυνάμεων τις ειδήσεις που δημοσιεύει ο τουρκικός Τύπος που επικαλούμενος τον κυπριακό Τύπο, έγραψε ότι ισραηλινά πολεμικά αεροσκάφη παρενόχλησαν το τουρκικό ερευνητικό σκάφος «Πίρι Ρέις», ότι πλοίσιασαν σε απόσταση 15 μιλίων τις ακτές της Μερσίνας και ότι απομακρύνθηκαν μετά από την απογείωση τουρκικών μαχητικών αεροσκαφών. Η τουρκική εφημερίδα «Βατά» σε πρωτοσέλιδο δημοσίευση αναφέρει ότι το Ισραήλ κατέφυγε σε «προκλήσεις» κατά της Τουρκίας στέλνοντας F-16 που πραγματοποιούν χαμηλές πτήσεις στην περιοχική της Μερσίνας, σε απάντηση της απόφασης της Τουρκίας να στείλει πολεμικά πλοία στην ανατολική Μεσόγειο.

Η ανακοίνωση της Τουρκίας, σύμφωνα με την περιοχική που έχει δεσμευθεί, καλύπτει από τον κατεχόμενο Απόστολο Ανδρέα μέχρι και τον Ακάμα.

«Εξωπραγματικές», χαρακτήρισε με ανακοίνωσή του το τουρκικό Γενικό Επιτελείο Ενόπλων Δυνάμεων τις ειδήσεις που δημοσιεύει ο τουρκικός Τύπος που επικαλούμενος τον κυπριακό Τύπο, έγραψε ότι ισραηλινά πολεμικά αεροσκάφη παρενόχλησαν το τουρκικό ερευνητικό σκάφος «Πίρι Ρέις», ότι πλοίσιασαν σε απόσταση 15 μιλίων τις ακτές της Μερσίνας και ότι απομακρύνθηκαν μετά από την απογείωση τουρκικών μαχητικών αεροσκαφών. Η τουρκική εφημερίδα «Βατά» σε πρωτοσέλιδο δημοσίευση αναφέρει ότι το Ισραήλ κατέφυγε σε «προκλήσεις» κατά της Τουρκίας στέλνοντας F-16 που πραγματοποιούν χαμηλές πτήσεις στην περιοχική της Μερσίνας, σε απάντηση της απόφασης της Τουρκίας να στείλει πολεμικά πλοία στην ανατολική Μεσόγειο.

Στην Κύπρο οι τοιχογραφίες του Αγ. Ευφημιανού το 2012

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα - ΚΥΠΕ). Στην Κύπρο αναμένονται το 2012 οι τοιχογραφίες που αποκαλύφθηκαν παράνομα από Τούρκους αρχαιολόγους από την Εκκλησία του Αγίου Θεωφανίου (ή Ευφημιανού), στη Λύση, και βρέθηκαν στα μέσα της δεκαετίας του '80 στο Χιόιστον του Τέξας των ΗΠΑ, στην κατοχή της κ. Dominique de Menil.

Μιλώντας κτες σε δημοσιογραφική διάσκεψη, στην παρουσία των εκπροσώπων όλων των επίσημων φορέων του κράτους που συνεργάστηκαν με την Εκκλησία της Κύπρου και συνέβαλαν στην επιστροφή των τοιχογραφιών, ο Αρχιεπίσκοπος Κύπρου κ. Χρυσόστομος χαιρέτισε την απόφαση του Ιδρύματος Μενίλ και είπε ότι η επιστροφή των τοιχογραφιών επιτεύχθηκε με τη συστηματική εργασία και αгаστική συνεργασία όλων των εμπλεκόμενων φορέων. Σημείωσε ότι η Εκκλησία της Κύπρου μαζί με την κυβέρνηση είχε κάνει έναν ανένδοτο αγώνα για 37 τόρα χρόνια, ούτως ώστε αυτοί οι θησαυροί να επιστρέψουν στο χώρο το δικό τους. «Εκατομμύρια έχουν ζηδευτεί και από την Εκκλησία και από την κυβέρνηση



Οι τοιχογραφίες της εκκλησίας του Αγίου Θεωφανίου της κατεχομένης Λύσης οι οποίες θα επιστραφούν από το Ίδρυμα Μενίλ στην Κύπρο.



για την αγορά και τον επαναπαρισμό αυτών των θησαυρών», πρόσθεσε.

Ανέφερε, επίσης, ότι η τραγωδία αυτών των αντικειμένων θα τερματιστεί όταν θα επιστρέψουν οι μεν τοιχογραφίες στον Άγιο Θεωφανίου και τα άλλα αντικείμενα στους ναούς με την απελευθέρωση των κατεχομένων εδαφών μας.

Θέμα ασφάλειας συζήτησαν Χριστόφιας-Ερογλου

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Ολοκληρώθηκε την Παρασκευή η συζήτηση από τους ηγέτες των δύο κοινοτήτων όλων των κεφαλαίων στα πλαίσια των απευθείας διαπραγματεύσεων για επίλυση του Κυπριακού και μια πιο εντατική φάση θα αρχίσει από την επόμενη εβδομάδα, με τη συζήτηση να αγγίζει όλα τα κεφάλαια, δήλωσε η Ειδική Αντιπρόσωπος του Γενικού Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών, Λίζα Μπάτενχαϊμ. Σε σύντομη δήλωσή της μετά τη νέα συνάντηση του προέδρου της Δημοκρατίας, Δημήτρη Χριστόφια, και του Τουρκοκύπριου ηγέτη Ντερβίς Ερογλου, η κ. Μπάτενχαϊμ ανέφερε ότι «οι δύο ηγέτες συναντήθηκαν την Παρασκευή και ανταλλάξαν απόψεις για τις εσωτερικές πιυκές της ασφάλειας», προσθέτοντας ότι «θα συναντηθούν ξα-

νά την Τρίτη, 4 Οκτωβρίου στις 10:00». «Κατά τη διάρκεια των τελευταίων δεκαετησάρων συναντήσεων τους», είπε, «κάλυψαν όλα τα κεφάλαια», συμπληρώνοντας ότι «την επόμενη εβδομάδα θα προχωρήσουν σε μια πιο εντατική φάση συζήτησης όλων των κεφαλαίων».

Ερωτηθείσα κατά πόσο η τουρκοκυπριακή πλευρά κατέθεσε εισήγηση για να συζητηθεί το θέμα του φυσικού αερίου στα πλαίσια των διαπραγματεύσεων, η κ. Μπάτενχαϊμ απάντησε αρνητικά. Απαντώντας σε ερώτηση σε προς το πόσες συναντήσεις θα έχουν οι δύο ηγέτες ως την επικείμενη «τριμερή» συνάντησή τους με τον Γενικό Γραμματέα του ΟΗΕ, Μπαν Κι Μουν, η κ. Μπάτενχαϊμ είπε ότι «έχουν προγραμματίσει έξι συναντήσεις εντός των επόμενων τριών εβδομάδων».



Ο πρόεδρος της Δημοκρατίας Δημήτρης Χριστόφιας σε συνάντηση με τον Τουρκοκύπριο ηγέτη Ντερβίς Ερογλου, στο πλαίσιο των απευθείας συνομιλιών για το Κυπριακό.

Ετοιμο το πόρισμα Πολυβίου για την τραγωδία στο Μαρί

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Ολοκληρώθηκε η ετοιμασία του πορίσματος της μονομελούς Ερευνητικής Επιτροπής σχετικά με την έκρηξη της 11ης Ιουλίου 2011 στη Ναυτική Βάση «Ευάγγελος Φλωράκης» στο Μαρί, σύμφωνα με ανακοίνωση της Επιτροπής. Το πόρισμα, αναφέρεται, θα παραδοθεί στον Πρόεδρο της Δημοκρατίας τη Δευτέρα, 3 Οκτωβρίου ενώ αντίγραφο του πορίσματος θα παραδοθούν στον Πρόεδρο της Βουλής και στον Γενικό Εισαγγελέα της Δημοκρα-

τίας. Η Επιτροπή ανακοίνωσε επίσης ότι τη Δευτέρα, στις 12:00 το μεσημέρι, ο επικεφαλής της Επιτροπής, Πόλυς Πολυβίου, θα δώσει συνέντευξη Τύπου, στο πλαίσιο της δημοσιοποίησης του πορίσματος, όπως προβλέπεται από τον Περί Ερευνητικών Επιτροπών Νόμο Κεφ. 44.

Σύμφωνα με πληροφορίες, πρόσφατα που δεν έχουν θεθεί σε διαθεσιμότητα αλλά αναφέρθηκαν στις καταθέσεις ενώπιον της Ερευνητικής Επιτροπής, θα περιλαμβάνονται στα άτομα στα οποία

θα επιρρίπτονται ευθύνες για την τραγωδία στο Μαρί. Οι ευθύνες θα είναι διαβαθμισμένες, ανάλογα δηλαδή και με τον βαθμό εμπλοκής του κάθε ενός ξεχωριστά.

Στο πόρισμα της Επιτροπής Πολυβίου θα υπάρχουν ξεχωριστά κεφάλαια για το τι έφταιξε, πώς συμπεριφέρθηκε κάθε υπουργείο, τμήμα ή υπηρεσία, ενώ εκτενής αναφορά θα γίνεται και στο περιβάλλον της ΕΠΕΕΕ που λειτουργούσε στο υπουργείο Αμυνας.

Το πόρισμα, θα περιλαμβάνει και Ελληδοίτες αξιωματικούς, κ

που εκ των πραγμάτων προκαλεί δυσκολίες ως προς την παραγωγή τους ενώπιον Δικαστηρίου.

Στο μεταξύ και οι ανακριτές της Αστυνομίας έχουν συμπληρώσει το πόρισμα και αυτό θα παραδοθεί μια ημέρα μετά το πόρισμα της Ερευνητικής. Πρόκειται για τη μεγαλύτερη από πληροφορίες λήψης καταθέσεων υπόθεση που εξέτασε η Αστυνομία και που αποτελείται από 31 φακέλους, όπως δήλωσε ο αρχηγός Αστυνομίας, με πάνω από 600 καταθέσεις.

ΚΥΠΡΙΑΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Το αναμενόμενο πόρισμα της Επιτροπής Πολυβίου για την έκρηξη στο Μαρί, οι εξελίξεις γύρω από τις γεωτρήσεις για υδρογονάνθρακες και η αύξηση της συμβολής της Κύπρου στο Μηχανισμό Ευρωπαϊκής Διευκόλυνσης Χρηματοοικονομικής Σταθερότητας είναι τα κυρίαρχα θέματα στον Τύπο της Παρασκευής 30 Σεπτεμβρίου.

Η «Αλήθεια»

υπό τον τίτλο «Αντίστροφη μέτρηση για το πόρισμα» γράφει ότι είμαστε δύο 24ωρα πριν από τη δημοσιοποίηση του πορίσματος Πολυβίου, η οποία θα γίνει την ερχόμενη Δευτέρα το μεσημέρι στη συνέντευξη Τύπου και την Τρίτη θα ακολουθήσουν οι

ποινικές διώξεις.

Ο «Πολίτης»

με πρώτο τίτλο «Προβοκάτσια κατά της Ελλάδας: Η Αγκυρα προσπαθεί να την εμπλέξει στην κρίση που προκαλεί» επισημαίνει ότι «σε κρίση οδηγεί τις σχέσεις και με την Αθήνα, η Αγκυρα. Σε μια προφανή προσπάθεια να εμπλέξει και την Ελλάδα στην ένταση που η ίδια προκαλεί, η τουρκική κυβέρνηση προέβη σε μια πρωτοφανή προβοκάτσια».

Η «Σημερινή»

υπό τον τίτλο «Δεν έχουν τον Αλλά τους» αναφέρεται στις δηλώσεις Αρίντς για την τηλεφωνική συνομιλία Ερντογάν - Παπανδρέου και γράφει ότι οι Τούρκοι επιχειρούν να δημιουρ-

γήσουν οικίες στις σχέσεις Αθηνών - Λευκωσίας.

Ο «Φιλελεύθερος»

υπό τον τίτλο «Δύο όροι με φόντο απειλές», αναφέρεται σε δηλώσεις του Τούρκου ΥΠΟΙΚ στην εφημερίδα ότι είτε οι Ε/κ θα σταματήσουν τις γεωτρήσεις μέχρι τη λύση του Κυπριακού, είτε τα έσοδα θα τύχουν διαχείρισης από τα ΗΕ ώστε να χρησιμοποιηθούν στο μέλλον για τη λύση και όλους τους Κυπρίους.

Η «Χαραυγή»

υπό τον κύριο τίτλο «Ενωμένοι στις προκλήσεις» προβάλλει τη συγκέντρωση του ΑΚΕΛ δημοσιεύοντας φωτογραφίες σε ολόκληρη την πρώτη σελίδα και γράφει ότι η εκδήλωση για την

Κυπριακή Ανεξαρτησία ήταν μαζικότατη.

Η «Cyprus Mail»

υπό τον τίτλο «Εξοργισμένη η Ελλάδα με τους τουρκικούς ισχυρισμούς», αναφέρεται στις δηλώσεις του Τούρκου Αντιπροέδρου και γράφει ότι ο Έλληνας Πρωθυπουργός επέκρινε για παραπληροφόρηση την Αγκυρα.

Η εβδομαδιαία «Cyprus Weekly»

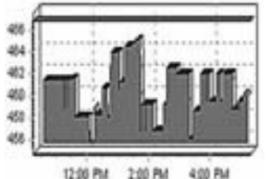
υπό τον τίτλο «Βοήθεια για διάσωση», γράφει ότι το κυπριακό κοινοβούλιο ενέκρινε την αύξηση της συμβολής της χώρας σ' ένα σχέδιο διάσωσης της ευρωζώνης που ονομάζεται Μηχανισμός Ευρωπαϊκών Διευκόλυνσης Χρηματοοικονομικής Σταθερότητας.

Πτώση 1,55% στο ΧΑΚ

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Με πτώση έκλεισε κτες για το χρηματιστήριο στην Κύπρο εν αναμονή των διαπραγματεύσεων που ξεκίνησαν και συνεχίζονται μεταξύ ελληνικών κυβερνήσεων και τράκας.

Ο Γενικός Δείκτης Τιμών υποχώρησε στις 459,57 μονάδες με απώλειες 1,55% και ο δείκτης των 20 επίλεκτων τίτλων, FTSE, με μείωση 1,67% έκλεισε στις 158,72 μονάδες.

Η ημερήσια συναλλακτική δραστηριότητα διαμορφώθηκε στο 1,1 εκ. ευρώ με την Τράπεζα Κύπρου (BOCY) να είναι ο τίτλος με την μεγαλύτερη εμπορευσιμότητα της ημέρας με όγκο



702,5 εκ. ευρώ.

Η BOCY έκλεισε στα 1,17 ευρώ με πτώση 2,50%.

Η Μαρφίν Λαϊκή (CPB) έκλεισε στα 0,35 ευρώ χωρίς μεταβολή και όγκο 169,9 κιλ. ευρώ. Η Ελληνική (HB) με όγκο 13,8 κιλ. ευρώ, καταγράφοντας απώλειες 2,27% έκλεισε στο 0,43 ευρώ.

Ζητούνται Υπάλληλοι

NEW OFFICE in BROOKLYN FINANCIAL SERVICES REPRESENTATIVE position for ambitious people. Work with one of the oldest Financial companies. Competitive benefits and compensation. Excellent training, no experience necessary. Call Leonid Yelkin (718) 232-1506

116409/17439/01-07-12

Ζητείται ΟΙΚΙΑΚΗ ΒΟΗΘΟΣ ως εσωτερική, άνευ υποχρεώσεων με προοπτική μόνιμου απασχολήσεως. Στείλτε το βιογραφικό σας: Mr. M.G. στο P.O. BOX 90326, Brooklyn, NY 11209.

116670/17760-10-1

NYC Language Services Company Seeking Professional Interpreters Must be fluent in both English & native language. Interview & proficiency test will be required. Candidates must have valid US working status. Please submit resume to: ia@cpli.com

116665/17758-10-01

Καλή οικογένεια στην περιοχή του Αγίου Νικολάου FLUSHING, ζητά για άμεση πρόσληψη BABYSITTER. Ελληνίδα, σοβαρό και υπεύθυνο άτομο για να φροντίζει κοριτσάκι 6 χρονών. Να οδηγεί και να μην καννίζει. Τηλ.: (718) 807-8820 ζητήστε κ. Δήμητρα.

116671/6254-10-10-1

ΚΥΡΙΑ έμπειρη και υπεύθυνη, ως εσωτερική, για να προσέχει 3 παιδιά. Εργασία και τα Σαββατοκύριακα. Πρέπει να ομιλεί αγγλικά. Συστάσεις απαραίτητες. Περιοχή ALBERTSON, NY. Τηλ. (516) 626-9446.

116674/17201-10-7

COOK - (NY, NY) - Prepare, season and cook soups, meats, vegetables, desserts, in the Greek style. Order supplies, keep records, price & plan items on menu. F/t Pos. 40 hrs/wk. M-F 4pm-12am, 1 yr exp. \$34,237.00/yr. Mail resume to: Recruitment and Employment Office 495 J.K. Corporation dba Ethos Attn: Job Ref#: 49576240, P.O. Box 56625 Atlanta, GA 30303.

116672/17764-10-6

Καλή οικογένεια στο Greenwich, CT ζητά για άμεση πρόσληψη BABYSITTER. Ελληνίδα, σοβαρό και υπεύθυνο άτομο για να φροντίζει 4 παιδιά, 9,8,6 και 2 χρόνων αντιστοίχως. Εργασία 25 ώρες την εβδομάδα, Δευτ., Τετάρ., Παρασκ., και καμιά φορά Σάββατο βράδυ 7-11μ.π. Πρέπει να ομιλεί ελληνικά και αγγλικά καθώς και να οδηγεί. Για πληροφορίες τηλε.: (917) 864-7037

116673/17766-10-13

FUR FINISHER έμπειρη για να εργασθεί στο Merrick Furs στο MERRICK, Long Island. Τηλ.: (516) 378-0895.

116649/13586-10-5

LEGAL SECRETARY for Real Estate Law Office/Title Company in BAY RIDGE, BROOKLYN. Minimum 2 years experience in Real Estate. Knowledge of Title is a plus. Must be computer literate - knowledge of Quickbooks, Microsoft, Excel. Able to work independently and under pressure. Please send resume to info@katerinalaw.com with salary requirements.

116669/8147-10-11

WAITERS/CASHIER-HOSTESS, για πλήρη απασχόληση στο Williston Town House Diner. Τηλ.: (516) 746-2539 ζητήστε την Buffy.

116667/14974-10-4

Εμπειρος EXPEDITER με γνώσεις computer για να εργασθεί στο Atlantic diner στο RICHMONT HILL. Εργασία μόνο Παρασκευής, Σάββατο και Κυριακή. Αποταθείτε προσωπικά: 111 16 Atlantic Ave. Richmond Hill, NY 11349.

116668/116-10-4

Experienced MANAGER for Diner/Restaurant with some computer knowledge. Please call (646) 319 - 3221

116666/619-10-3

Ελληνίδα κυρία ή δεσποινίδα, με προπαιδεία για να εργασθεί ως RECEPTIONIST σε busy ελληνικό οδοντοιατρείο «Bell Dental Care» στο BAYSIDE. Πρέπει να είναι επαγγελματίας να ομιλεί Αγγλικά και να ξέρει να χειρίζεται computers. Τηλ.: (718) 352-5582, ζητ. Liz ή David. Μιλώστε αγγλικά.

116657/13832-10-18

Energy company located in BROOKLYN, NY is looking for an EXPERIENCED ADMINISTRATIVE ASSISTANT able to work in a fast paced environment. Must be very knowledgeable with MS Office, Word, Excel. Excellent communication skills, bilingual in Greek/English a must. E-mail your resume to energyjobresumes@gmail.com

116654/8828/10-17

Ζητούν Εργασία

Ελληνίδα, συνταξιούχος, εκπαιδευτικός ζητά να εργαστεί ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ σε ελληνική οικογένεια σαν παιδαγωγός οπουδήποτε στην Αμερική (εκμάθηση Ελληνικών, ζωγραφικής, γλυπτικής, κατασκευές). Μαγειρεία και δουλειές κατόπιν συνεννόησης. Τηλ. (646) 498-4080, (414) 839-2778, (011-30) 22830-22309, (011-30) 6976-800-492. E-mail: vavlas-tou@yahoo.gr

AA68/10-02

Ζητούνται Συνεργάτες

Ο ΟΜΙΛΟΣ «ΜΟΥΤΕΡ» με 111 χρόνια παρουσίας στο παιδικό και εφηβικό παπούτσι αναζητεί ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ για την επέκταση του δικτύου πωλήσεων του στην ΒΟΡΕΙΑ ΑΜΕΡΙΚΗ. Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε στα παρακάτω: email: ahatzilia@mouyer.gr, τηλ. (011-30) 210-5719-811 Fax: (011-30) 210 5718-239. Υπεύθυνη επικοινωνίας: κ. Άννα Χατζιλιά.

A/A 69/10-15

Ζητείται συντάξιο

Ζητούνται ΣΥΝΕΤΑΙΡΟΙ κατά προτίμηση νέοι για επέκταση αναγνωρισμένων εταιρειών άνω των 80 ετών. Οι ενδιαφερόμενοι τηλεφωνήστε στο (917) 217-9608

126663/17688-10-1

Γραφεία Ευρέσεως Εργασίας

COSTAS EMPLOYMENT AGENCY
32-10 30th Ave., 2nd Floor
ASTORIA, NY
Τηλ. (718) 274-1712
ή
(718) 274-1825
Διαθέτουμε όλων των ειδών εργασίες για: RESTAURANTS, DELIS, PIZZAS
ROOMS & BOARD NY, CT, NJ & PA
Ζητήστε τον Γιώργο
Ωρες γραφείου:
Δευτέρα-Παρασκευή 7π.μ.-5μ.μ.
Σάββατο 8 π.μ.-12 μεσημέρι

709623/7486/12-31

EMPLOYMENT AGENCIES TIMES SQUARE

license #0250270
224 West 35th St.,
(Rm 1405A), Manhattan
(212) 255-6620/1
QUEENS PLAZA
license #0906297
42-15 Crescent St. (Rm 706B)
L.I.C., NY 11101
(718) 392-3253/4
Fax: (718) 392-3256
Δύο γραφεία που ειδικεύονται στα: RESTAURANTS, CONSTRUCTIONS, FACTORIES, OFFICES, HOTELS, CAMPS, CLUBS, κλπ.
Εντός και εκτός Νέας Υόρκης.

Τηλεφωνήστε: ΝΙΚΟ, ΜΑΡΙΑ, ΚΡΗΤΗ ή ΦΙΓΓΕΝΙΑ

AA89

Πωλήσεις Επιχειρήσεων

RESTAURANT/CATERING in CITY ISLAND NY, 11 years lease, 500 seats, \$10,000 rent/month. Price \$300,000. Tel.: (914) 772-6663

201353/17763-10-1

Πωλείται ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟ στο FLETCHER, NORTH CAROLINA, μετά από 28 χρόνια λειτουργίας από τον ίδιο ιδιοκτήτη, λόγω συνταξιοδότησης. Καταπληκτική ευκαιρία, κερδοφόρα επιχείρηση, 5' λεπτά από το αεροδρόμιο, μέσα σε shopping center. Πλήρως εξοπλισμένο, 1600 τ.π. Τηλ.: (828) 684-5574 και ώρες 3-8 μ.μ.

201337/17756-10-01

WALL STREET AREA-TAKEOUT / DELIVERY Business. Corner of John & Pearl Streets, 18-20K per week, open 5 Days, 5k for Rent, 6 yrs lease. Opportunity: Adjacent space available for 100 seat Diner expansion. Price \$450K / Down payment 150k. Serious inquires please. wscmgmnt@gmail.com

201358/15722-10-1

ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΕΣ ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ!

• STATEN ISLAND: GYRO/SOUVLAKI ανοιχτό για lunch και dinner. Η τιμή μειώθηκε δραστηρικά. Ιδιοκτήτης βιάζεται λόγω υγείας.
• CATSKILLS: ITALIAN RESTAURANT με BAR, 135 καθ. Πωλείται η επιχείρηση. Ιδιοκτήτης χρηματοδοτεί.
• ATTENTION DEVELOPERS!
• NORTH NEW JERSEY: DINER με άδεια ποτού, σε οικόπεδο 3 acres. Prime land. Δεχτές μόνο σοβαρές προτάσεις.
• CENTRAL NEW JERSEY: DINER 230 καθ., πολύ μεγάλη λίστα, λογικό ενοίκιο. Τ. \$1,200,000. Ιδιοκτήτης χρηματοδοτεί.
• CENTRAL NEW JERSEY: DINER 300+ καθ., άδεια ποτού, Πωλείται η επιχείρηση και ακίνητο. Ιδιοκτήτης χρηματοδοτεί. Μεγάλη ευκαιρία.
• SOUTH NEW JERSEY: RESTAURANT/ SPORTS BAR/CATERING με άδεια ποτού. Παλούνται επιχείρηση και ακίνητο \$3,050,000, ή η επιχείρηση μόνο με Τ. \$850,000.
• PENNSYLVANIA, BUCKS COUNTY. 300+ καθ., άδεια ποτού. DINER 260 καθ., άδεια ποτού σε 2 acres, Prime land. Πωλείται η επιχείρηση και ακίνητο. Υπάρχουν διαθέσιμα και άλλα Diners στην ίδια περιοχή.
Ζητήστε τον κ. Πάρη
ACT NOW REALTY
(718) 981-5800 ή στο κινητό (718)619-7985

200142/16167/12-31

ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ!!!
•DINER/QUEENS: Φημιόγιο. Εβδομ. εισπρ. \$32-35,000, λίστα 20 κρ., ενοίκιο \$5,000. Τ. \$1,1 million.
•MANHATTAN LAUNCEONETTE: Εβδομ. εισπρ. \$13,000, λίστα 8 κρ. Ολική Τ. \$130,000.
•QUEENS ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΠΑΝΤΟΠΛΕΙΟ:Εβδομ. εισπρ. \$10,000. Ολική Τ. \$150,000.
•DINER/QUEENS:Εβδομ. εισπρ. \$68-70,000, λίστα 25 κρ. Τ. \$2,5 million προκαταβολή \$700,000. Μόνο σοβαρά ενδιαφερόμενοι.
•COFFEE SHOP/QUEENS: Εβδομ. εισπρ. \$20,000, λίστα 11 κρ., ενοίκιο \$2,400 με τους φόρους. Τ. \$525,000.
•DELI MANHATTAN: γωνιακό, εβδομ. εισπρ. \$25,000, λίστα 10 κρ. Ολική Τ. \$260,000.
•COFFEE SHOP/ MANHATTAN: γωνιακό, εβδομ. εισπρ. \$17,000. Λίστα 10 κρ. Ολική Τ. \$275,000.
• DINER/LONG ISLAND: Μεγάλη προοπτική. Εβδομ. εισπρ. \$32-33,000. Λίστα 34 κρ. Τ. \$1,050,000, προκαταβολή \$300,000.
•DELI, MANHATTAN: Εβδομ. εισπρ. \$36-37,000. Κλείνει ναυρίσ. Λίστα 14 κρ. Τ. \$625,000 προκαταβολή \$300,000.
•COFFEE SHOP/QUEENS.: Εβδομ. εισπρ. \$13-14,000. Λίστα 10 κρ. Τ. \$275,000, προκαταβολή \$125,000.

PETER BUSINESS BROKER (646) 725-6166

201278/847/12-31

ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ!!!
1) BROCKTON AREA, MA, πωλείται DONUT SHOP με το AKINHTO, ανοικτά 6 μέρες. Parking 15 αυτοκινήτων. Ιδίοι ιδιοκτήτες για 25 χρόνια. Τ. \$275,000, προκαταβολή \$100,000. Ιδιοκτήτης χρηματοδοτεί.
2) BOSTON MA, RESTAURANT. Μικτές ετήσιες εισπρ. \$2,400,000, 70% breakfast, 198 καθ., 16 χρόνια λίστα, με δυνατότητα ανανέωσης, μεγάλη κίνηση. Ενοίκιο \$7,200 NNN. Πολύ κερδοφόρο. Μην το χάσετε! Τ. \$1,200,000, προκαταβολή Τ. \$400,000
3) NORTHERN CT, πλησίον ENFIELD. PIZZA/RESTAURANT, εβδομ. εισπράξεις \$13,000, καλές ώρες. Μόνο 10% delivery 67 καθίσματα. Μεγάλο Parking, 10 χρόνια λίστα. Ενοίκιο \$2,300. Ιδανική επιχ. για οικογένεια. Τ. \$259,000, προκαταβολή \$125,000.
4) WHITMAN, MA, PIZZA/SUBS με άδεια μπύρας και κρασιού. Επικερδής επιχείρηση! Εισπρ. μικτές, πάνω από \$400,000 ετησίως. Ενοίκιο \$1,600. 19 χρόνια λίστα. 67 καθ. Τ. \$150,000 με 1/2 προκαταβολή.
5) ANDOVER, MA Μικρό DINER/RESTAURANT-Breakfast /Lunch: Εβδομ. Εισπρ. \$6,000, ανοικτά 6 π.μ.-2 μ.μ., εύκολο menu. Τ. \$390,000 για επιχείρηση και ακίνητο ή Τ. \$90,000 μόνο για την επιχείρηση.
6)PIZZA/SHOP κοντά στο HARTFORD, CT, με άδεια ποτού. Εβδομ. εισπρ. \$14,000. Parking, ανοικτά μόνο 6 ημέρες. Τ. \$275,000, με προκαταβολή \$140,000.
Listings wanted New England area
We have buyers
JIM PAPPAS R.E. (508) 668-6702

207860/438/12-31



CENTRAL PENNSYLVANIA RESTAURANT/BAR- Πολύ φημισμένο! Εξαιρετική τοποθεσία στην εμπορική περιοχή downtown. Υψηλές εισπράξεις. Ξεχωριστό bar και dining area για parties. Πωλείται η επιχ/ση, ο εξοπλισμός, άδεια ποτού και το ακίνητο. PRICE: \$1,500,000 Owner financing with \$350,000 down payment.

FORMER RESTAURANT 17,500 τ.π. κτίριο, 4.63 acres με 225 καθισμ. στο χώρο του dining and 280 καθισμ. για χρήση banquet, με ξεχωριστό κατάστημα δώρων. Πωλείται το ακίνητο και ο εξοπλισμός. PRICE: \$1,750,000 - Owner financing with \$400,000 down payment.
RESTAURANT & BAR - Γωνιακό ακίνητο σε κυκλοφοριακό κόμβο με εξωτερικό deck και θέα το ποτάμι, 150 καθισμ. 4,000 τ.π. κτίριο σε 1.42 acres. 140 καθισμ. εσωτερικά. 90 θέσεις Parking. Πωλείται η επιχ/ση, ο εξοπλισμός, άδεια ποτού και το ακίνητο. PRICE: \$1,700,000 - Owner financing with \$450,000 down payment.
RESTAURANT -6+ Acres, γωνιακό, κεντρική περιοχή. Κτίριο 8,100 τ.π., 300 καθίσματα. Καλές εισπράξεις! Πωλείται η επιχείρηση, εξοπλισμός και ακίνητο. PRICE: \$2,100,000 Owner financing with \$450,000 down payment.
PIZZERIA - Εξαιρετική επιχείρηση μέσα σε εμπορικό κέντρο. 2,016 τ.π. 72 καθισμ. Η τιμή περιλαμβάνει επιχ/ση και εξοπλισμό. Ενοίκιο \$2,500/μηνιαίως, λίστα 9 χρόνια. Εβδομ. εισπρ. \$10,000. PRICE: \$200,000 - Owner financing with \$100,000 down payment.

COMMERCIAL REALTY GROUP, INC. (717) 761-8106 EXT. 104

www.commercialrealtygroupinc.com

2040RE/321/12-31

NEW ENGLAND LOCATIONS
1) PIZZERIA, BOSTON, MA. Μεγάλη λίστα, πολύ κερδοφόρα επιχείρηση. \$35,000 εβδομαδιαίες εισπράξεις. Ενοίκιο \$5,000 NNN. Πωλείται η επιχείρηση \$700,000 με τα 1/2 προκαταβολή.
2) PIZZA/FAST FOOD, Italian Style: NEWTON MA. κεντρικός δρόμος. Πολλά χρόνια στις business. Beer and Wine license. Ωραίο dining rm, 45 καθ. Εισπρ. \$10,000/εβδομ. Ενοίκιο \$3,000/μήνα, με 15 κρ. λίστα. Πωλ. η επιχείρηση \$250,000 με το 1/2 προκαταβολή.
3) PIZZERIA: Έξαρ. περ. GILFORD, NH, ωραίο dining room και κουζίνα. Ετήσιες εισπράξεις πάνω από \$500,000. Μακροχρόνια λίστα, ενοίκιο \$2,600/μήνα. Πωλ. επιχείρηση \$275,000 με \$125,000 προκαταβολή. Κερδοφόρα επιχείρηση.
4) PIZZERIA/FAST FOOD: Main St. loc, 20 λεπτά από BOSTON, MA, Εβδομ. εισπρ. \$8,500, delivery 20 καθ., καλή εξοπλισμένη κουζίνα. Ενοίκιο \$1,900 με μεγάλη λίστα. Πωλ. η επιχείρηση για \$160,000 με προκαταβολή \$100,000.
5) PIZZA/ SUBS: NEW HAMPSHIRE. Beer and Wine license. Εισπρ. \$7,000/εβδομ. Ενοίκιο \$2,000/μήνα. Πωλ. η επιχείρηση \$120,000 με το 1/2 προκαταβολή. Μεγάλη λίστα.
6) PIZZA/FAST FOOD: FRANMINHAM, MA, Rte 9. Καθιερωμένη επιχείρηση για 40 κρ.(center pizza). No delivery. Κτίριο 1,500 τπ. με μεγάλο υπόγειο. Πωλ. επιχείρηση και ακίνητο \$599,000. Μερικά χρηματοδότηση από ιδιοκτήτη.

OLYMPIC GROUP REALTY (508) 274-1916 / (508) 495-0015

Nassos G. Prapas Owner/Broker

207496/623/12-31

Πωλήσεις Οικιών

LITTLE NECK HILLS/1920 Colonial, 8,855 τ.π. οικόπεδο, 5 Υπνοδωμάτια, 3 1/2 μπάνια, 2 τζάκια, in-ground ποτάμι. Legal 2-family, used as one! T.\$998,800. Τηλ.: Janice 646 229 2699, Licensed Associate Broker, Laffey Fine Homes

221355/17767/10-1

• ASTORIA/BROADWAY RESTAURANT με καλή λίστα, 170 καθ., εβδομ. εισπρ. \$30-40,000. Πωλείται λόγω συνταξιοδότησεως.
• ASTORIA/UPPER DITMARS: ΔΙΑΜ. CONDO, Β' όροφος με θέα στο πάρκο, γων., ευρύχωρο, φωτεινό, 1 υπν., ξύλινα (δρύινα) πατώματα, πλυντήριο/στεγνωτήριο ρούχων και πλυντήριο πιάτων. Τ. \$310,000. Τηλ. έχουμε το κλειδί!
• LONG ISLAND CITY: Διπλό γωνιακό ΟΙΚΟΠΕΔΟ 18X200, (200 π. πάνω στη 35η λεωφ.). Υπάρχει μέσα διόροχο κτίριο που περιλ. στο ισόγειο μαγαζί και στο 2ο όροφο διαμέρισμα. Επίσης υπάρχει χώρος για πάρκινγκ 15 αυτοκινήτων. Τ. \$950,000.
• LONG ISLAND CITY: Μεγάλο ΟΙΚΟΠΕΔΟ 50X150, πάνω σε κεντρική λεωφόρο. Στο οικόπεδο υπάρχουν 2 ΟΙΚΙΕΣ των 2 οικ.μ. εκάστη. Εξαιρετική ευκαιρία για πεπεισμένο κατασκευαστή. Τ. \$2,800,000.
• ASTORIA, 30th Ave area: ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΟΣ ΧΩΡΟΣ με έγκριση για ιατρικό ή κοινοτικό κέντρο ή γραφεία συλλόγου, 3,750 τ.π. Ενοίκιο \$6,250 τον μήνα.
• ASTORIA/UPPER DITMARS, BAR-CLAY GARDENS: ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑ/ CONDO 820π., 2 υπνοδ., ξαύρ. κατάσταση, πλυντήριο/στεγνωτήριο, κοινόχρηστα \$328/μήνα. Τ. \$460,000.
• ASTORIA/SHORE TOWER: ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑ CONDO ενός υπνοδ. με μπαλκόνι και ξύλινα πατώματα, πάρκινγκ για 1 αυτοκίνητο. Τ. \$440,000. ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ ΣΠΙΤΙΑ ΠΡΟΣ ΠΩΛΗΣΗ ΚΑΙ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ ΠΡΟΣ ΕΝΟΙΚΙΑΣΗ!

ΕΛΕΓΧΟΜΕ ΤΟ CREDIT ΤΩΝ ΕΝΟΙΚΙΑΖΤΩΝ!

ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΥΜΕ ΤΙΣ ΑΙΤΗΣΕΙΣ ΣΑΣ ΓΙΑ ΤΟ ΑΝΕΙΟ & ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΟΥ ΑΚΙΝΗΤΟΥ ΣΑΣ!

GLOBAL CITY REALTY, INC., 33-01 Broadway, 2nd floor Astoria, NY 11106 (718) 932-4097

227944/1369/12-31

• ΟΙΚΙΑ 2 οικογενειών, ανεξάρτητη, των 5+4+3 δωματίων σε R6 zoning και οικόπεδο 25X119 και parking. Τ. \$599,000.
• ASTORIA/DITMARS AREA, ΟΙΚΙΑ 2 οικ.μ. τούβλιν των 5+5 δωμ., και υπόγειο με 2 γκαράζ. Τ. \$795,000.
• ASTORIA/27 Ave. & 4th St., ΟΙΚΙΑ 6 οικ.μ. τούβλιν με 4 διαμερίσματα των 3 δωμ., και 2 διαμερίσματα των 4 δωμ. Εισόδημα \$75,000. Τ. \$889,000.
• ASTORIA/DITMARS, ΟΙΚΙΑ 2 οικ.μ., ημιανεξ., των 5+5 δωμ., υπόγειο, 2 garages, στην καρδιά του DITMARS. Τ. \$859,000.
• ASTORIA/35th Ave & 33rd St., ΟΙΚΙΑ 2 οικ.μ., 5+6 δωμ. Τ. \$695,000.
• ASTORIA/UPPER DITMARS, ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑ CONDO με 3 1/2 δωμάτια, ένα υπνοδ. και υπόγειο ευρισκείται σε εξαιρετική κατάσταση. Τ. \$239,000.
• ASTORIA/UPPER DITMARS, ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑ CONDO με 4 δωμάτια, 2 υπνοδωμάτια, ευρισκείται σε εξαιρετική κατάσταση. Τ. \$319,000.
• ASTORIA /UPPER DITMARS ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑ CONDO, 3 1/2 δωματίων με υπόγειο. Σε εξαιρετική κατάσταση. Τ. \$279,000.

ΖΗΤΟΥΜΕ ΣΠΙΤΙΑ ΓΙΑ ΠΩΛΗΣΗ ΕΧΟΥΜΕ ΤΟΥΣ ΠΕΛΑΤΕΣ!!!

Century 21 ALEXIOU REALTY

31-23 23rd Ave., Astoria, New York (718) 204-0101

222212RE/45/12-31

Legal Notice/Auction Notice

HARRY SANTANA (Pro Se) sells on 10/11/11 at 9AM 66 SEAVIEW AVE., Staten Island, NY 1974 MG GHDSUE353412 Re:Horsham Brathwaite,H.S. Publ. 9/24/11 & 10/01/11.

271340/16966

Legal Notice/Auction Notice

JONATHAN B. BROWN (Pro Se) sells on 10/11/11 at 11AM 27 E. 127th ST., N.Y., NY 2003 Buick 1G4CU541334157693 Re:Johnson,J.B. Publ. 9/24/11 & 10/01/11.

271341/16966

Αρχιτέκτονες

LABROS ARCHITECT
ΑΔΕΙΩΧΟΣ ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ,
N.Y. STATE

• 20 χρόνια πείρα με το Bldg Dept.
• Εκδόσεις αδειών, Permits, C of O
• RENOVATIONS I VIOLATIONS
• ΕΙΔΙΚΟΤΗΣ: CAFES, DELIS, RESTAURANTS, BARS, DINERS (πάνω από 120 restaurants)
• Νομομοιπίοισης υπογεύων
• APPROVALS σε 3-4 ημέρες
• RESIDENTIAL
• COMMERCIAL
• ΛΥΣΕΙΣ ΣΕ ΔΥΣΚΟΛΑ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ
• ΤΙΜΕΣ ΑΣΥΝΑΓΩΝΙΣΤΕΣ ΔΡΕΡΑΝ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

(718) 357-1600

878048/2415/12-31

Δικηγόροι

ΚΟΥΛΙΚΟΥΡΔΙΣ & ASSOCIATES
PETER J. ΚΟΥΛΙΚΟΥΡΔΙΣ
Member of NY, NJ, CT & DC Bars.

Αναλαμβάνουμε:

• ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥΣ
• ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ
• ΚΤΗΜΑΤΟΜΕΣΤΙΚΑ
• ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΤΙΚΑ
• ΕΚΠΡΟΣΩΠΗΣΗ ΣΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ (Criminal/Municipal)

• ΧΡΕΩΣΤΗΣ (Bankruptcy)

Hackensack, NJ Tel. (201) 489-6644

Bronx, NY. Τηλ.: (718) 299-7555

707313/1949/12-31

Πωλήσεις στην Ελλάδα

ΑΧΑΡΝΑΙ, ΑΘΗΝΑ (κοντά στην Πάρνηθα), 2 ΜΕΖΟΝΕΤΕΣ, ανεξάρτητες, 150 τ.μ., τριών επιπέδων η κάθε μία. Θέα την Πάρνηθα και το Λεκανοπέδιο. Σε πεζόδρομο και ανάμεσα σε 2 πλατείες, κοντά σε σχολεία και αγορά. Πωλούνται ή ανταλλάσσονται με οκία στο Queens. Τηλ. (011-30) 210-6107-909 ή (011-30) 6981-917-519

A/A 72/1009

1-718-784-5255
Μικρές αγγελίες και διαφημίσεις
classifieds@ekirikas.com
advertising@ekirikas.com

Μέντιουμ/Αστρολόγοι

ANNA MAPIA
ΠΝΕΥΜΑΤΙΣΤΡΙΑ - ΘΕΡΑΠΕΥΤΡΙΑ
Φέρνω πίσω τον αγάπη. Νοιώθετε χαμένοι, έχετε καταβληθεί, είστε μόνοι; Υποφέρετε από το κακό μήτι; Διώχνω όλα τα αρνητικά και φέρνω καλή τύχη. Φέρνω πίσω τον αγάπη σας, τα παιδιά σας, χρέματα, υγεία. Σας καθοδηγώ και σας προστατεύω.

(646) 236-0082 • ΜΙΑΣΤΕ ΑΓΓΕΛΙΑ

Μέντιουμ-Παραψυχολόγος

ΣΤΕΛΛΑ
Αιγυπτιακή
Χαρτομαντεία • Καφεμαντεία • Ταρώ
• Πεμπυμένο-Κρυσταλομαντεία
• Απαλαγή αρνητικών επιρροών (όσμοιο μαγείας) • Επαναφορά αγάπης - γάμος
• Αιγυπτιακό φυλακτό

Δεκτά αλληλογραφία Εσωτερικού - Εξωτερικού

Τηλ. (011-30) 6945-913-304

ή 210-9353-901

ΕΛΕΝΑ ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ



ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Με την συμπλήρωση ενός έτους από το θάνατο του πολυαγαπημένου μας συζύγου, πατέρα, παππού, αδελφού και θείου



ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΛΕΟΝΑΡΔΟΥ

από τον Δαφνώνα Χίου

τελούμε μνημόσυνο στον ιερό ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου, 224 18th Street, Brooklyn, NY 11215 την Κυριακή 2 Οκτωβρίου 2011 και ώρα 10 π.μ., για την ανάπαυση της ψυχής του.

ΟΙ ΤΕΘΑΙΜΜΕΝΟΙ:

Η σύζυγος

ΜΑΡΙΑ ΛΕΟΝΑΡΔΟΥ

Τα παιδιά

ΑΡΓΥΡΩ και ΣΤΑΥΡΟΣ ΚΟΥΪΜΑΝΗΣ, ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ και ΚΑΛΛΙΟΠΗ ΛΕΟΝΑΡΔΟΥ, ΔΕΣΠΟΙΝΑ ΛΕΟΝΑΡΔΟΥ

Τα εγγόνια

ΝΙΚΟΣ και ΒΑΣΙΛΙΚΗ, ΓΙΩΡΓΟΣ, ΜΑΡΙΑ-ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ ΛΕΟΝΑΡΔΟΥ, ΜΑΡΙΑ ΛΕΟΝΑΡΔΟΥ,

ΧΡΥΣΟΒΑΛΑΝΤΗΣ ΚΟΥΪΜΑΝΗΣ, ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ και ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ ΛΕΟΝΑΡΔΟΥ

Τα αδέρφια

ΜΙΧΑΛΗΣ και ΔΗΜΗΤΡΙΑ ΛΕΟΝΑΡΔΟΥ, ΖΑΜΠΕΛΑ ΝΤΙΑΗ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ και ΚΑΤΙΝΑ ΣΙΔΕΡΑΤΟΥ, ΑΝΤΩΝΗΣ και ΖΑΜΠΕΛΑ ΣΙΔΕΡΑΤΟΥ, ΕΛΕΝΗ και ΜΙΧΑΛΗΣ ΜΙΣΙΡΙΩΤΗΣ

Τα ανίψια, τα εξαδέλφια και οι λοιποί συγγενείς εδώ και στην Ελλάδα.

Όταν γεννήθηκες,
και γνώρισες τον κόσμο,
μια ζωή πάλευες,
δεν το 'βαζες κάτω όμως.

Το αεροπλάνο πήραμε,
γραμμή για Νέα Υόρκη,
ήταν η μέρα Κυριακή,
και εκιόνιζε πολύ.

Ο πάππος για παρηγοριά,
είχε το κομπολόι,
τον κήπο, τα λαχανικά,
και έτσι πέραγε καλά.

Από τον καιρό που ήσουν,
μικρο, μικρο παιδάκι,
τίμια προσπάθησες,
να βγάλεις το ψωμάκι.

Δουλεία γρήγορα έπιασες,
στου θείου του Αντώνη,
τα πιάτα σορός ερχότανε,
και τα χέρια εματώνανε.

Θερίο πάντα ήσουν,
τίποτα δεν φοβόσουν,
ο θάνατος όμως του Μιχάλη μας,
σε έφερε χρόνια πίσω.

Πρωί, πρωί εξύπναγες,
να αρμέξεις τα γελάδια,
μετά το γάλα πήγαινες,
μαζί με τα μουλάρια.

Γρήγορα πέρασε ο καιρός,
που είμαστε εργατές,
ανοίξαμε δικό μας μαγαζί,
και πιάσαμε πελάτες.

Μας έδινες πάντα συμβουλές,
και ήπανε πάντοτε σωστές,
το μυαλό ήταν τετραγωνικό,
παρόλο που δεν είχε πάει σχολείο.

Σκληρά πάντα εδούλευες,
πέρα για να τα βγάλεις,
δεν είχε όμως αποτέλεσμα,
στην Ελλάδα η βιοπάλη.

Δουλεία, δουλεία συνέχειά,
από το πρωί ως το βράδυ,
εφταήμερα όμως τρέχαμε,
στου ρεστοραντ την πάλι.

Τώρα στα τελευταία του,
μας έλεγε και αστεία,
και εμείς εγελοκλαγαμε,
εκεί κάτω στην γωνία.

Την πρόσκλησή μας έκανε,
ο θείος μας ο Κώστας,
να 'ρθουμε στην Αμερική,
για μια καλύτερή ζωή.

Δuo πράγματά δεν χόρτασες,
μες στην ζωή ετούτη,
η μια ήταν η δουλεία,
και το ουζάκι η παρηγοριά.

Τον αγαπούσαμε όλοι μας,
τον πάππο τον Νικόλα,
παιδιά, εγγόνια, συγγενείς,
αλλά μας έλειψες πολλή.

Για 'φο αποφασίσαμε,
όλοι μαζί παρέα,
γρήγορα τα μαζέψαμε,
και ήρθαμε στον Πειραιά.

Κάποτε ήρθε ο καιρός,
για να ξεκουραστής,
και εσύ πάντα μου έλεγες,
δουλεία να πας να μου βρεις.

Αυτήν την Κυριακή,
σας θέλουμε όλους εκεί,
ενα κονιάκ να πιούμε,
και ένα συχωριο να του πούμε.

9012490/10365



ΚΗΔΕΙΑ

Τον πολυαγαπημένο μας σύζυγο, πατέρα, αδελφό, γαμπρό, κουνιάδο, θείο, εξάδελφο, κουμπάρο και φίλο



ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟ Δ. ΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟ

από την Ελευθέριανη Ναυπακτίας

ετών 63

που απεβίωσε την Παρασκευή 30 Σεπτεμβρίου 2011 κηδεύουμε την Δευτέρα 3 Οκτωβρίου 2011 από το νεκροτομείο FREDERICK FUNERAL HOME, 192-15 Northern Blvd., Flushing, NY 11358, τηλ. (718) 357-6100. Ωρες επισκέψεων: Κυριακή 2 Οκτωβρίου, 2-5 και 7-9 μ.μ. Η νεκρώσιμη ακολουθία θα ψαλεί στον ιερό ναό του Αγίου Νικολάου, 196-10 Northern Blvd., Flushing, NY 11358 και ώρα 9:00 π.μ.

ΟΙ ΤΕΘΑΙΜΜΕΝΟΙ:

Η σύζυγος

ΕΛΕΝΗ ΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟΥ

Τα παιδιά

ΕΥΘΥΜΙΑ ΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟΥ και ο μνηστήρ

ΔΙΟΝΥΣΙΟΣ ΧΑΤΖΗΓΕΩΡΓΙΑΚΗΣ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ και ΜΑΡΙΑ ΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟΥ

Τα αδέρφια

ΦΩΤΕΙΝΗ και ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΘΩΜΟΠΟΥΛΟΣ

ΣΟΦΙΑ και ΘΩΜΑΣ ΑΓΓΕΛΟΠΟΥΛΟΣ

ΧΡΙΣΤΙΝΑ και ΚΟΣΜΑΣ ΖΙΑΣ

ΕΛΕΝΗ ΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟΥ

Η πεθερά

ΠΑΝΑΓΙΩΤΑ ΚΟΥΚΟΝΑ

Οι κουνιάδου/ες

ΤΑΣΟΣ και ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ ΚΟΥΚΟΝΑΣ

ΕΙΡΗΝΗ και ΣΠΥΡΟΣ ΚΟΣΚΙΝΑΣ

ΧΑΡΙΚΛΕΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΟΥ

ΑΘΑΝΑΣΙΑ και ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΘΕΟΔΩΡΟΠΟΥΛΟΣ

ΚΥΡΙΑΚΟΣ και ΙΩΑΝΝΑ ΚΟΥΚΟΝΑΣ

Τα ανίψια, τα εξαδέλφια, οι κουμπάροι, οι φίλοι και οι λοιποί συγγενείς εδώ, στον Καναδά και στην Ελλάδα.

Αντί ανθέων παρακαλούνται όσοι επιθυμούν να προσφέρουν δωρεά στην μνήμη του στο Ronald Mc Donald House, Greek division, P.O. BOX 2489, New York, NY 10030 ή ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ ΤΣΙΜΠΟΥΚΗ, Scholarship Fund, P.O. BOX 610284, Bayside, NY 11361

8012496/17769

Γραφεία Τελετών

John G. Litras
FUNERAL DIRECTOR CORP.

MAIN OFFICE

Dahill Funeral Home

2525 65th Street, Brooklyn, N.Y. 11204

ΔΙΑΘΕΤΟΥΜΕ ΜΕΓΑΛΟ ΠΑΡΚΙΝΓΚ

24 HOUR PHONE

(718)336-2900

EDWARD SPARACIO, MANAGER

ΑΙΘΟΥΣΕΣ ΤΕΛΕΤΩΝ ΣΕ ΟΛΟ ΤΟ BROOKLYN

ΧΑΜΗΛΟ ΚΟΣΤΟΣ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

SERVICES AVAILABLE IN ALL COMMUNITIES

Toll free 1-877-324-4551

2454

LOCALLY OWNED & OPERATED

The
Personal Approach
to funerals



Traditional Funerals
Contemporary Memorial Services

BASIS

FUNERAL HOME, INC.

38-08 Ditmars Blvd. • Astoria

(718) 726-6060

©2009 MKJ Marketing

Γραφεία Τελετών

**First Avenue
Funeral Service, Inc.**

Affordable Burials & Cremations, World Wide Shipping

2242 First Avenue, New York, NY 10029

212-534-1800 * 212-427-4300

Fax: 212-996-4128

info@FirstAvenueFuneral.com

www.FirstAvenueFuneral.com

Ελευθέριος Φιλιπούσης, Ιδιοκτήτης/Διευθυντής

ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΤΙΜΕΣ

Η πίστη είναι απαραίτητη τόσο για σας...



όσο και για μας.

Γνωρίζουμε ότι με το να ακολουθούμε τα πιστεύω μας σας βοηθήσουμε να δυναμώσετε την δική σας πίστη.

Όποια κι αν είναι η επιθυμία σας πιστέψτε μας την καταλαβαίνουμε.

ANTONOPOULOS
FUNERAL HOME, INC.
The Area's Most Preferred Funeral Home

Το γραφείο που έχει κερδίσει την προτίμησή σας

Ελληνική επιχείρηση, οικογενειακής ιδιοκτησίας

38-08 Ditmars Blvd. • Astoria • (718) 728-8500

Gas Antonopoulos - Owner, Funeral Director

Monuments by Effie Incorporated

Συνεργαζόμαστε με γραφεία τελετών σε όλη τη Μητροπολιτική περιοχή

Μεταφορά στην Ελλάδα από \$1,595.00



ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Με την συμπλήρωση 40 ημερών από τον θάνατο της πολυαγαπημένης μας μητέρας, κουνιάδας και θείας



BESSIE BERGERIS

Born in Lowell, Massachusetts
Grew up in Georgitsi, Sparta

τελούμε μνημόσυνο στον ιερό ναό της Αγίας Μαρκέλλας, 22-68 26th St., Astoria, NY 11105, τηλ.:(718) 932-1592, την Κυριακή 2 Οκτωβρίου 2011 και ώρα 10:30 π.μ., για την ανάπαυση της ψυχής της.

ΟΙ ΤΕΘΑΜΜΕΝΟΙ:

Τα παιδιά
DEMETRIOS and CALLIOPE BERGERIS
Η νύφη
PANAYIOTA FARFARAS
Οι ανιψιές
VIVIAN VALODAKIS & Family
SOULA FOTOPoulos & Family

9012487/17755

Γραφείο Τελετών

ΑΠΟΣΤΟΛΟΠΟΥΛΟΣ

ΑPOSTLE FAMILY FUNERAL DIRECTORS OF

Riverdale

Funeral Home Inc.
5044 Broadway, New York, N.Y. 10034
(212) 942-4000

TOLL FREE 1-888-GAPOSTLE

CONSTANTINIDES

Funeral Parlor Co.
(718) 745-1010
SERVICES IN ALL LOCALITIES - LOW COST SHIPPING TO GREECE

Το αρχαιότερο ελληνικό νεκροτομείο στην υπηρεσία της Ομογένειας με ειλικρίνεια και αξιοπρέπεια από το 1921.
GREGORY, NICHOLAS & ANDREW Directors

LITRAS FUNERAL HOME

ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΕΛΕΤΩΝ
Καθιερωμένο από την Οικογένεια LITRAS

Για την πιο δύσκολη στιγμή της ζωής. Όταν φεύγουν για το αιώνιο ταξίδι τα αγαπημένα πρόσωπα, αποταθείτε στο Litras Funeral Home, που για 75 χρόνια εξυπηρετεί τον Ελληνισμό, με ποιοτικά και αξιοπρέπεια, ακολουθώντας με κάθε λεπτομέρεια τις ελληνοχριστιανικές μας παραδόσεις.

MAIN OFFICE 24 Hour
1(718) 658-4434

Το πιο χαμηλό κόστος μεταφοράς στην Ελλάδα και Κύπρο. Οι προσωπικές υπηρεσίες της οικογένειας Litras, στην περιοχή σας, χωρίς επιπλέον επιβάρυνση.

1-800-BGLITRA
83-15 Parsons Blvd, Jamaica, NY 11432

Η οικογένεια που συμπαραστάθηκε και θα εξακολουθήσει να συμπαραστέκεται για πολλά ακόμα χρόνια στην Ομογένεια

Σαν καλοί γείτονες έχουμε βρεθεί στο πλευρό οικογενειών σε δύσκολες στιγμές και ευελπιστούμε ότι θα εξακολουθήσουμε να προσφέρουμε τις υπηρεσίες μας στην κοινότητα για πολλά ακόμα χρόνια



Πτώση για το ευρώ και τις διεθνείς χρηματαγορές

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κίρρυκα). Με τους επενδυτές να μην «βλέπουν» απάντηση στην κρίση χρέους της ευρωζώνης από τους Ευρωπαϊκούς ηγέτες, και την παγκόσμια ύφεση να ελλοχεύει, το ευρώ σημείωσε πτώση χθες έναντι του δολαρίου, ενώ σημαντικές απώλειες κατέγραψαν οι μεγαλύτερες ευρωπαϊκές αγορές.

Πτώση είχαν και οι κυριότεροι δείκτες της Wall Street, τουλάχιστον μέχρι την ώρα έκδοσης του «Ε.Κ.». Ο Dow Jones, αν και περιόρισε τη «χασούρα» από την αρχή της συνεδρίασης όταν βρέθηκε ακόμη και στο -1,21%, διαπραγματευόταν στο -0,38%, και τις 11.112 μονάδες. Ο Nasdaq έκανε 0,8% και ο S&P ήταν στο -0,76%.

Στο Λονδίνο ο FTSE 100 έκλεισε με απώλειες 1,32%, στο Παρίσι ο CAC 40 έχασε 1,51%, ενώ DAX στη βρέθηκε στο -2,44%.

Μικρή άνοδο στα 1.623 δολ. η συγγιά σημείωσε χθες ο χρυσός, ενώ νέες απώλειες κατέγραψε το πετρέλαιο. Στα 80,79 δολ. βρισκόταν το ελαφρύ, ενώ το Brent διαπραγματευόταν στα 103,21 δολ.

Το ευρωπαϊκό νόμισμα υποχώρησε χθες στα 1,3448 δολάρια από το επίπεδο των 1,3586 δολαρίων που έκλεισε την Πέμπτη στην αγορά της Νέας Υόρκης. Στη διάρκεια της ημέρας το ευρώ υποχώρησε μέχρι το επίπεδο των 1,3415 δολαρίων.

Τα ελληνικά spread και CDS

δεν παρουσίασαν αξιοσημείωτες αυξομειώσεις ούτε χθες και αναλυτές σχολίαζαν πως όσο παραμένουν κοντά στα ιστορικά υψηλά, σημαίνει ότι οι επενδυτές συνεχίζουν να παραμένουν απαισιόδοξοι για την «τύχη» της Ελλάδας.

Δεν είναι τυχαίο άλλωστε ότι το Χρηματιστήριο Αξιών της Αθήνας, ο καθρέφτης της ελληνικής οικονομίας, έκλεισε με απώλειες και την τελευταία συνεδρίαση της εβδομάδας.

Ο Γενικός Δείκτης έχασε 0,52% στις 798,42 μονάδες, κινούμενος πτωτικά σε όλη τη διάρκεια των συναλλαγών και καλύτερα μερος των ενδοσυνεδριακών απωλειών που λίγα λεπτά πριν την ολοκλήρωση της κα-

νονικής διάρκειας έφταναν το -2,13%.

Εκείνο που δίνει την πληρέστερη εικόνα της αγοράς τους τελευταίους μήνες είναι ότι το ΧΑΑ, υποχώρησε 37,6% -έχοντας μόλις 15 ανοδικές συνεδριάσεις- το γ' τρίμηνο του 2011. Για τον τραπεζικό δείκτη, το ίδιο διάστημα οι απώλειες ανέρχονται σε 52%. Σε μηνιαία βάση, τον Σεπτέμβριο ο Γενικός Δείκτης υποχώρησε 12,83% ενώ ο τραπεζικός δείκτης υποχρεώθηκε σε απώλειες 18,23%.

Χθες, για το δείκτη των τραπεζών, που ενδοσυνεδριακά βρέθηκε να υποχωρεί έως 2,51%, οι συναλλαγές ολοκληρώθηκαν στις 469,18 μονάδες, με απώλειες 0,58%, με μοναδικούς τίτλους σε

Με SMS όσοι δεν πληρώνουν χαράτσι

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κίρρυκα, «Το Βήμα»). Με μήνυμα από το κινητό τους τηλέφωνο είναι υποχρεωμένοι οι ιδιοκτήτες ακινήτων να δηλώσουν στην εφορία ότι ανήκουν στις ευπαθείς ομάδες που πρέπει να εξαιρεθούν από τον ειδικό φόρο για τα ακίνητα ή να πληρώσουν λιγότερα χρήματα. Συγκεκριμένα, έχουν διορία μέχρι αύριο Κυριακή ώστε να στείλουν SMS στον αριθμό 54160, αναγράφοντας τη λέξη ΕΤΑ, τον Αριθμό Φορολογικού Μητρώου και τον αριθμό της παροχής τους διαχωριζόμενα με ένα κενό χαρακτήρα.

Το κόστος του sms είναι 0,1107 ευρώ (συμπεριλαμβανομένου του ΦΠΑ 23%) και καλύπτει το κόστος της αποστολής όλων των απαντητικών sms. Ο φορολογούμενος, σύμφωνα με το Υπουργείο Οικονομικών, δεν έχει καμία επιπλέον επιβάρυνση για τη χρήση τη υπηρεσίας.

Η ανακοίνωση του υπουργείου Οικονομικών
Η Γ.Γ.Π.Σ., αφού επεξεργαστεί τα στοιχεία, θα απαντήσει σε όλα τα μηνύματα για το αποτέλεσμα της αίτησης με γραπτό μήνυμα (sms) είτε ότι η αίτηση έγινε δεκτή είτε ότι έχει απορριφθεί.

Στη συνέχεια η Γ.Γ.Π.Σ., παραδίδει ηλεκτρονικό αρχείο στη Δ.Ε.Η. και στους εναλλακτικούς προμηθευτές ηλεκτρικού ρεύματος για τα πρόσωπα που απαλλάσσονται του ειδικού τέλους ή που δικαιούνται μειωμένου τέλους, με τον αντίστοιχο αριθμό παροχής.

Σε περίπτωση που ο δικαιούχος δεν υποβάλει γραπτό μήνυμα μέχρι την ανωτέρω ημερομηνία (2/10/2011), θα καταβάλει την πρώτη δόση και δύναται με την ίδια διαδικασία να το υποβάλει εκπρόθεσμα μέχρι την 30η Νοεμβρίου 2011 και εφόσον η αίτηση γίνει δεκτή θα ληφθεί υπόψη στον πρώτο λογαριασμό που θα εκδοθεί από τη Δ.Ε.Η. μετά την έγκριση της αίτησης. Τυχόν επί πλέον καταβληθέν ποσό θα τύχει συμψηφισμού στους επόμενους λογαριασμούς της Δ.Ε.Η. και των εναλλακτικών προμηθευτών ηλεκτρικού ρεύματος.

Η Δ.Ε.Η., καλείται να κοινοποιήσει άμεσα σε όλους τους εναλλακτικούς προμηθευτές ηλεκτρικού ρεύματος την απόφαση του υπουργείου Οικονομικών για αποστολή SMS από τους φορολογούμενους που θέλουν να εξαιρεθούν.

Το ειδικό τέλος επιβάλλεται

με 0,5 ευρώ ανά τετραγωνικό μέτρο, ανεξάρτητα από την τιμή ζώνης και την παλαιότητα του ακινήτου, για ένα ακίνητο που ιδιοκατοικείται και ανήκει κατά κυριότητα ή επικαρπία σε: α) Πολύτεκνο, με οικογενειακό εισόδημα κατά το προηγούμενο έτος, του έτους επιβολής του τέλους, μέχρι 30.000 ευρώ ή β) Πρόσωπο που είναι το ίδιο ή πρόσωπο που το βαρύνει φορολογικά, ανάπρω, ολικώς τυφλοί και πρόσωπα που παρουσιάζουν βαριές κινητικές αναπηρίες που υπερβαίνουν σε ποσοστό το 80%.

Πλήρης απαλλαγή από το ειδικό τέλος προβλέπεται για ένα ακίνητο που ιδιοκατοικείται και ανήκει κατά κυριότητα ή επικαρπία σε: α) Μακροχρόνια άνεργο, εγγεγραμμένο στα μητρώα του ΟΑΕΔ ή στους καταλόγους προσφερομένων προς εργασία του Γραφείου Ευρέσεως Ναυτικών Εργασίας και των παραρτημάτων του ή του λογαριασμού ανεργίας προσωπικού ημερήσιων εφημερίδων Αθηνών και Θεσσαλονίκης ή του λογαριασμού ανεργίας τεχνικών τύπου Αθηνών και Θεσσαλονίκης ή β) Άνεργο που επιδοτήθηκε λόγω τακτικής επιδότησης από τους ως άνω φορείς και λογαριασμούς κατά τους έξι (6) τουλάχιστον από τους δώδεκα μήνες που προηγούνται της ημερομηνίας έκδοσης του λογαριασμού ηλεκτρικού ρεύματος.

Οι άνεργοι των περιπτώσεων α και β δεν απαλλάσσονται, εάν το οικογενειακό εισόδημα κατά το προηγούμενο έτος, του έτους επιβολής του τέλους, υπερβαίνει το ποσό των 12.000 ευρώ, το οποίο προσαυξάνεται κατά 4.000 ευρώ για κάθε προστατευόμενο τέκνο.

Ο ανωτέρω μειωμένος συντελεστής τέλους (0,5 ευρώ) και η απαλλαγή από αυτό δεν ισχύουν και το τέλος υπολογίζεται κανονικά βάσει των αυξημένων συντελεστών: 1. Αν η αξία της ακίνητης περιουσίας του δικαιούχου με βάση τα στοιχεία ακινήτων του έτους 2008 υπερβαίνει τις 150.000 ευρώ, η οποία προσαυξάνεται κατά 10.000 ευρώ για κάθε προστατευόμενο τέκνο ή 2. Αν το ιδιοκατοικούμενο ακίνητο βρίσκεται σε ζώνη με τιμή άνω των 3.000 ευρώ καθώς και 3. Για το πλέον των 120 τ.μ. εμβαδόν του ιδιοκατοικούμενου ακινήτου, το οποίο προσαυξάνεται κατά 20 τ.μ. για κάθε προστατευόμενο τέκνο και μέχρι τα 200 τ.μ.

Και δεύτερο μπλόκο στην τρόικα από απεργούς

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κίρρυκα). Και δεύτερη κλειστή είσοδο υπουργείου βρίσκαν, χθες, μπροστά τους οι επικεφαλής της τρόικας, μετά το προχθεσινό μπλόκο στο υπουργείο Οικονομικών. Εργαζόμενοι του υπουργείου Μεταφορών απέτρεψαν την τρόικα να εισέλθει μέσα όπου θα συναντιόταν με τον υπουργό Γιάννη Ραγκούση.

Περίπου 50 υπάλληλοι, από το πρωί, είχαν κλείσει την είσοδο και το πάρκινγκ του κτιρίου, στην οδό Αναστάσεως, εμποδίζοντας την άφιξη της τρόικας, για την προγραμματισμένη συνάντηση με τον Υπουργό όπου θα συζητούσαν το άνοιγμα των κλειστών επαγγελματιών και την εξήγηση των αστικών συγκοινωνιών.

Ετσι, η συνάντηση έγινε στο πρώην υπουργείο ΠΕΧΩΔΕ, στη Χαριλάου Τρικούπη, ενώ το μπλόκο επαναλήφθηκε και στο υπ. Οικονομικών, όπου η δεύτερη συνάντηση της τρόικας με τον Ευάγγελο Βενιζέλο έγινε και πάλι σε άλλο κυβερνητικό κτίριο.

Στο πλαίσιο της διαμαρτυρίας τους, με σύνθημα «μπλόκο στην τρόικα», οι δημόσιοι υπάλληλοι συνέχισαν, χθες, για δεύτερη ημέρα τις καταλήψεις σε διάφορα υπουργεία.

Παράλληλα, κάτοικοι διαφόρων περιοχών, που λένε ότι είναι εκπροσωπούμενοι σε συλλέξεις, είχαν συγκεντρωθεί έξω από τις αντίστοιχες Εφορίες και διαμαρτύρονταν για την έκτακτη εισφορά, καθώς χθες ήταν η τελευταία ημέρα εμπρόθεσμων καταβολής. Πρόκειται για τις Εφορίες στο Μαρούσι, στην Αγ. Παρασκευή, στην Αγ. Στέφανο, στο Χολαργό, στη Νέα Σμύρνη και στην Κηφισιά, όπου κάποιιοι πολίτες καίνε και τα αυθεντικά εντάλματα πληρωμής των Εφοριών.

Δεύτερη ημέρα καταλήψων με σύνθημα «μπλόκο στην τρόικα»

Επίσης, το αθηνναϊκό κέντρο ταλαιπωρήθηκε και χθες, από μια σειρά διαδηλώσεων και κινητοποιήσεων.

Οι εργαζόμενοι στο πρόγραμμα «Βοήθεια στο Σπίτι» πραγματοποίησαν 24ωρη απεργία από κοινού με τους εργαζόμενους στους Δήμους, διεκδικώντας την άμεση καταβολή των δεδουλευμένων τους, την εξασφάλιση θέσεων εργασίας και τη δημιουργία Διευθύνσεων Κοινωνικών Υπηρεσιών σε κάθε Δήμο.

Συλλαλητήριο είχαν επίσης, μαθητές και φοιτητές, ενώ το Μέτωπο Αγώνα Σπουδαστών (ΚΚΕ) έκανε τη δική του πορεία από την Ομόνοια στο Σύνταγμα.

Οι σπουδαστές χαρακτηρίσαν τις κινητοποιήσεις τους «γνώμες ολόκληρης της κοινωνίας» και διαμαρτυρήθηκαν για την κυβερνητική πολιτική, καθώς και τις επιταγές του μνημονίου. Βασικό αίτημά τους είναι η κατάργηση του νόμου για την τριτοβάθμια εκπαίδευση που ψηφίστηκε πρόσφατα στη Βουλή, επειδή, όπως τονίζουν, «καταργεί στην πράξη τη δημόσια και δωρεάν εκπαίδευση, υποβαθμίζει τα πτυχία και παράγει εργαζόμενους των 500 ευρώ χωρίς δικαιοσύνη και επαγγελματικά δικαιώματα», και επισημαίνουν ότι «με την κατάργηση του ασύλου πλήττεται στη βάση της η ίδια η δημοκρατία».

Σαρκοζί: Στηρίζουμε την Ελλάδα λόγω ηθικής και οικονομικής υποχρέωσης

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα «Ναυτεμπορική», «Βηματομετρητής»). Την υλοποίηση των δεσμεύσεων που έχει αναλάβει η ελληνική κυβέρνηση, ζήτησε ο Γάλλος πρόεδρος Νικολά Σαρκοζί, από τον πρωθυπουργό Γιώργο Παπανδρέου, κατά τη χθεσινή συνάντησή τους στο Παρίσι, επισημαίνοντας πως η Ευρώπη δεν θα εγκαταλείψει την Ελλάδα λόγω ηθικής και οικονομικής υποχρέωσης.

Ειδικότερα, σε δηλώσεις του μετά τη συνομιλία περίπου μιας ώρας που είχε με τον Έλληνα Πρωθυπουργό, ο Γάλλος Πρόεδρος αναγνώρισε πως «ο ελληνικός λαός έχει υποφέρει πολύ», τόνισε όμως πως «για ένα μεγάλο χρονικό διάστημα, πολλών ετών, έχουν καθυστερήσει οι απαραίτητες μεταρρυθμίσεις».

Πρόσθεσε πως ο κ. Παπανδρέου τον διαβεβαίωσε για την από-

λυτη αποφασιστικότητα της κυβέρνησης να προχωρήσει σε αυτές τις μεταρρυθμίσεις, ενώ έκανε γνωστό πως εμπειρογνώμονες από την Ευρώπη θα μεταβούν στην Ελλάδα για να παρακολουθήσουν την εφαρμογή των δεσμεύσεων της χώρας.

Απευθυνόμενος στο λαό της Γαλλίας, ο κ. Σαρκοζί υπογράμμισε πως η Ευρώπη είναι μία οικογένεια και χαρακτηρίζεται από αλληλεγγύη, τονίζοντας πως υπάρχει ηθική υποχρέωση απέναντι στις χώρες-μέλη.

«Μια αποτυχία της Ελλάδας θα ήταν αποτυχία για όλη την Ευρώπη» συμπλήρωσε, κάνοντας παραλληλισμό με την κατάρρευση της Lehman Brothers.

«Δεν είναι δυνατόν να εγκαταλείψουμε την Ελλάδα, τόσο για οικονομικούς όσο και για ηθικούς λόγους», είπε ο Γάλλος Πρόεδρος και στο πλαίσιο αυτό προανή-



ΡΕΜΙ ΝΤΕ ΛΑ ΜΟΒΙΝΙΕΡ/ΑΣΟΣΙΕΤΕΝΤ ΠΡΕΣ
Ο Γάλλος πρόεδρος, Σαρκοζί, χαιρετά τον Έλληνα Πρωθυπουργό.

γειει νέα συνάντησή του την επόμενη εβδομάδα με την καγκελάριο της Γερμανίας, Άγγελα Μέρκελ, για τον καθορισμό με-

θόδων και μέσων για την ολοκλήρωση της διακυβέρνησης της Ευρώπης και τη διαφύλαξη του κοινού νομίματος.

Από την πλευρά του, ο κ. Παπανδρέου επανέλαβε την αποφασιστικότητα της κυβέρνησης να τηρηθούν απολύτως οι δεσμεύσεις που έχει αναλάβει, αλλά και να προχωρήσει στις απαραίτητες μεταρρυθμίσεις «με οποιοδήποτε τίμημα και κόστος, γιατί θέλουμε εμείς οι ίδιοι να αλλάξουμε τη χώρα».

«Είμαστε απόλυτα αποφασισμένοι», είπε και υπογράμμισε τη βούληση της χώρας μας να υπάρχει διαφάνεια σε όλα και στην κατεύθυνση αυτή πρόσθεσε ότι κάλεσε τον Γάλλο Πρόεδρο να αποστείλει εμπειρογνώμονες στην Ελλάδα. Τέλος, ευχαρίστησε τον κ. Σαρκοζί, αλλά και το γαλλικό λαό για τη στήριξη που, όπως είπε, παρέχουν διαχρονικά στον ελληνικό λαό σε μια δύσκολη στιγμή για την Ελλάδα.

Με τη χθεσινή συνάντησή του με τον Γάλλο Πρόεδρο, ο Έλλη-

νας Πρωθυπουργός, «έκλεισε» τις συνομιλίες που είχε τις τελευταίες μέρες με κορυφαίους αξιωματούχους της ΕΕ, αφήνοντας την αίσθηση ότι «έρχονται» εξελίξεις όσον αφορά στην κρίση χρέους και την τύχη της Ελλάδας, δεδομένου ότι την επόμενη εβδομάδα συνεδριάζει το Ευροgroup και στις 17 και 18 Οκτωβρίου η Σύνοδος Κορυφής της ευρωζώνης, πριν από την G20 στις αρχές του Νοέμβριου.

Το πρόγραμμα των συναντήσεων του κ. Παπανδρέου, ξεκίνησε με την επίσκεψή του στο Βερολίνο την Τρίτη, όπου είχε συζήτηση με την Γερμανίδα καγκελάριο, Άγγελα Μέρκελ, ενώ συνεχίστηκε στην Πολωνία, την Τετάρτη το βράδυ και χθες το πρωί, οπότε είχε επαφές με τον πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, Χέρμαν Βαν Ρομπέι και τον πρωθυπουργό της Πολωνίας.

Διαμαρτυρία απόστρατων με επεισόδια

Συνέχεια από τη σελίδα 1

συντάξεις τους και ειδικότερα να μην υπάρξει διαχωρισμός ανάμεσα στους αξιωματικούς που αποστρατεύτηκαν με βάση τις αποφάσεις των σχετικών συμβουλίων και είναι κάτω των 55 ετών με τους αξιωματικούς που υπέβαλαν αίτηση αποστρατείας. Όπως επίσης να μετατραπούν από νομικά πρόσωπα δημοσίου δικαίου σε νομικά πρόσωπα ιδιωτικού δικαίου.

Από αυτούς, όμως, αποσπίστηκε μία ομάδα περί τα 100 άτομα και κρατώντας μία μεγάλη ελληνική σημαία που έγραφε «μολών λαβέ», εισέβαλαν στον περίβολο του υπουργείου (σ.σ. όπου εισέρχονται άτομα μόνο με ειδικά άδεια), παραβιάζοντας την κεντρική πύλη και σπράχνοντας αξιωματικούς και στρατιώτες.

Αρχισαν να φωνάζουν συνθήματα κατά της οικονομικής πολιτικής της κυβέρνησης, που γρήγορα στράφηκαν κατά των αρχηγών των Γενικών Επιτελείων, τους οποίους καλούσαν να βγουν έξω και ουσιαστικά να παραιτηθούν. «Βγείτε έξω αρχηγοί!» φώναξαν, ενώ κάποια στιγμή προηγήσαν έναν δημοσιογράφο.

Τελικά, ο αρχηγός του Γενικού Επιτελείου Στρατού, αντιστράτηγος Φραγκούλης Φράγκος, δέχθηκε αντιπροσωπεία των ενώσεων αποστράτων και στη συνέχεια κατέβηκε στο προαύλιο και, συζητώντας μαζί τους, τους έπεισε να αποχωρήσουν.

Απευθυνόμενοι ορισμένοι από αυτούς στον αντιστράτηγο, του έλεγαν «μας εξευτελίζουν». Ένας άλλος απευθυνόμενος στον αρχηγό του ΓΕΣ του είπε «κιότιφέλατε αρχηγέ γιατί αυτά τα ανδρείκελα που κάνουν τους πολιτικούς δεν έχετε λόγο να τους μιλήσετε».

Ένας άλλος, όχι μεγάλης ηλικίας, αλλά με απελευσιστική φωνή του και κουνώντας το δάχτυλο, του είπε: «Την τιμή μου, μού την πήρε ο αρχηγός γιατί κίτσεψε και με άρπωσε να πεινάω. Μου κρατάνε το 40%, τα δυο μου παιδιά τι θα γίνουν; Πες μου αρχηγέ, ποιος με πρόδωσε που ήμουν



ΕΥΡΩΚΙΝΗΣΗ

Αγανακτισμένοι απόστρατοι απομακρύνθηκαν από τον κύριο όγκο της διαδήλωσης και μπήκαν στο προαύλιο του υπουργείου.

στην Αεροπορία Στρατού, στα Ιμα, στο Ιράκ, στη Σομαλία, στη Λιβύη, παντού. Πες μου ποιος με πρόδωσε αρχηγέ, ποιος;».

«Εσύ αρχηγέ», ακούστηκαν άλλες φωνές, προσθέτοντας ότι «ξεπουλάνατε την πατρίδα αρχηγέ, όχι μόνο εμάς».

Ο αρχηγός ΓΕΣ τους άκουγε σιωπηλός και παρέλαβε ψήφισμα με τα αιτήματά τους, που επίσης παραδόθηκε και στον αρχηγό ΓΕ-ΕΘΑ, πτέραρχο Ιωάννη Γιάνκο.

Αποχωρώντας εξήγγειλαν νέα συγκέντρωση διαμαρτυρίας, έξω από το υπουργείο, για την προσηχή Πέμπτη. Πριν την αποχώρησή τους και ενώ η διαμαρτυρία ήταν σε εξέλιξη από το βήμα της Βουλής, ο υπουργός Αμυνας Πάνος Μπεγγίτης αντέδρασε έντονα, στέλνοντας στους διαδηλωτές τηλεόγραφο, καλώντας τους να αποχωρήσουν πριν απομακρυνθούν βιαιώς. Χρησιμοποιώντας σκληρούς χαρακτηρισμούς, αναφέρθηκε σε «ατυχές γεγονός που είναι σε εξέλιξη», για το οποίο του

ενημέρωσε ο υφυπουργός Αμυνας Κώστας Σπυλιόπουλος, ότι «ομάδα 100 απόστρατων αξιωματικών προβαίνουν σε αθλιότητες».

«Τέτοιοι τραμπουκισμοί και αντιδημοκρατικές συμπεριφορές που αντιστρατεύονται τη δημοκρατική κυβέρνηση της χώρας και υβρίζουν θα παταχθούν άμεσα», τόνισε ο κ. Μπεγγίτης και πρόσθεσε: «Δεν μπορεί οι απόστρατοι να είναι κράτος εν κράτει ούτε δικαιοσύνη να λειτουργούν με αντιδημοκρατικό τρόπο».

Ταυτόχρονα, κάλεσε όλα τα πολιτικά κόμματα να καταδικάσουν την ενέργεια αυτή, ενώ ζήτησε από τη ΝΔ, η οποία, όπως είπε, κατά καιρούς τους αγκαλιάζει, να έρθει σε επαφή με τους αρμόδιους τομεάρχες του κόμματος και να ζητήσουν από τους απόστρατους στρατιωτικούς να αποχωρήσουν.

«Η ΝΔ είναι πάντα υπέρ της νομιμότητας και καταδικάζουμε οποιαδήποτε γεγονότα τραμπουκιστικά. Όμως δεν μπορεί να κα-

ταλάβω το αμώκ του Υπουργού σε βάρος των απόστρατων. Δεν δικαιολογείται αυτού του είδους η απαξίωτική τοποθέτηση από την κυβέρνηση. Ο ελληνικός λαός είναι βέβαιο ότι θα κάνει σύντομα απόστρατους τα μέλη της», δήλωσε από την πλευρά του ο κοινοβουλευτικός εκπρόσωπος της ΝΔ, Μανώλης Κεφαλογιάννης.

Ο κοινοβουλευτικός εκπρόσωπος του ΠΑΣΟΚ, Πέτρος Ευθυμίου, χαρακτήρισε απαράδεκτο η ΝΔ να αγνοεί την πρόσφατη Ιστορία και την κάλεσε να τοποθετηθεί άμεσα αν είναι υπέρ ή όχι της κίνησης των αποστράτων. Ο κοινοβουλευτικός εκπρόσωπος του ΛΑΟΣ, Αστέριος Ροντούλης, υπογράμμισε ότι το κόμμα του αντιτίθεται σε οποιοδήποτε φαινόμενο τραμπουκισμού και κατάληψης δημοσίων χώρων, ωστόσο επέκρινε τη δήλωση του Υπουργού Αμυνας ότι θα χρησιμοποιηθεί βία αν δεν αποχωρήσουν.

Ο κοινοβουλευτικός εκπρόσωπος του ΚΚΕ, Σπύρος Χαλβατζής, μίλησε για οικονομική πολιτική της κυβέρνησης που δημιουργεί προβλήματα σε όλους τους εργαζομένους, και προφανώς εντάσσονται, όπως είπε, και οι απόστρατοι σε αυτή την κατηγορία, ενώ πρόσθεσε ότι χρειάζεται προσοχή και πρέπει με πολιτικά μέσα να αντιμετωπίζονται τα προβλήματα. Τέλος, ο πρόεδρος του ΣΥ-ΡΙΖΑ Αλέξης Τσίπρας, τόνισε από την πλευρά του πως «σε κάθε περίπτωση, αν απειλείται η πατρίδα, δεν απειλείται από τους απόστρατους, αλλά από μια ιδιότυπη πραξικοπηματική εισβολή μιας νέας οικονομικής πολιτικής». Να σημειωθεί ότι οι απόστρατοι έχουν διαδηλώσει και άλλες φορές, όπως στις 28 Νοεμβρίου 2010 και στις 23 Μαρτίου 2011, χωρίς όμως να σημειωθούν «παράτράγουδα».

Σόρος: Πώς θα σταματήσει μία δεύτερη Μεγάλη Υφεση

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα - «Financial Times»). Θεωρώντας τη μεγάλη αναδιάρθρωση του χρέους της Ελλάδας «τελειωμένη υπόθεση» ο μεγαλοεπενδυτής, Τζορτζ Σόρος, με νέο άρθρο γνώμης στην «A-List» της «FT», τονίζει ότι οι ευρωπαϊκές κυβερνήσεις, πρέπει να κινηθούν ταχύτατα για να επανακτήσουν τον έλεγχο της Οικονομίας ώστε οι αγορές να μην οδηγήσουν σε μία νέα ύφεση παγκοσμίως.

Συγκεκριμένα, στο άρθρο του, με τίτλο: «Πώς να σταματήσει μία δεύτερη Μεγάλη Υφεση», προτείνει «τρία γενναία βήματα», τα οποία εκτιμά ότι θα καθυστερήσουν τις αγορές και θα δώσουν στην Ευρώπη χρόνο να διαμορφώσει μια στρατηγική ανάπτυξης.

Χωρίς αυτά, έγραψε, το πρόβλημα χρέους δεν μπορεί να αντιμετωπιστεί. Το πρώτο βήμα θα πρέπει να είναι μια νέα Συνθήκη, με την οποία οι χώρες της Ευρωζώνης θα ιδρύουν ένα κοινό υπουργείο Οικονομικών. Θεωρεί ότι πρέπει να δημιουργηθεί ένα κοινό Ταμείο για την Ευρωζώνη και ένας νέος διακυβερνητικός οργανισμός, ο οποίος θα επιτρέπει τη συνεργασία του Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (ΕΤΧΣ) με την ΕΚΤ.

Οι αλλαγές στη Συνθήκη της Ευρωζώνης απαιτούν χρόνο και για το μεσοδιάστημα ο κ. Σόρος εκτιμά ότι πρέπει να γίνουν τα εξής δύο βήματα:

Πρώτον, οι μεγάλες ευρωπαϊκές τράπεζες να τεθούν υπό τον έλεγχο και την καθοδήγηση της ΕΚΤ με αντάλλαγμα την εξασφάλιση εγγυήσεων και της ανακεφαλαιοποίησής τους από το ΕΤΧΣ. Η ΕΚΤ θα δώσει οδηγίες στις τράπεζες να διατηρήσουν τις πιστωτικές γραμμές και το χαρτο-

φυλάκιο των δανείων τους, ώστε να αποφευχθεί η απομόχλευσή τους, η οποία είναι μία από τις κύριες αιτίες της κρίσης.

Δεύτερον, η ΕΚΤ πρέπει να επιτρέψει σε χώρες που είναι ευάλωτες, όπως η Ιταλία και η Ισπανία, να χρηματοδοτηθούν για ένα προσωρινό διάστημα και μέσα σε συγκεκριμένα όρια από τις τράπεζές τους - μέσω της έκδοσης εντόκων γραμματίων - με χαμηλό κόστος δανειομίου 1%, αντίστοιχα με το κόστος που θα δανειζόταν οι τράπεζες από την ΕΚΤ, αφού η τελευταία μειώσει το προεξοφλητικό της επιτόκιο που είναι σήμερα 1,5%. Με τις κινήσεις αυτές, σημειώνει ο επενδυτής, θα προμηθούν οι αγορές και η Ευρώπη θα έχει χρόνο να αναπτύξει μία στρατηγική ανάπτυξης.

Ο άμεσος στόχος είναι, να υπάρξουν ασφαλιστικές δικλίδες από μία ενδεχόμενη χρεοκοπία της Ελλάδας, ώστε να μην προκληθεί παγκόσμια κατάρρευση, θεωρώντας ότι οι αδύνατοι κρίκοι που πρέπει να προστατευθούν είναι οι τράπεζες και τα ομόλογα χωρών, όπως της Ιταλίας και της Ισπανίας.

Ο κ. Σόρος αναφέρει ότι αυτό δεν σημαίνει ότι η Ελλάδα πρέπει να ωθηθεί στη χρεοκοπία. Αν επιτύχει, προσθέτει, τους στόχους, το ΕΤΧΣ μπορεί να εγγυηθεί μία «εθελοντική» αναδιάρθρωση του χρέους της με νέα ομόλογα που θα έχουν το 50% της σημερινής αξίας τους.

Σύμφωνα με τον ίδιο, οι ελληνικές τράπεζες πρέπει να ανακεφαλαιοποιηθούν από το ΔΝΤ - αντίθετα με τις ευρωπαϊκές τράπεζες, όπου αυτό θα γίνει μέσω του ΕΤΧΣ - και το πώς θα πορευθεί στη συνέχεια η Ελλάδα θα εξαρτηθεί από τους Έλληνες.



ALPHA FINANCE US CORPORATION

MEMBER NASD, SIPC

410 Park Avenue, New York, NY 10022, Trading/Sales: 212.656.9100, info@alphafinanceus.com

BAR • LOUNGE

Les Amis
ΤΑ ΦΙΛΑΡΑΚΙΑ

31-17 Ditmars Blvd., Astoria, NY 11105
ΓΙΑ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΚΑΙ ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ:
(718) 728-9191

Μπουζούκι:
ΑΓΑΠΗΤΟΣ
Καλλιτεχνική Επιμέλεια / Κρουστά
ΜΠΑΜΠΗΣ
Τραγούδι
ΒΑΣΩ-ΘΕΜΗΣ-ΕΙΡΗΝΗ
ΧΡΗΣΤΟΣ ΧΡΙΣΤΟΦΟΡΙΔΗΣ

ΞΕΚΙΝΑΜΕ
τη χειμερινή σεζόν
ΣΑΒΒΑΤΟ 1 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ
με νέο καλλιτεχνικό
πρόγραμμα από την Ελλάδα
που θα σας καταπλήξει

ΒΑΣΩ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ
ΘΕΜΗΣ ΤΑΧΜΑΤΖΙΔΗΣ
ΚΑΙ ΕΙΡΗΝΗ ΤΣΙΑΡΗ

ΕΛΑΤΕ ΚΑΙ ΖΗΣΤΕ
ΒΡΑΔΙΕΣ ΟΝΕΙΡΕΜΕΝΕΣ

Κάθε
ΤΡΙΤΗ
Πέμπτη
Παρασκευή
και Σάββατο

ΒΑΣΩ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ

ΘΕΜΗΣ ΤΑΧΜΑΤΖΙΔΗΣ

ΕΙΡΗΝΗ ΤΣΙΑΡΗ

ΣΑΣ ΠΕΡΙΜΕΝΟΥΜΕ ΚΑΙ ΣΑΣ ΥΠΟΣΧΟΜΑΣΤΕ ΑΞΕΧΑΣΤΕΣ ΒΡΑΔΙΕΣ
ΓΛΕΝΤΙ ΜΕΧΡΙ ΠΡΩΪΑΣ

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΚΡΗΤΩΝ
ΝΕΑΣ ΥΟΡΚΗΣ «ΜΙΝΩΣ»

Προσκαλούμε τα μέλη μας
τους φίλους μας και ολόκληρη την Ομογένεια
να παρευρεθούν

στην 34η ετήσια
χοροεπερίδα μας
το **Σάββατο 1 Οκτωβρίου**

στην αίθουσα του
Συλλόγου Κρητών «ΟΜΟΝΟΙΑ»
(22-27 33 Street Astoria, NY 11105)

Ορεκτικά, πλούσιο φαγητό και Open Bar
καθώς και το παραδοσιακό κρητικό πιάφι

Μουσική - Χορός - Κρητικό ξεφάντωμα

Κρητική μουσική θα παίξουν οι:
Γιώργος Χαλκιαδάκης, λύρα
Γιάννης Κατής, λαούτο-τραγούδι
και Γιώργος Χαλκιάς, λαούτο

Κρητικούς χορούς θα παρουσιάσει το χορευτικό του Συλλόγου.

Είσοδος: \$65 για ενήλικες, \$45 φοιτητές,
παιδιά κάτω των 12 ετών δωρεάν

Μεγάλη λαχειοφόρος με πολλά δώρα

Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε
στα γραφεία του Συλλόγου (718) 726-0991

Ο πρόεδρος και το Διοικητικό Συμβούλιο

Σας περιμένουμε όλους

Σκοτώθηκε ριζοσπάστης ιμάμης με αμερικανική υπηκοότητα

Συνέχεια από τη σελίδα 1

στην Τάιμς Σκουέαρ της Νέας Υόρκης.

Ήταν καταζητούμενος από το Δεκέμβριο του 2009 και βρισκόταν στη σχετική λίστα της Κεντρικής Υπηρεσίας Πληροφοριών (CIA).

Η ομοσπονδιακή κυβέρνηση του Αμερικανού προέδρου Μπαράκ Ομπάμα έχει κλιμακώσει στρατιωτικές αλλά και τις μυστικές επιχειρήσεις της στην Υεμένη.

Θα πρέπει πάντως να σημειωθεί ότι η απόφαση του Λευκού Οίκου για τη σύλληψη ή τη θανάτωση του Αλ Αουλάκι ήταν αμφιλεγόμενη με το δεδομένο ότι επρόκειτο για ένα άτομο το οποίο ήταν Αμερικανός πολίτης.

Γεννημένος στο Νέο Μεξικό από Υεμενίτες γονείς, ο 40χρονος Αουλάκι άρχισε να κηρύττει σε τεμένη ενώ ήδη ήταν φοιτητής στις Ηνωμένες Πολιτείες. Εκείνη την περίοδο της ζωής του, και ενώ κήρυττε το Ισλάμ



Πριν από ένα περίπου χρόνο σε βιντεοσκοπημένο μήνυμά του, ο Αουλάκι είχε καλέσει τους υποστηρικτές του να σκοτώσουν τους Αμερικανούς χωρίς διαταγή.

στο Σαν Ντιέγκο της πολιτείας της Καλιφόρνια ήρθε σε επαφή με δύο από τους αεροπειρατές της 11ης Σεπτεμβρίου του 2001. Επέστρεψε στην Υεμένη το 2004.

Οι ομιλίες και τα κηρύγματα του μέσω του Διαδικτύου έχουν συνδεθεί με δεκάδες έρευνες για τρομοκρατία τόσο στις Ηνωμένες Πολιτείες, όσο και στη Βρετανία αλλά και στον Καναδά.

Το ταγματάρχης Νιντάλ Μαλίκ Χασάν, ο οποίος κατηγορείται ότι σκότωσε 13 άτομα στο Φορτ Χουντ του Τέξας το 2009 είχε ανταλλάξει μηνύματα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου με τον Αλ Αουλάκι πριν από τους φονικούς πυροβολισμούς. Ο Φαϊζάλ Σαχζάντ, ο οποίος προστάθηκε να ανατινάξει ένα αυτοκίνητο στην πλατεία Τάιμς της Νέας Υόρκης το Μάιο του 2010 ανέφερε ότι εμπνεύστηκε από τον Αλ Αουλάκι.

Στην ανακοίνωση που εκδόθηκε αναφέρεται εξάλλου ότι από την επίθεση έχασαν επίσης

τη ζωή τους και σωματοφύλακες του Αλ Αουλάκι.

Αξιωματούχος της αμερικανικής κυβέρνησης στην Ουάσινγκτον είπε στους δημοσιογράφους ότι η θανάτωση του Αλ Αουλάκι είναι πολύ σημαντική διότι επρόκειτο για ένα άτομο το οποίο μιλούσε άπταιστα αγγλικά και προπαγάνδιζε στον μουσουλμανικό κόσμο έντονο αντιαμερικανικές θέσεις.

Πριν από ένα περίπου χρόνο σε βιντεοσκοπημένο μήνυμά του, ο Αουλάκι είχε καλέσει τους υποστηρικτές του να σκοτώσουν τους Αμερικανούς χωρίς διαταγή.

«Μη διστάζετε να σκοτώνετε Αμερικανούς. Το να πολεμάς το Σατανά δεν χρειάζεται φάτουα. Είναι αυτοί ή εμείς» έλεγε ο ιμάμης βιντεοσκοπημένο μήνυμα.

«Μη διστάζετε να σκοτώνετε Αμερικανούς. Το να πολεμάς το Σατανά δεν χρειάζεται φάτουα θρησκευτικό διάταγμα. Είναι αυτοί ή εμείς» έλεγε ο ιμάμης Αλ-Αουλάκι σε βιντεοσκοπημένο μήνυμα 23 λεπτών.

Δημιούργησαν υλικά που αυτοθεραπεύονται

ΟΥΑΣΙΓΚΤΟΝ. («ΑΠΕ»). Τα βιολογικά «συστήματα» για άλλη μία φορά αποτελούν έμπνευση για την τεχνολογία, με αυτοθεραπευόμενα υλικά να ετοιμάζονται κάνουν την εμφάνισή τους, χάρη στη δουλειά επιστημόνων του πανεπιστημίου του Ιλινόις.

Στο πλαίσιο της έρευνας διοχετεύθηκαν επισκευαστικά/«θεραπευτικά» υγρά γύρω από υλικά με τρόπο παρεμφερή με αυτόν που παρατηρείται στο κυκλοφορικό σύστημα ενός ζωντανού οργανισμού.

Υλικά τα οποία θα μπορούν να αυτοθεραπεύονται αφού

υποστούν ζημιές θα ήταν εξαιρετικά πολύτιμα για τους τομείς της βιομηχανίας και των κατασκευών.

Τα αποτελέσματα της έρευνας δημοσιεύθηκαν στο Journal of the Royal Society Interface. Μελέτες πάνω στα αυτοθεραπευόμενα/αυτοεπισκευαζόμενα

υλικά γίνονται εδώ και μία δεκαετία, και έχουν δοκιμαστεί πολλές διαφορετικές προσεγγίσεις πάνω στο θέμα (ανάλογα με το υλικό στο οποίο επιδιώκεται να δοθούν τέτοιου είδους ιδιότητες κάθε φορά: μέταλλα, πλαστικά ή συνθετικά υλικά με βάση τον άνθρακα).

Στις μεθόδους που έχουν δοκιμαστεί περιλαμβάνεται η δημιουργία υλικών με μικροκάψουλες που περιέχουν θεραπευτικές ουσίες, οι οποίες και απελευθερώνονται όταν το υλικό υποστεί ζημιά, σφραγίζοντας τις ρωγμές.

Ωστόσο, αυτή η μέθοδος, αν και αποτελεσματική, περιορίζεται από τη μικρή ποσότητα ουσίας που μπορεί να περιέχεται στις κάψουλες.

Ωστόσο, η ομάδα του πανεπιστημίου του Ιλινόις, με επικεφαλής την Νάνσι Σότος, ακολούθησε άλλη «οδό», δημιουργώντας μικροσκοπικά «κανάλια» μέσα σε πλαστικό, τα οποία γεμίζουν με τα ευεργετικά υγρά.

Με αυτό τον τρόπο, οι θεραπευτικές ουσίες κυκλοφορούν στο υλικό όπως το αίμα σε έναν ζωντανό οργανισμό, φτάνοντας σε κάθε σημείο που μπορεί να πληγεί.

Για τη διατήρηση της ροής

εντός του υλικού χρησιμοποιήθηκε ξανά το παράδειγμα των ζωντανών οργανισμών, όπου τα υγρά συνεχίζουν να κυλούν και δεν μένουν στατικά λόγω της άσκησης πίεσης: σύριγγες στο εξωτερικό διατηρούν μία συνεχή πίεση, οπότε και όποτε εμφανιστεί «πληγή», τα υγρά εμφανίζονται άμεσα στην περιοχή.

«Οι μικροκάψουλες επιτρέπουν την επισκευή ρωγμών 50-100 εκατομμυριστών του μέτρου η μέθοδος μας μπορεί να σφραγίσει ρωγμές μήκους μέχρι και ενός χιλιοστού» είπε σχετικά η κ. Σότος.

Υλικά με τέτοιες ιδιότητες θα ήταν εξαιρετικά χρήσιμα σε αεροσκάφη και διαστημόπλοια, τα οποία είναι εφοδιασμένα εκ των πραγμάτων με υδραυλικά συστήματα, τα οποία θα μπορούσαν να αναλάβουν και καθήκοντα άσκησης της προαναφερθείσας πίεσης, για να διατηρείται η ροή των επισκευαστικών υλικών.

Στόχος της ομάδας πλέον είναι η εύρεση τρόπων ομαλής ενσωμάτωσης συστημάτων αυτοεπισκευής σε πολιτικές υποδομές, προκειμένου να εξασφαλιστεί ο μέγιστος βαθμός αποτελεσματικότητας.

Σαν σήμερα 30 Σεπτεμβρίου

331 π.Χ.: Στην πεδιάδα των Γαυγαμήλων, ο Μέγας Αλέξανδρος συντρίβει το στρατό του Πέρση Δαρείου Γ' του Κοδομανού. Με τη νίκη του αυτή, ο μέγας στρατηλάτης ολοκληρώνει την κατάκτηση της περσικής αυτοκρατορίας.

1867: Ο Καρλ Μαρξ εκδίδει το «Κεφάλαιο», που αποτελεί την κορωνίδα του έργου του.

1873: Κυκλοφορεί η πρώτη καθημερινή εφημερίδα στην Ελλάδα με τίτλο «Η Εφημερίς» και εκδόστη τον Κορομπλά.

1922: Ο Ελευθέριος Βενιζέλος δηλώνει ότι αποχωρεί οριστικά από την πολιτική. Θα επιστρέψει θριαμβευτικά το 1928.

1943: Γεννιέται ο Ζαν Ζακ Ανό, γάλλος σκηνοθέτης του κινηματογράφου.

1959: Γεννιέται ο Γιουσουφ Ν'Τουρ, σενεγαλέζος συνθέτης και τραγουδιστής.

1960: Η Κύπρος ανακηρύσσεται ανεξάρτητο κράτος (εθνική εορτή).

1968: Πεθαίνει ο Μαρσέλ Ντισάν, γάλλος ζωγράφος.

1992: Το αμερικανικό πολεμικό πλοίο «Σαρατόγκα» βάλει κατά λάθος εναντίον ενός τουρκικού αντιτορπιλικού, με το οποίο συμμετείχε σε άσκηση στο Αιγαίο, με αποτέλεσμα να σκοτωθούν 9 τουρκοί ναύτες.

Συνδρομές στις χρεωστικές κάρτες

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. («Νιου Γιορκ Τάιμς»). Η Bank of America, η μεγαλύτερη τράπεζα της χώρας, ανακοίνωσε την Πέμπτη ότι θα αρχίσει να χρεώνει τους πελάτες της 5 δολάρια το μήνα για τη χρήση των χρεωστικών καρτών.

Από την πλευρά του, οι Wells Fargo και Chase εξετάζουν το ενδεχόμενο να χρεώνουν τους πελάτες τους με τρία δολάρια το μήνα. Η Regions Financial, που έχει την έδρα της στο Μπέρμινγχαμ της πολιτείας της Αλαμπάμα, σχεδιάζει από τον επόμενο μήνα να χρεώνει 4 δολάρια στους πελάτες της που χρησιμοποιούν τις χρεωστικές κάρτες, ενώ άλλη μια σημαντική περιφερειακή τράπεζα,

η Sun Trust, πρόκειται να αρχίσει να χρεώνει 5 δολάρια.

Οι χρεώσεις αυτές προκύπτουν από έναν νέο κανονισμό που τίθεται σε ισχύ από το Σάββατο και σύμφωνα με τον οποίο περιορίζεται η χρέωση που οι τράπεζες μπορούν να επιβάλουν στους εμπόρους κάθε φορά που γίνεται η χρέωση της κάρτας. Ο κανονισμός αυτός που είναι πιο γνωστός ως «τροπολογία Ντέρμπιν» από το όνομα του γερουσιαστή Ρίτσαρντ Ντέρμπιν είναι σημαντικό μέρος του νόμου προβλέπει σαρωτικές αλλαγές στη ρύθμιση του χρηματοπιστωτικού συστήματος.

Μέχρι σήμερα, οι χρεώσεις

που μπορούσαν να επιβάλουν οι τράπεζες ήταν 44 σεντς ανά συναλλαγή. Η Ομοσπονδιακή Κεντρική Τράπεζα των ΗΠΑ συμφώνησε να περιορίσει τις χρεώσεις στα 24 σεντς το πολύ. Το νέο αυτό όριο αναμένεται να κοστίζει στις τράπεζες περίπου 6,6 δισεκατομμύρια δολάρια σε έσοδα το χρόνο, αρχής γενομένης από το 2012.

Το γεγονός ότι η χρέωση της Bank of America είναι μεγαλύτερη σε σχέση με τις άλλες μεγάλες αμερικανικές τράπεζες, αντικατοπτρίζει τις προκλήσεις που αντιμετωπίζει η εν λόγω τράπεζα μετά την οικονομική κρίση των προηγούμενων ετών.



ATHENIANS' SOCIETY, INC.
ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΑΘΗΝΑΙΩΝ
P.O. BOX 5725 ASTORIA NY 11105
e-mail: atheniansocietyny@gmail.com

Επίτιμος Πρόεδρος

Δημοσθένης Συντίλας

Νέα Υόρκη, 30 Σεπτεμβρίου 2011

Η Εφορευτική Επιτροπή

Αγαπητό Μέλος του Αθηναϊκού Συλλόγου,

Τακτικά Μέλη

Πάνος Αδαμόπουλος
Νικόλαος Μπαρδής
Θεόδωρος Καλαβείσιος

Αναπληρωματικά Μέλη

Βασίλειος Ρουμπιάς
Θεόδωρος Ανδρικόπουλος

Η Εφορευτική Επιτροπή, η οποία ανεδείχθη από την Γενική Συνέλευση της 18ης Σεπτεμβρίου 2011, αποφάσισε ομόφωνα την αναστολή όλων των πολιτιστικών εκδηλώσεων του Συλλόγου κατά τη διάρκεια της μεταβατικής περιόδου και μέχρι αναδείξεως του νέου Διοικητικού Συμβουλίου, το οποίον και θα αναλάβει την εκδήλωση για την εορτή της Απελευθέρωσης των Αθηνών.

Η Εφορευτική Επιτροπή συνεχίζει με αμείωτη προσπάθεια το ανατεθέν υπό της Γενικής Συνέλευσεως έργο, με την συλλογή όλων των απαραίτητων στοιχείων. Τα πορίσματα και οι συστάσεις της Επιτροπής θα σταλούν ταχυδρομικώς με νέα επιστολή πριν λάβει χώρα η Γενική Συνέλευση διά την ανάδειξη νέου Διοικητικού Συμβουλίου.

Ημερομηνία Γενικής Συνέλευσης και εκλογών ορίζεται η 23η Οκτωβρίου, ημέρα Κυριακή, 5:00 μ.μ., στο Σταθάκειο Πολιτιστικό Κέντρο της Ομοσπονδίας Ελληνικών Σωματείων, 22-51 29η Οδός στην Αστόρια.

Η Συνεδρίαση θα αρχίσει στις 5:00 μ.μ. ακριβώς.

Τα μέλη της Επιτροπής θα βρίσκονται εκεί από τις 3:00 μ.μ., δύο ώρες νωρίτερα από την έναρξη της Συνεδρίασης για οποιαδήποτε εξυπηρέτηση Μελών.

Η Εφορευτική Επιτροπή, ως το μόνο νόμιμο σώμα αντιπροσώπευσης του Αθηναϊκού Συλλόγου, συνιστά σε όλα τα Μέλη την καθ' ολοκλήρου αποφυγή χρήσεως του ονόματος του Συλλόγου διά πολιτιστικούς, διοικητικούς, οικονομικούς, καθώς και οποιουδήποτε άλλους λόγους.

Τα Μέλη της Επιτροπής θεωρούν ως μεγίστης σημασίας επίτευγμα την επούλωση του ταλανισμένου Συλλόγου μας και την σύμνοια όλων των Μελών.

Παρακαλούνται όλα τα Μέλη του Συλλόγου να προσκομίσουν ταυτότητες ή πιστοποιητικά γεννήσεως.

Τα Μέλη της Εφορευτικής Επιτροπής.

ΜΕΧΡΙ ΕΚΛΟΓΗΣ ΝΕΟΥ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ Η ΕΦΟΡΕΥΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΕΙΝΑΙ ΤΟ ΜΟΝΟ ΘΕΣΜΙΚΟ ΟΡΓΑΝΟ ΠΟΥ ΕΧΕΙ ΕΚ ΤΟΥ ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΥ ΚΑΙ ΤΗΣ ΑΠΟΦΑΣΕΩΣ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ, ΤΗΣ 18 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2011, ΤΟ ΔΙΚΑΙΩΜΑ ΝΑ ΛΑΜΒΑΝΕΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΕΚ ΜΕΡΟΥΣ ΤΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΑΘΗΝΑΙΩΝ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ

Αποζημίωση \$7.2 εκατ. της HP στον Αποτέκερ

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. («Γουόλ Στριτ Τζέρναλ»). Η Hewlett-Packard Co. ανακοίνωσε ότι θα καταβάλει στον προσφάτως απολυθέντα

διευθύνοντα σύμβουλό της το ποσό των 7.2 εκατομμυρίων δολαρίων μέσα στους επόμενους 18 μήνες ως αποζημίωση.

Πτώση στο εισόδημα για πρώτη φορά από το 2009

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. («Ασοσιέιτεντ Πρες»). Υποχώρησε τον Αύγουστο το εισόδημα των Αμερικανών για πρώτη φορά σε διάστημα σχεδόν δύο ετών, ένα ανησυχητικό σημάδι για την αμερικανική Οικονομία που σπνρίζεται σε μεγάλο βαθμό στις καταναλωτικές δαπάνες.

Το προσωπικό εισόδημα υποχώρησε 0,1% τον Αύγουστο, σύμφωνα με τα στοιχεία που έδωσε χθες στη δημοσιότητα το αμερικανικό υπουργείο Εμπορίου.

Η τελευταία φορά που είχε υποχωρήσει ξανά ήταν τον Οκτώβριο του 2009.

Την ίδια στιγμή, οι καταναλωτικές δαπάνες ενισχύθηκαν 0,2%, έπειτα από άνοδο 0,7% τον Ιούλιο και πτώση 0,2% τον Ιούνιο, σύμφωνα με τα στοιχεία του υπουργείου.

Οι μέσες εκτιμήσεις των αναλυτών σε δημοσκόπηση του Dow Jones Newswires έκαναν λόγο για αύξηση των δαπανών κατά 0,2% και οριακή άνοδο 0,1% στο εισόδημα.



ATHENIANS' SOCIETY, INC.
ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΑΘΗΝΑΙΩΝ
P.O. BOX 5725 ASTORIA NY 11105
e-mail: atheniansocietyny@gmail.com

Ο πρόεδρος Ιωάννης Μπορτολής και το Διοικητικό Συμβούλιο προσκαλούν

τα Μέλη και τους φίλους του Συλλόγου των Αθηναίων

να τιμήσουν μαζί

την επέτειο της Απελευθέρωσης της Αθήνας

από το Γερμανικό Ζυγό στις 12 Οκτωβρίου 1944

με την παρουσία τους στις εορταστικές εκδηλώσεις που θα πραγματοποιηθούν

το Σάββατο 15 Οκτωβρίου ως ακολούθως:

Το Σάββατο το πρωί 8-10 θα τελεστεί Δοξολογία στον Ιερό Ναό της ΑΓΙΑΣ ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗΣ (22-30 33 Street, Astoria, NY 11105). Μετά το πέρας της Θείας Λειτουργίας θα ακολουθήσει Αρτοκρασία (ευγενική προσφορά του προέδρου του Συλλόγου μας). Το βράδυ της ίδιας ημέρας θα ξεφαντούμε, όλοι μαζί, στο PANCYPRIAN - TAVERNA/RESTAURANT - πρώην VRAKA (23-15 31 Street, Astoria, NY 11105) απολαμβάνοντας νοστιμότητες λιχουδιές από μεζέδες, σαλάτες και κύριο πιάτο. Με άφθονο κρασί, μπίρες και διάφορα ποτά κάτω από τους ήχους της μουσικής των ταλαντούχων ΤΟΛΗ ΝΟΥΣΙΑ.

Τιμή εισιτηρίου \$45. ΠΑΙΔΙΑ ΔΩΡΕΑΝ.

Για περισσότερες πληροφορίες και για να κλείσετε το τραπέζι σας καλέστε τις κυρίες, στα τηλέφωνα: ΣΤΕΦΑΝΙΑ ΠΙΡΕΚΑ (718) 726-5846, ΡΟΥΛΑ ΑΝΑΣΤΑΣΟΠΟΥΛΟΥ (718) 721-1747 ή ΕΥΑ ΜΠΟΡΤΟΛΗ (718) 747-2775

Με θερμούς Αθηναϊκούς χαιρετισμούς!

ΣΑΣ ΠΕΡΙΜΕΝΟΥΜΕ

ΤΟ ΘΕΜΑ

Ενθαρρυντικές οι πρώτες δοκιμές εμβολίου για την αντιμετώπιση του AIDS

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. («Ασοσιέιεντ Πρες»). Ένα εμβόλιο εναντίον του ιού HIV που προκαλεί το AIDS, παρέχει προστασία επί τουλάχιστον ένα χρόνο στο 85% των εθελοντών που το δοκίμασαν, σύμφωνα με τα όσα ανακοίνωσαν επίσημα οι επιστήμονες που συμμετείχαν στις πρώτες αυτές δοκιμές.

Εάν μεγαλύτερες και πιο παρατεταμένες κλινικές μελέτες επιβεβαιώσουν την ασφάλεια και την αποτελεσματικότητά του, δημιουργούνται βίσιμες ελπίδες ότι θα ανακαταστήσει επιτέλους μια νόσος που έχει κοστίσει εκατομμύρια ζωές σε όλο τον κόσμο.

Το εμβόλιο δημιουργήσαν Ισπανοί επιστήμονες, είναι γνωστό ως MVA-B και αξιοποιεί την ικανότητα του ανθρώπινου ανοσοποιητικού συστήματος να μαθαίνει να αντιδρά με τον χρόνο εναντίον των ιικών μορίων.

«Το MVA-B αποδείχτηκε εξίσου ισχυρό, αν όχι ισχυρότερο, από κάθε άλλο εμβόλιο που μελετάται αυτή τη στιγμή» δήλωσε μεταξύ άλλων στους δημοσιογράφους ο καθηγητής Μαριάνο Εστεμπάν, από το Άνωτερο Επιστημονικό Ερευνητικό Συμβούλιο (CSIC) της Ισπανίας.

Το εμβόλιο έχει ήδη δοκιμαστεί με επιτυχία σε ποντίκια και πιθήκους και βασίζεται σε ένα εμβόλιο για τη θεραπεία της ευλογιάς, στο οποίο προστέθηκαν τέσσερα γονίδια του HIV τα οποία δεν πολλαπλασιάζονται,

γεγονός που εγγυάται την ασφάλειά του.

Το MVA-B χορηγήθηκε σε 24 υγιείς εθελοντές, ενώ σε 6 άλλους χορηγήθηκε μια ανενεργός ουσία.

Κάθε εθελοντής έκανε τρεις εγχύσεις στην αρχή της μελέτης και στη συνέχεια ακόμα δύο έπειτα από 4 και 16 εβδομάδες. Οι επιδράσεις του εμβολιασμού ελέγχονταν με εξετάσεις αίματος έως ότου έκλεισε ένας χρόνος από τον πρώτο εμβολιασμό.

Το 85% των εθελοντών που έκαναν το MVA-B ανέπτυξαν αντισώματα στον HIV. Ο εμβολιασμός ενός υγιούς ατόμου αποσκοπεί στην «εκπαίδευση» του ανοσοποιητικού του συστήματος, ώστε να μάθει να ανιχνεύει και να καταπολεμά τον συγκεκριμένο ιό για τον οποίο εμβολιάζεται.

«Είναι σαν να δείξαμε μια φωτογραφία του HIV στον οργανισμό, ούτως ώστε εάν εκτε-



Ένα εμβόλιο εναντίον του ιού HIV που προκαλεί το AIDS, παρέχει προστασία επί τουλάχιστον ένα χρόνο στο 85% των εθελοντών που το δοκίμασαν, σύμφωνα με τα όσα ανακοίνωσαν επίσημα οι επιστήμονες που συμμετείχαν στις πρώτες αυτές δοκιμές.

θεί ξανά στο μέλλον σε αυτόν να τον αναγνωρίσει και να του επιτεθεί», εξήγησε ο Δρ Εστεμπάν.

«Την ίδια βασική αρχή χρειαζόμαστε και σε πολλά από τα εμβόλια που προληπτικά κά-

νουμε σε πολλές πληθυσμιακές ομάδες, όπως στα παιδιά ή στους ηλικιωμένους».

Όπως τόνισε ο Δρ Εστεμπάν, το εμβόλιο αυτό υπόσχεται να δράσει προληπτικά εναντίον της HIV λοίμωξης και δεν μπορεί να

απαλλάξει τον οργανισμό από τον ιό όταν ήδη έχει μολυνθεί.

«Όταν ο ιός εισβάλλει στο σώμα και προσπαθήσει να αναπτυχθεί μέσα σε ένα κύτταρο, το ανοσοποιητικό σύστημα θα είναι έτοιμο να αδρανοποιήσει τον ιό και να καταστρέψει το μολυσμένο κύτταρο», πρόσθεσε. Και συνέχισε: «Εάν το εμβόλιο περάσει τη φάση II και την φάση III των κλινικών μελετών (ο.σ. είναι δοκιμές για περισσότερο χρόνο και περισσότερους εθελοντές) και βγει στο εμπόριο, στο μέλλον η HIV λοίμωξη θα αντιμετωπίζεται όπως σήμερα η μολύνση με τον ιό του έρπη».

Ο Δρ Εστεμπάν και οι συνεργάτες του δημοσιεύουν τα νέα στοιχεία για το εμβόλιο τους στις επιθεωρήσεις «Vaccine» και «Journal of Virology».

Θα πρέπει πάντως να σημειωθεί ότι το AIDS παραμένει μία από τις μολύνσεις που προκαλούν τον περισσότερο φόβο. Τα άτομα που έχουν προσβληθεί από τον ιό HIV είναι πιθανόν να μην εμφανίσουν συμπτώματα για διάστημα μέχρι δέκα ετών αλλά μπορούν να μεταδώσουν τον ιό σε τρίτους.

Πολύ συχνά γίνονται αντικείμενο διακρίσεων, αφενός λόγω του παρόλογου φόβου της μόλυνσης και αφετέρου επειδή η μόλυνση εσφαλμένα θεωρείται συνέπεια ελευθέρων ηθών, ομοφυλοφιλίας ή εξάρτησης από ναρκωτικά.



Η εργασία καθορίζει τη διάθεση στο «twitter»

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. («ΑΠΕ»). Το χιούμορ των χρηστών του Twitter επιχειρήσαν να καταγράψουν ερευνητές, μελετώντας τα «τιτβίωματα» 2,4 εκατομμυρίων χρηστών σε 84 χώρες.

Το αποτέλεσμα: το πρώι υπάρχει καλύτερη διάθεση και περισσότερη όρεξη για πλάκα, ενώ όσο η μέρα περνά και αυξάνεται ο όγκος της εργασίας, τα «τιτβίωματα» σοβαρεύουν.

Οι μελετητές ασχολήθηκαν με τα μηνύματα των χρηστών τα τελευταία δύο χρόνια και κατέληξαν στο συμπέρασμα ότι το είδος της εργασίας, η διάρ-

κεια της εργάσιμης μέρας, αλλά και η... νύστα είναι παράγοντες που καθορίζουν τη διάθεση των ανθρώπων που επιλέγουν το συγκεκριμένο μέσο κοινωνικής δικτύωσης.

Οι κοινωνιολόγοι εντόπισαν δύο στιγμές-«κλειδιά», όπου τα «τιτβίωματα» μαρτυρούν την καλή διάθεση: πολύ νωρίς το πρωί και αργά το βράδυ, γύρω στα μεσάνυχτα.

Είναι προφανές ότι το στρες στη διάρκεια της εργασίας (κυρίως) μέρας επηρεάζει και τους χρήστες.

Υπεύθυνοι της έρευνας -η

οποία δημοσιεύεται στο Science ήταν ο Σκοτ Γκόλντερ και ο Μάικλ Μέιου του Πανεπιστημίου του Κορνέλ στη Νέα Υόρκη.

Οι δύο καθηγητές σημειώνουν ότι η άνοδος της κοινωνικής δικτύωσης έδωσε τη δυνατότητα στους επιστήμονες να μετατρέψουν σε δεδομένα όσα μέχρι σήμερα υποθέταμε ότι ισχύουν.

Ένα ακόμα στοιχείο, που μάλλον το περιμέναμε, είναι το εξής: τα θετικά «τιτβίωματα» αυξάνονται το Σάββατοκύριακο, επίσης το πρωί, αλλά δύο ώρες αργότερα από τις καθημερινές.

Τροχαίο φέρνει στο προσκήνιο την απέλαση

ΒΟΣΤΩΝΗ. («Νιου Γιορκ Τάιμς»). Ένα θανατηφόρο δυστύχημα στο οποίο ενεπλάκη ένας παράνομος μετανάστες ο οποίος οδήγησε υπό την επίβλεψη αλλοκόλου έχει προκαλέσει την οργή των κατοίκων της Μασαχουσέτης και έχει φέρει τον κυβερνήτη της πολιτείας Ντιβάλ Πάτρικ σε δύσκολη θέση για το γεγονός ότι αρνείται τη συμμετοχή της Μασαχουσέτης στο πρόγραμμα απέλασης εγκληματιών.

Σύμφωνα με την Αστυνομία, ο μετανάστες, ο Νικόλας Γκουάμαν από το Εκουαδόρ, χτύπησε και σκότωσε έναν νεαρό δικηγοστή πριν από ένα περίπου μήνα στο Μίλφορντ ενώ οδηγούσε υπό την επίβλεψη αλλοκόλου. Μάλιστα με το όχημά του παρέσυρε τον άτυχο νεαρό για περίπου ένα μίλι. Ο Γκουάμαν είχε, ήδη, βεβαρημένο ποινικό μητρώο, σύμφωνα πάντα με την Αστυνομία, και πολλοί είναι αυτοί στη Μασαχουσέτη που υποστηρίζουν ότι η περίπτωση του καταδεικνύει για ποιο λόγο το εν λόγω ομοσπονδιακό πρόγραμμα απέλασης παράνομων μεταναστών (που είναι γνωστό ως «Secure Communities») είναι απαραίτητο.

Σύμφωνα με τα όσα προβλέπει το εν λόγω πρόγραμμα, τα δακτυλικά αποτυπώματα όσων βρίσκονται στη χώρα παράνομα στέλνονται μέσω του FBI στο ομοσπονδιακό υπουργείο Εσωτερικής Ασφάλειας. Στη συνέχεια οι αρμόδιοι των μεταναστευτικών υπηρεσιών κρίνουν αν θα πρέπει το άτομο αυτό να απελαθεί.



Σύμφωνα με τα όσα προβλέπει το «Secure Communities», τα δακτυλικά αποτυπώματα όσων βρίσκονται στη χώρα παράνομα στέλνονται μέσω του FBI στο υπουργείο Εσωτερικής Ασφάλειας.

Ο κυβερνήτης Πάτρικ, που ανήκει στο Δημοκρατικό κόμμα, ανακοίνωσε τον Ιούνιο ότι η Μασαχουσέτη δεν πρόκειται να πάρει μέρος στο εν λόγω πρόγραμμα, επικαλούμενος ανησυχίες που έχουν να κάνουν με το γεγονός ότι από λάθη πολλοί θα είναι εκείνοι οι μετανάστες οι οποίοι θα απελαύνονται χωρίς να έχουν βεβαρημένο ποινικό μητρώο. Δύο άλλοι Δημοκρατικοί κυβερνήτες, ο Πατ Κουίν από το Ιλινόις και ο Αντριου Κουόμο από τη Νέα Υόρκη έχουν επίσης απορρίψει το εν λόγω πρόγραμμα, παρά το γεγονός ότι η ομοσπονδιακή κυ-

βέρνηση του Μπαράκ Ομπάμα έχει ανακοινώσει ότι έχει σχεδιάσει να επεκτείνει σε πανεθνικό επίπεδο (με ή χωρίς τη στήριξη των πολιτειών) μέχρι και το τέλος του 2013.

Η περίπτωση του Γκουάμαν αλλά και αρκετές άλλες (και μεταξύ αυτών αυτή του θείου του Μπαράκ Ομπάμα, του Ονιάγκο Ομπάμα ο οποίος συνελήφθη έξω από τη Βοστώνη να οδηγεί μεθυσμένος) έχουν συμβάλει στο να ανοίξει μια μεγάλη συζήτηση στο αν η Μασαχουσέτη δείχνει επείγουσα ως πολιτεία απέναντι στους παράνομους μετανάστες.

ΤΟ ΛΟΤΤΟ

Στην κλήρωση της Πέμπτης οι αριθμοί που κερδίζουν είναι:

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ

DAILY No.: 876
WIN 4: 6806
PICK 10: 03, 04, 06, 08, 14, 18, 22, 24, 34, 40, 42, 44, 50, 57, 58, 60, 64, 66, 68, 73
TAKE-5: 02, 09, 16, 17, 29

ΝΕΑ ΙΕΡΣΗΗ

PICK 3: 032
PICK 4: 0674
CASH 5: 05, 10, 13, 14, 37
PICK 6: 05, 31, 35, 36, 37, 38

ΚΟΝΕΚΤΙΚΑΤ

PLAY 3: 106
PLAY 4: 4296
CASH 5: 10, 12, 24, 29, 34

ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

Τα πρωτοσέλιδα των κυριότερων αμερικανικών εφημερίδων, όπως δημοσιεύθηκαν χθες, Παρασκευή 30 Σεπτεμβρίου:

«Boston Globe»

Τα νοσοκομεία πιέζουν για αύξηση του ορίου ηλικίας για το Medicare.

«L. A. Times»

Η BofA θα χρεώνει 5 δολάρια το μήνα στις χρεωστικές κάρτες.

«New York Daily News»

Αδέσποτη σφαίρα σκότωσε ιδιοκτήτη κουρείου.

«New York Post»

Πιάστε τους.

«New York Times»

Στην ευρωπαϊκή κρίση μικρή ελπίδα για άμεση λύση. -Οι τρά-

πεζες θα αρχίσουν να χρεώνουν για τη χρήση των χρεωστικών καρτών.

«USAToday»

Η ανάπτυξη της Οικονομίας είναι μικρή αλλά είναι καλοδεχούμενη.

«Wall Street Journal»

Η γερμανική ψήφος ενισχύει το σχέδιο διάσωσης.

«Washington Post»

Δικαστής έχει στο στόχαστρό του νόμους όπως της Αριζόνα. - Ο κυβερνήτης της Νέας Ιερσέης Κρις Κρίστι εξετάζει όλα τα ενδεχόμενα για τις εκλογές του 2012.

«Washington Times»

Απειλή για το στρατό οι περικοπές.

LONDON THEATER ICHNEFTES PRESENTS

My Fair Lady

BASED ON "PYGMALION" BY G. BERNARD SHAW
DIRECTED BY MARTHA TOMPOULIDOU

OCTOBER 14 - NOVEMBER 20
FRIDAY AND SATURDAY AT 8PM
SUNDAY AT 3PM

HELLENIC CULTURAL CENTER
27-09 CRESCENT STREET, ASTORIA, NY
Reservations: 718-626-5111

MEDIA SPONSORS

ΕΘΝΙΚΟΣ ΚΗΡΥΞ
The National Herald

ANT
SATELLITE

HAWC

Hellenic American Women's Council

October 29, 2011

The Roosevelt Hotel
45th Street at Madison Avenue, New York City

Eighteenth Annual Conference

**LIFE ON PURPOSE:
Make Every Day Count**

CONFERENCE PROGRAM

Saturday, October 29

8:30 - 9:30 a.m. Registration and Continental Breakfast
9:30 - 9:45 a.m. Welcome and Opening Remarks
9:45 - 12 noon Panel: "Life on Purpose: Make Every Day Count"
Moderator: Andrea Stassou, Television Journalist
Speakers: Demetria DeLia, Ph.D., Psychologist
The Rev. Eleftheria Sidiropoulou, LMHC, LMFT, D.Min.
Executive Director of Boston Christian Counseling Center
Ellen Karis Stand-Up Comedian, Actress

12:30 - 2:30 p.m. Luncheon
Keynote Speaker: Stuart Diamond
Wharton Professor | Pulitzer Prize Winner
Author of Best-Selling Getting More
Aristeion Award Honoree:
(posthumous) Stacey Sava Antoniadis

3:00 - 5:00 p.m. Annual Business Meeting

CONFERENCE FEES: Early Registration for HAWC Members \$125 (before October 15), Nonmembers and Regular Registrations \$150, Students 25 and under \$75
Registrations should be mailed to HAWC, c/o Eva Poneris, Esq., 200 Main Street, Fort Lee, NJ 07024

For additional information, please contact: Eva Poneris, Esq. 201-944-6432 or Aliko Halkias 718-788-0777

The Hellenic American Women's Council (HAWC) is a nonpartisan, nationwide network whose mission is to identify and harness the tremendous talents of Hellenic American Women. HAWC encourages awareness of public policy issues and promotes women who wish to play leadership roles in their communities, the nation and their professional fields of endeavor.

Περιζήτητα τα προϊόντα του Περτουλίου στην Πίνδο

ΤΡΙΚΑΛΑ. («ΑΠΕ-ΜΠΕ»). Μέχρι την Κρήτη φτάνουν τα προϊόντα του Δασαρχείου του Πανεπιστημιακού Δάσους Περτουλίου, καθώς μια σειρά παραγόντων τα καθιστούν περιζήτητα.

Η καλή ποιότητα των προϊόντων που παράγονται, η εύκολη φόρτωση και η μεταφορά από τους δασοδρόμους, καθώς και η επιμελημένη εμφάνιση και προσαρμογή της παραγωγής στις απαιτήσεις της αγοράς, δημιουργούν τις προϋποθέσεις, ώστε να υπάρχει ζήτηση των προϊόντων, όχι μόνο στην περιοχή της Θεσσαλίας, αλλά και σε όλη την ελληνική επικράτεια.

Από τη Βόρεια μέχρι τη Νότια Ελλάδα, εξαντλώντας στο έπακρο κάθε δυνατότητα ανταγωνιστικότητας, τόσο σε ευνοϊκούς όσο και σε δύσκολους καιρούς κι αξιοποιώντας πάντα την πολυετή εμπειρία του, αλλά και τη συστηματική επιστημονική καθοδήγηση που λαμβάνει από τη Δασολογική Σχολή του ΑΠΘ, το Δασαρχείο του Πανεπιστημιακού Δάσους Περτουλίου εμπορεύεται προϊόντα ποιότητας, όπως επισημαίνει, με διπλώσεις του στο «ΑΠΕ-ΜΠΕ», ο δασάρχης Περτουλίου Δρ. Νικόλαος Χασάνας.

Το Πανεπιστημιακό Δάσος Περτουλίου παράγει τα τελευταία χρόνια 2500-4000 κυβικά μέτρα ξυλείας ελάτης για βιομηχανική αξιοποίηση και τεχνική χρήση κάθε χρόνο. Υστερα από δεκαε-



Μέχρι την Κρήτη φτάνουν τα προϊόντα του Δασαρχείου του Πανεπιστημιακού Δάσους Περτουλίου, καθώς μια σειρά παραγόντων τα καθιστούν περιζήτητα.

τίες εξυγιαντικών υλοτομιών, η αναλογία «τεχνικής ξυλείας: καυσόξυλων» βελτιώθηκε από 40:60 σε περίπου 75:25, σήμερα. Αυτό δείχνει, σύμφωνα με τους αρμόδιους, το θετικό αποτέλεσμα της μακροχρόνιας επιστημονικής διαχείρισης του δάσους και την εντυπωσιακή ποιοτική βελτίωση της παραγωγής ξύλου ελάτης.

Το Πανεπιστημιακό Δάσος Περτουλίου βρίσκεται στην Κεντρική Πίνδο. Εκτείνεται μεταξύ των ορεινών όγκων «Κόζιακα» και «Μπουντούρα», σε υψόμετρο

μεταξύ 1100 και 1700 μ. περίπου. Ακριβέστερα, οριοθετείται από τα ευρύτερα όρια της Επαρχίας Καλαμπάκας, τα όρια της Ελλάτης, και του Νεραϊδοχωρίου.

Η έκτασή του ανέρχεται σε 3296,59 εκτάρια, από τα οποία 2361,83 είναι δασοοκεπής ή μερικής δασοοκεπής έκταση (ελάτη, πεύκη κ.λπ.), 168,22 γυμνές ή άγονες εκτάσεις εντός του δάσους, 583,71 ορεινοί βοσκότοποι, 114,00 πεδνιοί λιβαδοτόποι και 68,83 λοιπές εκτάσεις (κοινότητες, αγροί, οικισμοί κ.λπ.).

Το Περτούλι έχει πετύχει υψηλότερη παραγωγή ξυλίου από το μέσο όρο παραγωγής των υπολοίπων δασών της χώρας κι εμφανίζει υψηλότερη παραγωγικότητα ξύλου σε σχέση με άλλα δάση, η οποία επιτεύχθηκε και διασφαλίζεται και με τους προερχόμενους δασοοικισμούς, διαχειριστικούς και υλοχρηστικούς χειρισμούς και τη συστηματική επιστημονική υποστήριξη της Δασολογικής Σχολής του ΑΠΘ.

Δεν πλήρωνε και τον πέταξαν έξω χωρίς το παντελόνι του

ΠΑΤΡΑ. («Πατρίς»). Εκαναν το σταυρό τους, όσοι περνούσαν τη νύχτα της Τρίτης από τον Οβρού, βλέποντας έναν άνδρα να περιφέρεται... με το σάβρακο (!) και ένα μαύρο τσαντάκι περασμένο στον ώμο, έξω από μπαράκι που λειτουργεί στην περιοχή!

Όλα ξεκίνησαν νωρίς το βράδυ, όταν ο συγκεκριμένος άνδρας εμφανίστηκε στο μπαρ και άρχισε να πίνει. Κάποια στιγμή και ενώ είχε καταναλώσει αρκετή ποσότητα αλκοόλ έγινε φασαρία. Πληροφορίες που δημοσιεύονται στην εφημερίδα «Κόσμος», αναφέρουν πως... δεν είχε να πληρώσει! Εκπληκτοι θαμώνες του μαγαζιού αλλά και περαστικοί είδαν δύο «μπράβους» του μαγαζιού να μεταφέρουν τον άνδρα... εκτός μπαρ αλλά οκεδόν γυμνό! Φαίνεται πως την άρνησή του να πληρώσει την πλήρωση με ξεβράκωμα! Οι υπάλληλοι του μπαρ του έβγαλαν το παντελόνι και την μπλούζα, του

φόρεσαν το μαύρο τσαντάκι που μετέφερε σταυρωτά στο ώμο και τον πέταξαν έξω από το μαγαζί.

Ο άνδρας δεν έφυγε από το σημείο. Περιφερόταν... σα να τα είχε χαμένα. Κάποια στιγμή εμφανίστηκε φίλος του, ο οποίος τον παρακαλούσε να ανέβει στο μηχανάκι του και να φύγει... μάταια, όμως! Ο ημίγυμνος σε κατάσταση μέθης άνδρας ξαναμπήκε στο μπαρ! «Θα πρέπει να τον πτύψουν τη δεύτερη φορά, αφού βγήκε έξω έχοντας αίμα στο στόμα», μας είπε αυτόπτης μάρτυρας του περιστατικού. Ο φίλος του συνέχισε να τον εκλιπαρεί να απομακρυνθεί, εκείνος όμως καίτοι γυμνός και κτυπημένος... επέμενε! Μέχρι που έφθασε περιπολικό της Αστυνομίας. Άνδρες της Αμεσης Δράσης εμφανίστηκαν στο μπαρ, πήραν τον ημίγυμνο άνδρα και τον οδήγησαν στο Αστυνομικό Τμήμα. Τελικά το παντελόνι βρέθηκε στη μοτοσυκλέτα του.



ΕΥΡΩΚΙΝΗΤΗ

Ο Γύρος του Θανάτου στη Λάρισα

Εξακολουθούν να προσελκύουν ακόμα τα ακροβατικά θεάματα που ήταν συννηθισμένα τα παλιά χρόνια. Ακόμη, όμως και τώρα, έστω και σε παλαιομοδίτικη μορφή, το ακροβατικό του μοτοσυκλετιστή Ακη Ανδρέου συγκέντρωσε πλήθος Λαρισαίων για να το απολαύσουν κρατώντας την ανάσα τους.

Ζευγάρι αλλοδαπών έκρυψε 8χρονο σε βαλίτσα

ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑ. Απίστευτο κι όμως αληθινό: ένα 8χρονο αγοράκι κινδύνευσε να χάσει την ζωή του από ασφυξία, κλεισμένο μέσα σε μια βαλίτσα που είχε τοποθετήσει στο χώρο αποσκευών ενός λεωφορείου του ΚΤΕΛ Ηγουμενίτσας ένα ζευγάρι αλλοδαπών!

Ο περίεργος και συνάμα ανατριχιαστικός τρόπος μεταφοράς, δημιουργεί υπόνοιες ότι το παιδί μπορεί να προοριζόταν για μια εμπορία ανθρωπίνων οργάνων!

Οι υπεύθυνοι του ΚΤΕΛ Ηγουμενίτσας έμειναν άφωνοι όταν οι άνδρες της Ασφάλειας του Κεντρικού Λιμεναρχείου

τους ζήτησαν να ανοίξουν τον χώρο των αποσκευών και, ανοίγοντας την βαλίτσα για την οποία είχαν πληροφορίες, είδαν κούλουρασιμένο μέσα το παιδί!

Η αποσκευή ανήκε σε έναν Ιρανό με γερμανικό διαβατήριο και την Αφγανή γυναίκα που

τον συνόδευε, έχοντας μαζί της άλλο ένα αγοράκι δυο χρόνων. Το ζευγάρι προσόχη στο Λιμεναρχείο όπου ανακρίνονται ξεχωριστά για να εξηγήσουν τον λόγο που είχαν κρύψει το 8χρονο παιδί μέσα στην βαλίτσα, αλλά κυρίως αν είναι δικό τους παιδί.

Εκτός των Αθηνών

Νάουσα Διμερίδα «Κεντρική Μακεδονία: Οδικός χάρτης για την ανάπτυξη» ξεκίνησε χθες στη Νάουσα, στο πλαίσιο του 8ου Διεθνούς Φεστιβάλ Κινηματογράφου της περιοχής. Κατά τον Χ. Χέλμν, δημιουργικό διευθυντή εταιρείας οπτικής επικοινωνίας, η απάντηση βρίσκεται στο «Destination branding», δηλαδή τη διαμόρφωση στρατηγικής για την ανάπτυξη μιας ισορυγής, μοναδικής και ελκυστικής τουριστικής ταυτότητας, ενώ οι μετέχοντες εστιάστηκαν στον οινοποικιτικό τουρισμό.

Ναύπλιο Ένας 34χρονος συνελήφθη στην εθνική οδό Κορίνθου-Τριπόλεως, καθώς σε έλεγχο της Αστυνομίας στο αυτοκίνητό του βρέθηκαν και κατασχέθηκαν ένα δέμα περιτυλιγμένο με ταινία συσκευασίας, που περιείχε πρωίτη, βάρους 507 γραμ. και μία χάρτινη συσκευασία που επίσης περιείχε πρωίτη, βάρους 2 γραμ..

Ρέθυμνο Περίπου μισό κιλό κοπίδι, είχε κρύψει στο σπίτι του στο Ρέθυμνο, ένας 61χρονος που συνελήφθη από την Αστυνομία.

Ηράκλειο Μια από τις μεγαλύτερες ποσότητες πρωίνης, το τελευταίο διάστημα, κατάσχεσαν οι αστυνομικές Αρχές του Ηρακλείου συλλαμβάνοντας μια 32χρονη Αλβανίδα στην κατοχή της οποίας βρέθηκε πρωίτη βάρους 2.031 γρ. που επρόκειτο να διοχετευτεί σε στέκια τοξικομανών της Κρήτης.

Λάρισα Συγκρατημένη αισιοδοξία επικρατεί στις τάξεις των βαμβακοπαραγωγών της Θεσσαλίας για την παραγωγή και την τιμή του βαμβακιού, τη στιγμή που ξεκίνησε δειλά-δειλά η συγκομιδή του προϊόντος από τα χωράφια. Οι καιρικές συνθήκες φέτος κάλυψαν τον χρόνο της

οψίμανσης, ευνοώντας το ποιοτικό βαμβάκι και τις καλές στρεμματικές αποδόσεις.

■ Το 100% των χρεών άνεργης δανειολήπτριας προς τράπεζα (26.179,65 ευρώ), διέγραψε το Ειρηνοδικείο Λάρισας, με μια «ιστορική» απόφασή του, η οποία δημιουργεί νέα δεδομένα. Είναι η πρώτη φορά που λαμβάνεται τέτοια απόφαση από ελληνικό δικαστήριο ανοίγοντας τον δρόμο για ανάλογες περιπτώσεις και κρίνεται ιδιαίτερα σημαντική καθώς απέρριψε τους ισχυρισμούς των τραπεζών ότι η δανειολήπτρια δεν προσδιορίζει από «ποιού» βρίσκεται το ποσό για το κόστος διαβίωσης αυτής και της οικογένειάς της.

ΑΘΗΝΑΪΚΟΣ τύπος

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Οι πρώτες συναντήσεις της κυβέρνησης με την τρόικα και οι καταλήψεις των δημοσίων υπηρεσιών, η εμπλοκή στην εργασιακή εφεδρεία, οι απολύσεις, οι καταλήψεις των σχολείων, οι αλλαγές στο ασφαλιστικό και το ενιαίο μισθολόγιο, κυριαρχούν στα πρωτοεπίδια του Τύπου της Παρασκευής 30 Σεπτεμβρίου.

«Αυγή»
Στα... κάγκελα οι μαθητές.

«Λόγος»
Τα παιδιά παίζει...

«Η Καθημερινή»
Οροφή στο δημόσιο τα 2.700 ευρώ.

«Ριζοσπάστης»
Εσοκωθείτε! απειλούν τους μαθητές γιατί αγωνίζονται.

«Αδέσμευτος Τύπος»
Εκτός ελέγχου οι καταλήψεις στα Σχολεία!

«Αυριανή»
Διώξτε τώρα την τρόικα για να επιστρέψουμε στην δραχμή.

«Δημοκρατία»
Κωμωδία με SMS.

«Η Βραδυνή»
Τα πλασματικά σε ΙΚΑ, ΔΕΚΟ, τράπεζες.

«Εθνος»
Διπλή θηλιά για τους δημοσίους υπαλλήλους. Εκκαθαρίσεις εδώ και τώρα απαιτεί η τρόικα.

«Ελευθεροτυπία»
5 νομικά εμπόδια για την εφεδρεία.

«Ελεύθερος Τύπος»
Απολύσεις εδώ και τώρα στο Δημόσιο απαιτεί η Τρόικα.

«Εστία»
Οι γκέτες θυσιάζουν το ίδιο συμφέρον.

«Τα Νέα»
Δημόσιο, ώρα μηδέν!

«Εθνικός Κήρυκας»
Επίθεση Λάσιπς από Τουρκία κατά του Γιώργου • Δημόσιοι υπάλληλοι κατέλαβαν υπουργεία • Μήνυμα στην Αγκυρα από Ισραήλ για Κύπρο • Τα μυστικά της επιτυχίας, διάλεξε του Δρ. Σπυρέα • Κύριο άρθρο: Επίθεση στον Γιώργο.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

«Εξπρές»
Ανποικητική εμπλοκή στην εργασιακή εφεδρεία.

«Ημερησία»
Θετική η τρόικα. Πρώτο ναι για το πακέτο μέτρων.

«Κέρδος»
Η τρόικα μετράει τα... μέτρα.

«Ναυτεμπορική»
Ευρωπαϊκή πρωτοβουλία επενδύσεων στην Ελλάδα.

ΕΠΑΡΧΙΑΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

«Αλήθεια» (Χίου)
Κρατούμενοι στο πάτωμα.

«Ελευθερία» (Καλαμάτας)
Η ζωή του Ι. Βαρβάκη ταινία στη Μεσσηνία.

«Ελευθερία» (Λάρισας)
«Οροφή» τα 2.200 ευρώ.

«Ημέρα της Ζάκυθος»
Ενέχυρο κοσμήματα και αντικείμενα των Ζακυνθινών.

«Ηχώ» (Δράμας)
Στείλε... sms για να εξαιρεθείς!

«Νέα Κρήτη»
Σπλωθηκε ο διευθυντής της Εξωορωματικής στο ΠΑΙ'ΝΗ.

«Πατρίς» (Κρήτης)
Αλλαγές στην αξιολόγηση των υπαλλήλων.

«Πατρίς» (Πύργου)
Λίγη ανθρωπιά... Μετά το σεισμό του 2008 δύο οικογένειες ζουν ένα ατέλειωτο δραματικό σκηνικό.

«Πελοπόννησος»
Δ. Ελλάδα: Κατεδάφιση για 700 αυθαίρετα.

«Πρωινός Λόγος»
Η εκπαίδευση... φλέγεται.

«Πρωινός Τύπος» (Καρδίτσας)
Ανώτατο 2.200 ευρώ και 780 βασικό.

«Ταχυδρόμος» (Μαγνησίας)
Σε βαθύ γήρας πλέον η σύνταξη!

«Χανιώτικα Νέα»
Υγρότοπος-χωματερό στην περιοχή της Σούδας.

«Ο Χρόνος» (Κομοτηνής)
Κωνσταντίνος Μορφακίδης: «As αισιοδοξήσουμε, η Ελλάδα ποτέ δεν πεθαίνει!». Είναι δικηγόρος αλλά συμβουλεύει και ως... ψυχολόγος.

ΤΟ ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

Σήμερα είναι Σάββατο 1 Οκτωβρίου, Ανανίου εκ των 70 Αποστόλων, Ρωμανού Μελωδού. Αύριο είναι Κυριακή 2 Οκτωβρίου, Β' Λουκά, Κυπριανού ιερομόναχου, Ιουστίνου μάρτυρος.

Η ΣΚΕΨΗ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

Η ομορφιά είναι μια υπόσχεση ευτυχίας.

ΣΤΑΝΤΑΛ

ΓΡΟΣΚΟΠΙΟ

ΚΡΙΟΣ
21 Μαρτίου - 20 Απριλίου
Εξελίξεις σε θέματα οσχέσεων σάς περιφύγει αυτή η περίοδος, με μια πλειάδα πλανητών απέναντί σας, κυρίως μέσα από εκκαθαρίσεις που βάζουν στην άκρη πλάτες και μπερδεμένες καταστάσεις.

ΤΑΥΡΟΣ
21 Απριλίου - 20 Μαΐου
Συζητήσεις που αφορούν οικονομικά και επαγγελματικά θέματα θα χρειασθούν προσοχή γιατί κερδοκοούν χαοτικές καταστάσεις. Το ίδιο ισχύει και στον συναισθηματικό τομέα, όπου είναι σημαντικό να αποφύγετε παγίδες που μπορούν να δημιουργήσουν ένταση και κλίμα δυσαρμονίας.

ΔΙΔΥΜΟΙ
21 Μαΐου - 20 Ιουνίου
Κινηθείτε με τέτοιο τρόπο, ώστε να αξιοποιήσετε τις ευκαιρίες που σας προκύπτουν στον επαγγελματικό και οικονομικό τομέα, χωρίς να χάσετε την ικανότητά σας για αξιολόγηση. Στο προσωπικό πεδίο, αποφύγετε επαναλήψεις λαθών σε θέματα οσχέσεων.

ΚΑΡΚΙΝΟΣ
21 Ιουνίου - 20 Ιουλίου
Μέτρο και απορροστικότητα σήμερα σε ζητήματα που προκύπτουν στον οικογενειακό και στον οικονομικό τομέα. Αν σκεφτείτε να κάνετε οικονομικές κινήσεις ή να ξεκαθαρίσετε ζητήματα που σας απασχολούν καιρό στον συναισθηματικό τομέα, η ημέρα του ευνοεί.

ΛΕΩΝ
21 Ιουλίου - 21 Αυγούστου
Σημαντικές δομικές αλλαγές φέρνει η ημέρα για εσάς στον συναισθηματικό τομέα και σε πρακτικά θέματα. Στραφείτε στην ουσία των πραγμάτων και αποφύγετε να διασκορπιστείτε σε γενικόλογες επιφανειακές αξιολογήσεις αν θέλετε πραγματικά να δοθούν οριστικές λύσεις.

ΠΑΡΘΕΝΟΣ
22 Αυγούστου - 22 Σεπτεμβρίου
Συναίσθηματική φόρτιση, αντιφάσεις και κυκλοθυμία όσον αφορά τη διάθεσή σας σάς δείχνουν αυτή την περίοδο πως κάτι πρέπει να αλλάξει στη ζωή σας. Η εξωτερικές διαμάχες και η ένταση με συναδέλφους, συνεργάτες και κοντινά πρόσωπα μόνο θα επιδεινώσει την κατάσταση.

ΖΥΓΟΣ
23 Σεπτεμβρίου - 22 Οκτωβρίου
Η σημερινή μέρα περιέχει σημαντικές αποκαλύψεις που σας επιτρέπουν να κατανοήσετε καιρία σημεία τόσο σε επαγγελματικά όσο και σε προσωπικά ζητήματα. Νέες γνωριμίες μπορούν να εξελιχθούν σε οσχέσεις.

ΣΚΟΡΠΙΟΣ
23 Οκτωβρίου - 22 Νοεμβρίου
Κίνδυνος για ανατροπές στον τομέα των προσωπικών οσχέσεων και τον επαγγελματικό. Αν σκεφτείτε να πραγματοποιήσετε κάποια σημαντική αλλαγή ή να υπογράψετε κάποιο συμβόλαιο, εξετάστε προσεκτικά όλες τις παραμέτρους.

ΤΟΞΟΤΗΣ
23 Νοεμβρίου - 20 Δεκεμβρίου
Είναι σημαντικό να καταλάβετε πως η ισορροπία σε θέματα οσχέσεων και συνεργασιών θα έρθει αν αποδεχθείτε ποιο είναι ο γύρος σας. Κάντε τις επιλογές σας αντί να προσπαθείτε να τους αλλάξετε. Σημαντικές εξελίξεις στον οικονομικό τομέα.

ΑΙΓΟΚΕΡΩΣ
21 Δεκεμβρίου - 19 Ιανουαρίου
Στραφείτε με καθαρότητα και διαύγεια σε αλλαγές και αναδιευθετήσεις που αφορούν οικονομικές, επαγγελματικές και συναισθηματικές ευθύνες. Κοντινά σας πρόσωπα θα χρειαστούν τη βοήθειά σας αλλά και την παρουσία σας σε σοβαρά τους ζητήματα που τους απασχολούν.

ΥΔΡΟΧΟΟΣ
20 Ιανουαρίου - 18 Φεβρουαρίου
Εκκαθαρίστε με διαύγεια επαγγελματικά και οικονομικά ζητήματα, αλλά κυρίως θέματα οσχέσεων, βάζοντας τα πράγματα στη θέση τους. Αν σκεφτείτε αυτή την περίοδο να δράσετε σε θέματα σπουδών, δανείων, νομικών διαδικασιών αλλά και συμβολαίων, κάντε το, αλλά χωρίς υπερβολές και υπερενθουσιασμούς.

ΙΧΘΥΕΣ
19 Φεβρουαρίου - 20 Μαρτίου
Εντονή επαγγελματική δράση αλλά και ιδιαίτερος φορτισμένος συναισθηματικά. Οικονομικά και πρακτικά ζητήματα, καλό είναι να αντιμετωπιστούν με ψυχραιμία και πρακτικότητα και να αφηστέ χώρο και χρόνο για εσάς και τον σύντροφό σας.

■ ΕΘΝΙΚΗ ΚΥΠΡΟΥ

Νέο πρόσωπο ο Γιώργος Πελαγίας

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κύριυκα). Ο Γιώργος Πελαγίας, που αγωνίζεται στην Ιταλία, είναι το νέο πρόσωπο στην κλίση του Νίκου Νιόπλια για τους αγώνες που ακολουθούν με Δανία και Νορβηγία αντίστοιχα. Η κλίση του Ελλάδιτη τεχνικού περιλαμβάνει 22 ποδοσφαιριστές, που την ερχόμενη Δευτέρα θα αρχίσουν προετοιμασία. Ο αγώνας με την Δανία θα διεξαχθεί (21:30) στις 7 Οκτωβρίου στο Στάδιο ΓΣΠ και θα ακολουθήσει το φινάλε με την Νορβηγία στο Οσλο στις 11 Οκτωβρίου. Ο ομοσπονδιακός προπονητής Νίκος Νιόπλις εν όψει του φινάλε της προκριματικής φάσης του Ευρωπαϊκού Πρωταθλήματος 2012 κάλεσε τους ακόλουθους ποδοσφαιριστές:

■ ΑΝΟΡΘΩΣΗ

Ολα πιθανά με Κωστένογλου

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κύριυκα). Όλα είναι πιθανά για το θέμα συνεργασίας του Νίκου Κωστένογλου με την Ανόρθωση. Κι αυτό γιατί προέκυψε εμπλοκή στο θέμα από την ΑΕΚ Αθηνών, η οποία ενδιαφέρεται για τον Ελλάδαδιτη τεχνικό για να αντικαταστήσει τον Μανώλο Χιμένεθ, ο οποίος βρίσκεται στην πόρτα της εξέδου. Επίσημα η Ανόρθωση επιβεβαιώνει ότι ο Ελλάδαδιτης τεχνικός είναι το πρώτο φαβορί για την τεχνική ηγεσία, ωστόσο διατηρεί συγκρατημένη στάση μετά τις πληροφορίες που προέκυψαν για ενδιαφέρον της ΑΕΚ με τον Κωστένογλου.

Πάντως, ο Νίκος Κωστένογλου αναμενόταν στην Κύπρο για να συζητήσει τις τελευταίες λεπτομέρειες της συνεργασίας, και αν δεν προκύψει κάτι απρόοπτο θα ενεργοποιηθεί συμφωνία. Συνεργάτες του, αν υπάρχει συμφωνία, θα είναι ο Γιώργος Αλεξόπουλος και γυμναστής ο Αντώνης Κέζος. Οτι και να γίνει με τον Κωστένογλου, ο Μίρκο Μίχτις θα είναι στον πάγκο της ομάδας αύριο με την Αλκή. Ο Μίχτις βρίσκεται αρκετό καιρό στο τεχνικό τιμ και ξέρει καλά τις δυνατότητες της ομάδας. Μέχρι στιγμής δεν έχει ανοίξει τα χαρτιά του στις προπονήσεις όμως είναι δεδομένο ότι θα υπάρξουν αλλαγές σε σχέση με το προηγούμενο παιχνίδι με την Ομόνοια.

Ενδεχόμενος ο Μαρκίνιος να βρεθεί στην ενδεκάδα αλλά και κάποιοι άλλοι που δεν τους βλέπαμε συχνά μέχρι τώρα.

Όσον αφορά το αγωνιστικό το-

ΑΕΚ: Jason Δημητρίου, Κυριάκος Παύλου
ΑΕΛ: Μάριος Νικολάου, Στέλιος Πάρπας
ΑΛΚΗ: Σίνιασα Ντοπρασίνοβιτς, Ηλίας Χαραλάμπους
ΑΝΟΡΘΩΣΗ: Γιάννος Οκκάς, Μιχάλης Κωνσταντίνου
ΑΠΟΕΛ: Κωνσταντίνος Χαραλαμπίδης, Ανθος Σολωμού, Νεκτάριος Αλεξάνδρου, Σάββας Πουραϊτίδης, Μαρίνος Σασιπάς, Τάσος Κίσιος
ΑΠΟΛΛΩΝΑΣ: Γιώργος Μερκίς, Ανδρέας Σταύρου
ΟΜΟΝΟΙΑ: Αντώνης Γιωργαλλίδης, Δημήτρης Χριστοφά, Ανδρέας Αβραάμ, Γιώργος Εφραίμ, Κωνσταντίνος Μακρίδης

S.S BARLETTA CALCIO: Γιώργος Πελαγίας

μέα, ο Βινσέντ Λαμπάν υπέστη ερεθισμό στους προσαγωγούς όμως θα είναι στην διάθεση της τεχνικής ηγεσίας για τον αγώνα με την Αλκή. Όσον αφορά τον Λαβόρδε ανέβασε ρυθμούς και υπάρχουν πιθανότητες να βρεθεί στην αποστολή. Πάντως για ενδεκάδα είναι πολύ δύσκολο αφού δεν είναι έτοιμος.

Όσον αφορά τον Χρήστο Μαργακό, ο Κύπριος μέσος βρίσκεται από κxes το βράδυ στη Γερμανία. Θα επανεξεταστεί από τον Dr Wohlfahrt και θα πάρει την τελική έγκριση για να επανέλθει στις προπονήσεις.

Θυμίζουμε ότι εκτός από την αναμέτρηση με την Αλκή είναι και ο Νερμάνια Βουτατόβεβιτς που θα χρειαστεί 3-4 εβδομάδες.

Ομόνοια - ΑΕΛ ξανά από το σημείο της διακοπής
Η Δικαστική Επιτροπή της ΚΟΠ στη προχθεσινόβραδινή (29/9) της συνεδρία, μεταξύ άλλων, εκδικάσε τον διακοπέντα αγώνα μεταξύ της Ομόνοιας και της ΑΕΛ και αποφάσισε να συνεχιστεί από το χρονικό σημείο της διακοπής του και κεκλεισμένων των θυρών. Θα διεξαχθούν δηλαδή μόνο τα 45 λεπτά του β' ημιχρόνου και το σκορ θα είναι στο 0-0.

Επίσης η Δικαστική Επιτροπή αποφάσισε να επιβάλει ποινή κεκλεισμένων των θυρών στην ΑΕΛ για τον επόμενο εντός έδρας αγώνα της και χρηματικό πρόστιμο 5 χιλιάδων ευρώ. Στην Ομόνοια Λευκωσίας επιβλήθηκε χρηματικό πρόστιμο 18 χιλιάδων ευρώ.

ΚΥΠΡΟΣ

Εξοδος του ΑΠΟΕΛ στη Λεμεσό

Εντός έδρας η Ομόνοια που υποδέχεται σήμερα Σάββατο τον Ερμή

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κύριυκα). Με τις αναμετρήσεις της πέμπτης αγωνιστικής συνεχίζεται το τρίμερο 1-3 Οκτωβρίου η κούρα του Παγκυπρίου Πρωταθλήματος Marfin Laiki. Η αυλαία ανοίγει σήμερα Σάββατο με τρεις αναμετρήσεις, συνέχεια την Κυριακή με δύο αγώνες και φινάλε το βράδυ της Δευτέρας με άλλους δύο αγώνες.

Το μεγάλο παιχνίδι της αγωνιστικής θα γίνει το απόγευμα της Κυριακής στο Τσίρειο όπου ο διψασμένος για νίκη Απόλλωνας θα υποδεχτεί τον πρωτοπόρο ΑΠΟΕΛ.

Θεωρητικά φαβορί είναι η Ομόνοια, υποδεχόμενη σήμερα Σάββατο στο στάδιο ΓΣΠ τον Ερμή, την ίδια ώρα που η φιλόδοξη φέτος ΑΕΛ θα αναμετράται με τον πολύ υπολογίσιμο Αρη στη Λεμεσό σε ένα παιχνίδι που έχει και τον χαρακτήρα τοπικού ντέρμπι.

Να δούμε όλο το αγωνιστικό πρόγραμμα του τριήμερου:

Σάββατο 1/10

11:00: Ομόνοια - Ερμής

11:00: Αρπς - ΑΕΛ

12:00: Ένωση - Αναγέννηση Δερύνειας

Κυριακή 2/10

11:00: Αλκή - Ανόρθωση

11:00: Απόλλωνας - ΑΠΟΕΛ
Δευτέρα 3/10

12:00: Εθνικός Άκνας - Ολυμπιακός

12:00: Νέα Σαλαμίνα - ΑΕΚ

Να θυμίσουμε ότι μετά την ολοκλήρωση της πέμπτης αγωνιστικής θα έχουμε διακοπή, καθώς ακολουθούν οι αγώνες της Εθνικής Κύπρου με Δανία και Νορβηγία αντίστοιχα στο πλαίσιο της προκριματικής φάσης του Ευρωπαϊκού Πρωταθλήματος 2012.

Απόλλων: **Μεγάλη πρόκληση το ντέρμπι**
Πρόκληση θεωρείται για τον Απόλλωνα το ντέρμπι με τον ΑΠΟΕΛ. Ουσιαστικά, για την ομάδα το παιχνίδι της ερχόμενης Κυριακής, αποτελεί την πιο μεγάλη δοκιμασία, μετά από μια σειρά αγώνων όπου ο Απόλλωνας παρουσιάζεται αγνώριστος. Με τον ΑΠΟΕΛ στο γήπεδο τους, οι παίκτες του Ντιντιέ Νικόλ καλούνται να ξεπεράσουν τους εαυτούς τους και να πάρουν τη νίκη, που θα έχει τεράστια σημασία και θα δώσει δυναμική για τη συνέχεια.

Ηδη, η προετοιμασία έχει επικεντρωθεί στην τακτική που θα ακολουθήσουν οι κυανόλευκοι. Στις επιλογές του Νικόλ επέστρεψε ο Γίλλος δος Στεφάν Νορό, ο οποίος διεκ-

δικεί θέση στο αρχικό οκάιμα. Επίσης είναι πιο έτοιμος ο Κόλαρ, που πήρε λεπτά συμμετοχής στον αγώνα της Δευτέρας με τον Ολυμπιακό. Ουσιαστικά μοναδικοί παίκτες που δεν υπολογίζονται είναι οι Αυγουστάι και Μπαγκκούρα.

Ο Ντιντιέ Νικόλ έχει ένα δικό του τρόπο λειτουργίας, εξου και είναι άγνωστες οι προθέσεις του για τον αγώνα με τον ΑΠΟΕΛ. Αυτό που είναι δεδομένο είναι πως καθημερινά ζητά από τους ποδοσφαιριστές του να δουλεύουν σκληρά στις προπονήσεις και να πιστέψουν ξανά στους εαυτούς τους.

ΑΠΟΕΛ: **Χωρίς Μαντούκα και Τρισκόφοκι**

Η μεγάλη επιτυχία του ΑΠΟΕΛ στο Ντόνετσκ (1-1 με τη Σαχτάρ) μπαίνει στο περιθώριο, καθώς οι αγωνιστικές υποχρεώσεις τρέχουν και δεν μπορούν να περιμένουν.

Από το Ντόνετσκ στη Λεμεσό και το ντέρμπι της Κυριακής με τον Απόλλωνα. Χρόνος για πανηγύρια δεν υπάρχει, αφού ο στόχος είναι η συνέχεια στο νικηφόρο σερί στο πρωτάθλημα.

Για την αναμέτρηση στο Τσίρειο, ο Ιβάν Γιοβάνοβιτς θα έχει δύο οημαντικές αποουσίες στα φτερά της

ΑΕΚ Λάρνακας - Στεάουα 1-1: Εχασε την ευκαιρία

ΛΕΥΚΩΣΙΑ. (Γραφείο Εθνικού Κύριυκα). Γλυκόκιπρη γεύση άφησε στους παίκτες και τους φιλάθλους και φυσικά στον Τον Κάανεν η ισοπαλία με 1-1 με την Στεάουα στο ΓΣΠ. Ικανοποίηση γιατί απέναντι σε μία πολύπειρη ομάδα, με τέρσιμο (σε σχέση με την ΑΕΚ) μπάτζετ και την εμπειρία στην Ευρώπη στάθηκε όρατή αλλά και απογοήτευση γιατί μπορούσε να πανηγυρίσει την πρώτη νίκη στους ομίλους του Γιουρόπα Λιγκ. Η ομάδα του Τον Κάανεν στην 2η αγωνιστική των ομίλων του UEFA μπορούσε αλλά και άξιζε τη νίκη.

Πάλεψε, έτρεξε, τα έδωσαν όλα οι παίκτες, δεν άφησαν τους Ρουμίνους σε ...σουχιά και κατάφεραν και να προηγηθούν στο σκορ με τον Μιρτάκοβιτς στο 58', μετά από ασίστ του Πρίσο. Όμως ομάδες με την εμπειρία της Στεάουα δεν χρειάζονται πολλά ...δώρα, έφτανε μία και μόνο στιγμή αδράνειας για να δώσει την ευκαιρία στον Κοστέα να ισοφαρίσει στο 66', και την ΑΕΚ να χάνει το πρώτο τρίποντο. Το κέρδος όμως

για την ομάδα της ΑΕΚ ήταν μεγάλο αφού πήρε πολλά μαθήματα και κυρίως εμπειρίες που θα της φανούν χρήσιμες για τη συνέχεια της διοργάνωσης.

Στο πρώτο ημίχρονο το παιχνίδι ήταν μέτριο σε ποιότητα, κυρίως επειδή η ΑΕΚ που είχε και τον έλεγχο του ρυθμού είχε πολλά προβλήματα στον οργανωτικό τομέα και δεν μπόρεσε να πλοισάσει με αξιόσεις την αντίπαλη περιοχή. Η μοναδική φάση που το κατάφερε σημειώθηκε στο 45+1' με τον Πρίσο να μπαίνει στην μεγάλη περιοχή, να επιχειρεί το σουτ όμως η μπάλα κατέληξε άουτ. Από την άλλη η Στεάουα, πατούσε καλύτερα στον αγωνιστικό χώρο, έδωσε μέτρα στην ΑΕΚ και περίμενε τις αντεπιθέσεις, ενώ είχε 1-2 καλές ευκαιρίες για να σκοράρουν στο πρώτο 45λεπτο, ωστόσο δεν είχε ουσία στην τεχνική προσπάθειά.

Στην επανάληψη η εικόνα του παιχνιδιού δεν άλλαξε με την Στεάουα να διατηρεί την μία ελαφρά

υπεροχή αλλά να μην βρίσκει διαδρομίες προς την εστία του Φορτίν. Από την άλλη η ΑΕΚ που μέχρι τότε είχε μετρημένες παρουσίες στην περιοχή των Ρουμάνων κατάφερε με μια ιδανική αντεπίθεση να σκοράρει στο 59': Κάθετη μπαλιά του Φαν Ντάικ στον Πρίσο, που βρήκε χώρο έβγαλε τη σέντρα στον Μιρτάκοβιτς, που με ιδανικό πλάσέ άνοιξε το σκορ. Το ΓΣΠ σείστηκε από τους πανηγυρισμούς, όμως γρήγορα η Στεάουα τους ...σταμάτησε έξι λεπτά αργότερα. Ο Κοστέα (65') εκμεταλλεύθηκε τραγικό λάθος του Λίνσεν, μπήκε στην περιοχή, πλάσαρε τον Φορτίν διαμορφώνοντας το τελικό 1-1. Οι φιλόξενοίμενοι από το 82' αγωνίζονταν με 10 παίκτες λόγω αποβολής του Μπραντάν. Η Στεάουα έφερε και πάλι τον ρυθμό στα μέτρα τους, ωστόσο ήταν η ΑΕΚ που είχε την μεγάλη ευκαιρία για να πάρει τη νίκη στο 86' όταν ο Ρουμίεν Γκόμζε βρέθηκε μόνος απέναντι στον Στάνκα, όμως το πλάσέ του ήταν πολύ άστοχο.

■ ΠΑΙΔΙΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΟΥ

Το μέλλον της Ομογένειας στη σέντρα

Συνέχεια από τη σελίδα 20

τουσυχτερα υψηλές - όπως είναι φυσικό για νέες εγκαταστάσεις.

Ο κ. Τσάπος τόνισε επίσης ότι αναενώθηκε το διοικητικό συμβούλιο με δύο καινούργια πρόσωπα. Μετά από πολύχρονη προσφορά αποσύρθηκε από το συμβούλιο ο ταμίας κ. Γιάννης Απριλάκας και τη θέση του πήρε ο κ. Αγγελος Ρήγας, ενώ για πρώτη φορά συμμετέχει στο συμβούλιο ο κ. Γιάννης Κοντομανόλης από την κοινότητα του Hicksville. Το νέο συμβούλιο και φυσικά οι

εκατοντάδες επίδοξοι ποδοσφαιριστές και ...ποδοσφαιριστίνες υποσπονται πλούσιο θέμα και πάρα πολλά γκολ. Αυτό που ...απαιτείται από τους γονείς, του φίλους και τους φιλάθλους είναι η παρουσία τους προκειμένου να ενθαρρύνουν την άλιμη αθλούμενη νεολαία της Ομογένειας.

Το «αύριο» της Ομογένειας και το μέλλον του Ελληνισμού. Όλοι στο Cedar Creek στο Seaford αυτό το Σαββατοκύριακο για να επιβραβεύσουμε τα παιδιά μας στην προσπάθειά τους.

Αναλυτικά το πρόγραμμα του διημέρου:

Σάββατο 1/10/11

1	11:00AM	BI	Port Washington - St Demetrios Astoria Gold
1	1:30PM	G1	St Paul Hempstead - St Nicholas Flushing
1	2:30PM	BI	St Demetrios Jamaica - St Nicholas Flushing
1	3:30PM	BI	St Demetrios Astoria Blue - YKT Kimisis Brooklyn
2	11:00AM	B2	St Nicholas Flushing - NAK Brooklyn
2	1:15PM	G2	Holy Cross Whitestone - St Demetrios Astoria
2	3:00PM	B2	Corona Tranfiguration - YKT Kimisis Brooklyn
2	4:00PM	B2	St Demetrios Jamaica - St Paul Hempstead
3	2:00PM	B3	St Demetrios Astoria - NAK Brooklyn
3	3:30PM	B3	St Demetrios Jamaica R - Holy Trinity Hicksville
4	12:30PM	G3	St Demetrios Astoria B - Holy Trinity Hicksville
4	2:00PM	G3	St Demetrios Astoria G - YKT Kimisis Brooklyn
4	3:30PM	G3	St Paraskevi Greenlawn - St Nicholas Flushing

Κυριακή 2/10/11

1	1:30PM	BI	St Demetrios Astoria Blue - St Nicholas Flushing
1	2:45PM	G1	St Demetrios Astoria - YKT Kimisis Brooklyn
2	1:30PM	B2	St Demetrios Astoria - Corona Tranfiguration
2	2:45PM	B2	Holy Cross Whitestone - Holy Trinity Hicksville
2	3:45PM	G2	YKT Kimisis Brooklyn - St Demetrios Astoria
4	1:30PM	G3	Holy Cross Whitestone - St Demetrios Astoria Blue
4	3:00PM	B3	NAK Brooklyn - St Demetrios Jamaica Gold

■ ΠΑΓΚΥΠΡΙΟΣ

Συνέχεια

στις επιτυχίες

Συνέχεια από τη σελίδα 20

μας ακολουθεί πάντα και παντού», τόνισε ο κ. Ηλιάδης για να ολοκληρώσει λέγοντας πως «ο Παγκύπριος 'δένει' σαν ομάδα μετά τις αλλαγές που κάναμε και πιστεύουμε ότι θα παρουσιάσουμε ένα πολύ καλό σύστημα με πολλούς Έλληνες παίκτες και παιδιά από την μικρή ομάδα, η οποία και αγωνίζεται δύο ώρες πριν την μεγάλη».

Αγωνιστικά τώρα ο Παγκύπριος θα παραταχθεί ενισχυμένος σε σχέση με τον αγώνα με τους Πολωνούς αφού επιστρέφει ο Τζεφ Ματέο, ενώ η ομάδα όλη την εβδομάδα έκανε πολύ καλή προετοιμασία με όλους τους ποδοσφαιριστές παρόντες, ενώ Χούλιο και Νταμίανι δοκιμάσκαν και νέα συστήματα, απέναντι σε κλειστές άμυνες.

ΣΑΝ ΣΗΜΕΡΑ

1997: Ο Πίτερ Οφορίκουε σε ηλικία 17 ετών και 194 ημερών γίνεται ο νεότερος σκόρερ στο Champions League όταν σημειώνει το μοναδικό γκολ του Ολυμπιακού στον εκτός έδρας αγώνα με την Ρόζενμποργκ (5-1) για τη φάση των ομίλων.

1997: Ο μέσος της Φόρτβέντους, Ντελ Πιέρο σκοράρει στο 20 δευτερόλεπτα το πρώτο γκολ στον αγώνα με την Μάντσεστερ, καταγράφοντας το πιο γρήγορο γκολ στην ιστορία του Champions League.

1992: Διακόπτεται στο 45' ο αγώνας του πρώτου γύρου του Κυπέλλου UEFA ΠΑΟΚ - Παρί Σεν Ζερμέν (0-2) στην Τούμπα, εξαιτίας τρομερών επεισοδίων, αποτέλεσμα των οποίων είναι ο διετής αποκλεισμός της ομάδας της Θεσσαλονίκης από τα Κύπελλα Ευρώπης.

1958: Η Εθνική Ελλάδος κόνει την παρθενική της εμφάνιση στο Εθνών με συντριβή 7-1 από τη Γαλλία των Κοπά και Φοντέν στο Παρίσι.

Πηγή: Galanis Sports Data

Ανδρέου: Όλη η Ομογένεια για το μέλλον το παιδιών μας

Συνέχεια από τη σελίδα 20

«Ναι, τότε στην σύνθεση της ομάδας είχαμε τρανταχτά ονόματα με προπονητή -παίκτη τον κορυφαίο του ποδοσφαίρου τον Μίμη Παπαϊωάννου. Ερχόντουσαν άλλα μεγάλα ονόματα από την Κύπρο - όπως είπαμε - αλλά πολλά παιδιά ερχόντουσαν εδώ λόγω σπουδών. Τους βοηπούσε ο σύλλογος στην διαμονή τους και τις σπουδές τους και αυτοί με τη σειρά τους ενίσχυναν το δυναμικό της ομάδας μας. Με άλλα λόγια τα παιδιά σπουδάζανε και ταυτοχρόνως παίζανε μπάλα στον Παγκύπριο. Σε αυτό το σημείο θέλω να αναφέρω την τεράστια συμβολή και βοήθεια του κ. Κρίστοφερ. Ο κ. Κρίστοφερ ενεργούσε προσωπικά για να πετύχει η ομάδα. Ηταν η χρυσή εποχή του ομογενειακού ποδοσφαίρου. Οχι πως στερεί η ομηρική ομάδα. Δεν θέλω να πω κάτι τέτοιο.

Μπορώ να ισχυριστώ ότι τώρα μερικά παιδιά είναι τεχνικά αρτιότερα».

Τότε ήταν ο «χρυσή εποχή της ομογενειακού ποδοσφαίρου» αφού οι μεγάλοι παίκτες έφερναν τον κόσημο στο γήπεδο και ο κόσμος βοηθούσε τους ανθρώπους των ομάδων να φέρουν μεγάλους παίκτες. Σήμερα όμως ο κόσμος δεν έρχεται όπως τότε στο γήπεδο και η αντία, σύμφωνα με τον κ. Ανδρέου είναι το ...χαζοκούτι, η τηλεόραση: «Νομίζω ότι οφειλεται στο ότι τότε δεν υπήρχαν τα ίδια Μέσα όπως τώρα. Τώρα πάνονοιγες την τηλεόραση και μπορούαίτζεις ποδόσφαιρο. Οσο θέλεις και από όπου θέλεις. Μπορείς να δεις πέντε συνεχόμενα παιχνίδια στην βοήθεια του κ. Κρίστοφερ. Αυτό νομίζω έχει κάνει πολύ κακό και δεν έρχεται ο κόσμος στο γήπεδο. Τότε θυμάμαι πληρώναμε 50 ή 60 δολάρια για να δούμε αγώνα Ολυμπιακού - Παναθηναϊκού που κατέβαινε από δορυφόρο σε κινηματογράφους γιατί δεν είχαμε άλλο τρόπο να δούμε ζωντανό αγώνα. Ταυτιζόμαστε λοιπόν και εμείς εδώ σαν νεοφερμένοι με την ελληνική ομάδα που μας έκφραζε. Ηταν κοινωνική ανάγκη. Και υπήρχε πάρα πολύς κόσμος με τις ίδιες ανάγκες. Περιμέναμε πως και πως τον κυριακάτικο αγώνα. Θυμάμαι με τους Brooklyn Italians μαζεψαμε 5.000 φιλάθλους. Γέμιζε το γήπεδο. Παίζαμε μια φορά στο Hofstra University και μαζεψαμε 10.000 κόσμο! Δεν μάζευε ποτέ ο Παγκύπριος λιγότερο από 1.000 άτομα σε κάθε αγώνα. Και όπως είπαμε έπαιζαν στην ομάδα τρανταχτά ονόματα. Όλοι Έλληνες. Παίζαμε στο ντέρμπι της Ομογένειας με τον Γκρικ Αμερικαν και γέμιζε το γήπεδο ελληνισμό».

Κι όμως τότε μπορεί να υπήρχαν

οι μεγάλοι παίκτες και οι φίλαθλοι ελλείψει τηλεοπτικής κάλυψης να πηγαίαν στο γήπεδο να δουν τις ομάδες τους όμως κ. Ανδρέου σήμερα - που δεν υπήρχε τότε - έχουμε πάνω από 700 παιδιά, δικιά μας παιδιά, τα παιδιά που αναβρέφουμε και μεγαλώνουμε εμείς στα ελληνικά μας σπίτια που παίζουν τον Παιδικό Ομογενειακό ποδοσφαιρικό πρωτάθλημα των κοινοτήτων. Κι εκεί εκτός του ότι παίζουν μόνο Ελληνόπουλα και είναι τα δικιά μας παιδιά βρίσκονται πολλά μικρά ταλέντα που περιμένουν αξιοποίηση: «Παρακολουθώ την εξέλιξη αυτών των παιδιών από τις κοινότητες και τις Ακαδημίες του Παγκύπριου του Γκρικ Αμερικαν την Ακαδημία του κυρίου Τούρου κλπ. Θέλει κάποιο χρόνο στα να βάλουμε τις βάσεις. Χρειαζόμαστε όλο αυτό το έμφυτο υλικό. Υπάρχει πολύ ταλέντο στον ελληνισμό της Νέας Υόρκης. Και οι μεγάλοι μου γιος ο Στέλιος αρχηγός σήμερα της ομάδας του Παγκύπριου και ο άλλος μου γιος ξεκίνησαν από τις ομάδες των κοινοτήτων μας και συγκεκριμένα του Whitestone. Πρέπει να εξερευθεί ο κατάλληλος άνθρωπος να μαζέψει όλα αυτά τα ταλέντα και να τα αξιοποιήσει κατάλληλα. Πιστεύω αξιοδάντα ότι διαθέτουμε πάρα μια πάρα πολλά ταλέντα. Απομένει να βρεθεί ο άνθρωπος και ο χώρος να τα στεγάσει».

Και φτάσαμε στο πιο μεγάλο πρόβλημα που μασιέζει τον ελληνικό ομογενειακό αθλητισμό, την έλλειψη ιδιόκτητων αθλητικών εγκαταστάσεων, που δεκάδες ή μάλλον εκατοντάδες γονείς κατά το πρόσφατο παρελθόν μέσω του «Εθνικού Κύριυκα» έχουν επισμανεί την ανάγκη απόκτησής τους: «Δεν είναι δυνατόν

να γίνει σοβαρή δουλειά και να περάσουμε στο επόμενο στάδιο αν δεν εξασφαλίσουμε δικιά μας στέγη. Θα ξεφτιγώ λίγο από εδώ και θα αναφερθώ σ' ένα πρόσφατο παράδειγμα με τις Ακαδημίες ποδοσφαίρου που εγκαίνιασε ο Ολυμπιακός στο Σικάγο. Δεν είναι τυχαίο. Μόνο έτσι θα μαζέψουμε τα ελληνόκρια και θα ενισχύσουμε τις ομάδες μας. Επαναλαμβάνω. Υπάρχει πολύ ταλέντο στον ελληνισμό. Και ξανά πίσω στα δικιά μας. Μου φαίνεται άπιστευτο πως δεν έχουμε πετύχει ακόμα να εξασφαλίσουμε δικιά μας στέγη. Μου φαίνεται άπιστευτο πως δεν έχει βρεθεί κάποιος συμπατριώτης να ηγηθεί μιας τέτοιας απαράτητης κίνησης. Για να έχουμε συνέχεια χρειαζόμαστε υποδομές, χρειαζόμαστε γήπεδα με τις απαραίτητες εγκαταστάσεις να μπορούν τα παιδιά να προπονούνται, να κάνουν ένα μπάνιο μετά την προπόνηση και τον αγώνα, μια καφετέρια να μπορούν να καθίσουν να ξεκουραστούν. Όλα αυτά δεν είναι πολυτέλεια. Είναι ανάγκη».

Θεωρητικά μέσα στην Ελληνική Ομογένεια ο άνθρωπος που θα ηγηθεί αυτής της μεγάλης αλλά πολύ ουσιαστικής προσπάθειας για το μέλλον των παιδιών μας και το «αύριο» του Ελληνισμού, γιατί χωρίς τα παιδιά μας δεν θα έχει μέλλον ο Ελληνισμός ο κ. Ανδρέου ζητεί την συστράτευση όλων: «Πιστεύω ότι μια οργάνωση ο -ιμπρέλα που θα μπορούσε πθανών να περιλαμβάνει Παγκύπριο, Γκρικ Αμερικαν, Κέρκυρα, ομοσπονδίες, παράγοντες σε μια κοινή προσπάθεια να βρούμε μια κοινή αποδεκτά λύση. Όλη η Ομογένεια ούσοωμη πρέπει να συνδράμει γιατί μιλάμε για το μέλλον το παιδιών

μεσοεπιθετικής γραμμής, καθώς ο Γκουστάβο Μαντούκα και Ιβάν Τρισκόφοκι αντιμετωπίζουν πρόβλημα τραυματισμού.

Ο Μαντούκα ήταν εξαιρετικά άτυχος αφού στην πρώτη φάση του αγώνα με τη Σαχτάρ τραυματίστηκε και έγινε αλλαγή από τον Χαραλαμπίδη καθώς υπέστη θλάση. Με πρόβλημα τραυματισμού αποχώρησε και ο Τρισκόφοκι, χρυσός σκόρερ του ΑΠΟΕΛ, καθώς ο Σκοπιανός διεθνής φορ υποφέρεε από διάστρεμμα.

Αύριο ξεχωρίζει και η πρώτη επίσκεψη του Άλτο Ατόρνο στο Τσίρειο σαν αντίπαλος όμως του Απόλλωνα.

Σε δηλώσεις ο Παραγωγός μεσοεπιθετικός του ΑΠΟΕΛ τόνισε πως ο Απόλλωνας παραμένει μια καλή ομάδα.

«Ξεχάσαμε ήδη τη Σαχτάρ και πρέπει να επικεντρωθούμε στο πρωτάθλημα. Έχουμε ένα μεγάλο παιχνίδι με μια πολύ καλή ομάδα. Τους ξέρω καλά και θα είναι δύσκολος αγώνας και πρέπει να τα δώσουμε όλα για να επιστρέψουμε στη Λευκωσία με τους τρεις βαθμούς. Γι' αυτό πρέπει να δώσουμε το 100% των δυνάμεών μας για να φέρουμε μαζί μας στη Λευκωσία τη νίκη», είπε ο Ατόρνο.

ΑΕΚ (Τον Κάανεν): **Φορτίν, Ντίμεκ, Λίνσεν, Δημητρίου, Ντε Κλερ, Φαν Ντάικ, Σκοπελίτς, Γκαρσία (52' Γκόμζε), Πρίσο, Κίνγκολεϊ (60' Πιντάδο), Μιρτάκοβιτς (73' Παύλου).**

ΣΤΕΑΟΥΑ (Ρόνι Λέβι): **Στάνκα, Εμεγκάρα (69' Μαρτίνοβιτς), Λιεφ, Μπραντάν, Γκάρνους, Μ. Κοστέα, Τανάος (76' Φ. Κοστέα), Πρεπέλιτσα (90+3' Μπισφάβλι), Λατοβεβίτσι, Μπουρκεάνου, Τάτου.**

Κάανεν: **Εξω χαρούμενος, μέσα απογοητευμένος**

Ανάμεικτα συναισθήματα είχε ο Τον Κάανεν μετά το παιχνίδι όπως δήλωσε αλλά ήταν εμφανώς απογοητευμένος από την ισοπαλία αφού η ομάδα του θα μπορούσε να κερδίσει.

Ο Κάανεν ανέφερε στην συνέντευξη Τύπου: «Βλέπεται ένα προπονητή που απ' έξω είναι χαρούμενος και από μέσα λίγο απογοητευμένο. Αν δείτε το παιχνίδι οι ποδοσφαιριστές μου έπαιξαν με την καρδιά τους, χάρισαν ώρες/ες στιγμές στον κόσμο και είμαι πολύ περήφανος για αυτούς. Για το αποτέλεσμα δεν είμαστε ευχαριστημένοι, είμαστε απογοητευμένοι κι εγώ και οι ποδοσφαιριστές μου γιατί αν δείτε τις ευκαιρίες μπορούσαμε να κερδίσουμε, όμως δεν τα καταφέραμε. Μετά από το 1-0 είχαμε ευκαιρίες και το πρόβλημα είναι ότι η Στεάουα σκόραρε γιατί κάναμε εμείς λάθος».

Και κατέληξε λέγοντας: «Προχωράμε και δεν πρέπει να ξεχνάμε ότι παίζαμε απέναντι σε μια πολύ καλή ομάδα όπως είναι η Στεάουα Βουκουρεστίου με εμπειρίες και ιστορία που αν και δεν ήταν σε καλή φόρμα έχει πολύ ποιοτικούς ποδοσφαιριστές. Δεν είμαστε συνθησόμενοι σε τέτοιο επίπεδο αλλά έχουμε καλούς παίκτες και πήραμε ένα καλό αποτέλεσμα. Όταν δούμε το παιχνίδι συνολικά και όσον αφορά την τακτική παίζαμε καλά, φυσικά έγιναν λάθη αφού υπάρχουν άπειροι ποδοσφαιριστές ανάμεσα μας σε επίπεδο Ευρώπης».

Κανονιοιμένως εμφανίστηκε ο τεχνικός της Στεάουα Ρόνι Λέβι στη συνέντευξη Τύπου «από τη στιγμή που παίζαμε με 10 παίκτες το αποτέλεσμα είναι καλό», ενώ για τις αλλαγές που άργησε να κάνει είπε: «Προτιμούσα η ομάδα μου να παίζει με τρεις μέσους να επιτίθεται από τον άξονα. Την πρώτη αλλαγή ίσως έπρεπε να την έκανα πιο νωρίς».

Για την ΑΕΚ πάντως είχε πως: «Έχει ένα καλό προπονητή. Την ΑΕΚ την ήξερα από το παιχνίδι με την Μακάμπι, έκανε 3-4 καλές ευκαιρίες, αλλά σήμερα την περίμενα καλύτερη.

«Πατημένο γκάζι» θέλει και με ΠΑΟΚ ο Βαλβέρδε

Του ανταποκριτή μας
Τάσου Γιαννακόπουλου

ΑΘΗΝΑ. (Τραφείο Εθνικού Κήρυκα). Οι «μπακάνες» του **Ολυμπιακού**, άναψαν για πρώτη φορά φέτος στο ...φουλ με αντίπαλο των **Αρσενάλ** στο «Emirates», όμως το ζητούμενο για τον Ερνέστο Βαλβέρδε είναι να «δουλέψουν» με την ίδια ένταση και την **Κυριακή (13.30 ώρα Νέας Υόρκης)** στο «Γ. Καραϊσκάκης».

Κι αυτό γιατί οι «ερυθρόλευκοί» θα έχουν μια ακόμη εξαιρετικά δύσκολη αποστολή, με αντίπαλο τον φορμαρισμένο και ιδιαίτερα φιλόδοξο φέτος ΠΑΟΚ και γνωρίζουν πάρα πολύ καλά ότι μόνο αν διατηρήσουν την απόδοσή τους σε υψηλά επίπεδα θα έχουν ελπίδες να πάρουν τη νίκη.

Ουσιαστικά το ντέρμπι με τον «δικέφαλο του βορρά», αποτελεί ένα σημαντικότατο κρας - τεστ για τον Βαλβέρδε και τους παίκτες που, που καλούνται να αποδείξουν μπροστά στο κοινό τους, ότι η εμφάνισή τους

κόντρα στους «κανονιέρηδες» δεν ήταν απλά και μόνο μια ...αναλαμπή.

Ο Ισπανός τεχνικός, έμεινε απόλυτα ικανοποιημένος από τον τρόπο που λειτούργησε το οχάμα που παρέταξε εναντίον της Αρσενάλ και γι' αυτό δεν σκέπτεται, όπως αναφέρουν οι τελευταίες πληροφορίες να προκηρώσει σε σημαντικές αλλαγές σε πρόσωπα. Η μοναδική «διόρθωση» που προανατολίζεται να κάνει ο Βαλβέρδε είναι η χρησιμοποίηση του Αβραάμ Παπαδόπουλου αντί του Μαρκάνο στο κέντρο της άμυνας.

Ο Μαρκάνο δεν τα πήγε καθόλου καλά στο παιχνίδι με την Αρσενάλ και σε συνδυασμό με τις ιδιαίτερες τιμές που έχουν πάντα τα ντέρμπι του Ολυμπιακού με τον ΠΑΟΚ, οδηγούν τον Βαλβέρδε στην επαναφορά του Α. Παπαδόπουλου στο αρχικό οχάμα, ως παρτενέρ του Μέλμπεργκ.

Από εκεί και πέρα θα διατηρηθεί το δίδυμο των Ορμπάθ - Φέισα στον άξονα, ενώ ο Ιμπαγιάσα θα έχει ξανά

τον ρόλο του επιτελικού μέσου, με τον Φουστέρ στα αριστερά της επίθεσης, τον Μιραλάς στα δεξιά και τον Τζιμπούρ στην κορυφή. Η μοναδική έκπληξη ίσως γίνει με την χρησιμοποίηση από τον αρχά του Χαβίτο, ώστε ο Ολυμπιακός να αποκτήσει ακόμη μεγαλύτερη ταχύτητα από την δεξιά πλευρά.

Ανασταλτικά, ο Βαλβέρδε, θα προσπαθήσει να εξουδετερώσει τα αυτού του ΠΑΟΚ και κυρίως τον Βι-ερίνινα, την επιτήρηση του οποίου θα αναλάβει ο Τορσοϊδης. Μεγάλο βάρος θα ρίξει ο τεχνικός των «ερυθρόλευκων» και στον χώρο της μεσαίας γραμμής, εκεί όπου πιστεύει ότι είναι και η μεγαλύτερη δύναμη της ομάδας της Θεσσαλονίκης.

Σε κάθε περίπτωση, οι υπεύθυνοι των Πειραιωτών, περιμένουν από τους παίκτες τους να δείξουν χαρακτήρα και να πάρουν τη νίκη επί του ΠΑΟΚ, αποδεικνύοντας από την μια χωρίς - χωρίς την φειτική τους ισχύ και κόβοντας από την άλλη, τα ...φτερά των αντιπάλων τους που

«κατεβαίνουν» στο Φάληρο, με έντονη διάθεση να αμφισβητήσουν τα πρωτεία του Ολυμπιακού.

Μάλιστα, ο Β. Μαρινάκης φέρεται να έχει υποσχεθεί στους παίκτες του, ότι αν κερδίσουν τον ΠΑΟΚ θα εισπράξουν «διπλό» πριμ, που θα αφορά και την επιβράβεισή τους για την προσπάθεια που έκαναν εναντίον της Αρσενάλ.

• Την Δευτέρα θα ανακοινωθεί πιθανότατα από την ΠΑΕ Ολυμπιακός η απόκτηση των Μόνκε και Ζα-ραδούκα. Οι δυο παίκτες αναμένονται να βρεθούν μέσα στο Σαββατοκύριακο στο Ρέντη για να περάσουν από ιατρικές εξετάσεις και να αρχίσουν προπονήσεις.

• Σε αρθροσκόπηση είναι πολύ πιθανόν να υποβληθεί ο Φραν Γέστε, ο οποίος έχει ταχθεί στην Ισπανία προκειμένου να πάρει μια ...δευτεργνώμη για το πρόβλημα τραυματισμού που αντιμετωπίζει.

•• «Απαντήσεις» του **Ερνέστο Βαλβέρδε** σε τρέχοντα θέματα του Ολυμπιακού στο www.ekirikas.com

ΜΙΚΡΟ ΑΘΛΗΤΙΚΑ

«Εφταιγε η φυσική κατάσταση»

Στην διαφορά φυσικής κατάστασης των δυο ομάδων, απέδωσε την ήττα του Ολυμπιακού από την Αρσενάλ στο «Emirates» ο Ράφικ Τζιμπούρ, με δηλώσεις του στην επίσημη ιστοσελίδα της ΟΥΕΦΑ.

«Δεχθήκαμε δύο γκολ αρκετά νωρίς στο παιχνίδι, αλλά καταφέραμε να μπούμε ξανά στο ματς και πιστεύαμε πως θα μπορούσαμε να είχαμε πάρει θετικό αποτέλεσμα. Η διαφορά ήταν στη φυσική κατάσταση των δύο ομάδων. Η Αρσενάλ ήταν πιο γρήγορη από εμάς και προσπαθήσαμε να παίξουμε σε αυτά τα επίπεδα. Αλλά, όπως στο παιχνίδι με τη Μαρσέι, το αποτέλεσμα ήταν απογοητευτικό για εμάς, αν και είχαμε να αντιμετωπίσουμε δύο βερναρδικά καλύτερους αντίπαλους», ήταν τα λόγια του Τζιμπούρ. **Τ.Γ.**

Σοβαρά μπλεξίματα για τον Ουάλας

Η πιο κρίσιμη Δευτέρα της ζωής του Μπεν Ουάλας ξημερώνει με θαύριο καθώς θα πρέπει να υπερασπιστεί τον εαυτό του στο δικαστήριο για δύο πολύ σημαντικές κατηγορίες που αντιμετωπίζει.

Αντικειμενικά μετά από έλεγχο που έγινε από τις αστυνομικές Αρχές στο αυτοκίνητο του σέντερ των Ντι-τρίοϊ Πίτσονς, διαπιστώθηκε πως οδηγούσε υπό την επήρεια αλκοόλ, ενώ στην κατοχή του βρέθηκε και ένα όπλο.

Ο θηριώδης Ουάλας που είχε κατακτήσει τον τίτλο του NBA το 2004 με τους Πίτσονς έδωσε εγγύηση 5 χιλιάδων δολαρίων και αφέθηκε ελεύθερος αλλά πρέπει να βρει τα σωστά επιχειρήματα για αμύριο καθώς κινδυνεύει με ποινή φυλάκισης έως πέντε χρόνια. **Δ.Ρ.**

Εγκλωβισμένοι με Κοστάντσο

Ο Φράνκο Κοστάντσο συνεχίζει να προβληματίζει με τις εμφανίσεις του, τους ανθρώπους του Ολυμπιακού, οι οποίοι όμως δεν μπορούν να κάνουν επί του παρόντος τίποτε άλλο, από το να ελπίζουν σε μια θεαματική βελτίωση στην απόδοση του Αργεντινίου τερματοφύλακα.

Σε κάθε περίπτωση, το τεράστιο σφάλμα το έκαναν το καλοκαίρι οι «ερυθρόλευκοί» όταν χωρίς να το ...πολυψάδουν, πήγαν κι έκλεισαν τον «ελεύθερο» Κοστάντσο, ο οποίος είναι ένας πορτιέρο με συγκεκριμένες δυνατότητες, οι οποίες δεν όμως ανταποκρίνονται, όπως αποδεικνύεται, στις υψηλές απαιτήσεις μιας ομάδας όπως ο Ολυμπιακός.

Σε κάθε περίπτωση στον Ολυμπιακό είναι «εγκλωβισμένοι» με την περίπτωση Κοστάντσο, καθώς συν τους άλλους θα πρέπει να πληρώσουν την ετήσια μισθολογία 2.400.000 ευρώ καθαρά στον Αργεντινίου τερματοφύλακα και άλλα 1.100.000 ευρώ για την εφορία του συμβολαίου του! Απίστευτα ποσά... **Τ.Γ.**

Ξανά πρόεδρος ο Βεντούρης

Τελικά ο Γεράσιμος Βεντούρης, δε ...κάνει χωρίς τον Πανιώνιο και έτσι παρά το γεγονός ότι είχε δηλώσει ότι αποχωρεί από την προεδρία των «Κωνσταντινών» τελικά ...επα-λέκαμψε!

Ουσιαστικά ο Γ. Βεντούρης πέ-σπηκε από την νέα διοίκηση του Ερασιτέχνη να παραμείνει στην προεδρία της ΠΑΕ, όπερ και εγένετο.

Στο Δ.Σ. της ΠΑΕ παρέμεινε και ο Κωνσταντίνος Τσολακάκης, ο οποίος ανέλαβε την θέση του Α' Αντιπροέδρου και του αναπληρωτή Διευθυνόντος Συμβούλου.

Αναλυτικά το νέο Δ.Σ. της ΠΑΕ Πανιωνίους: «**Η ΠΑΕ ΠΑΝΙΩΝΙΟΣ** Γ.Σ. ανακηρύχθηκε την νέα σύνθεσή του διοικητικού της συμβουλίου.

Υπότρο από τις τρεις νέες προ-σθήκες η σύνθεση είναι η εξής:

Πρόεδρος: Γεράσιμος Βεντούρης Α' αντιπρόεδρος και αναπληρωτής διευθυνόντος σύμβουλος: Κωνσταντίνος Τσολακάκης

Μέλη: Σωτήριος Σωτηρόπουλος, Κωνσταντίνος Αλβανός, Γιώργος Κωνσταντινίδης, Νίκος Χρηστοδίδης, Σπυριδών Μίχου, Ζαχαρίας Σταμούλης, Νικόλαος Γκελεζάκος. **Τ.Γ.**

«Πρέπει να τον στηρίξουμε»

Στήριξη στον Φράνκο Κοστάντσο, έδωσε ο παλαιόμαχος άσος του Ολυμπιακού, Γρηγόρης Γεωργιάτος, μιλώντας σε ραδιοφωνικό σταθμό («Sentra»), με αφορμή την έντονη κριτική που δέχτηκε ο Αργεντινός τερματοφύλακας και για την εμφάνισή του κόντρα στην Αρσενάλ.

«Έχουμε κανέναν καλύτερο; Δεν πρέπει να μένουμε στον Νικοπολίδη, ήταν ένας μεγάλος τερματοφύλακας, 7,00 το κριτήριο του, δε θα ξαναβγεί ο ίδιος. Πάραμε έναν τερματοφύλακα, αυτή ήταν η επιλογή του Ολυμπιακού και της διοίκησης και κακός για μένα υπήρχαν από το καλοκαίρι μουρημούρες. Δεν είναι κι ο Πασίν τι να κάνουμε τώρα; Πρέπει να τον στηρίξουμε.

Τι να κάνει, να βάλει Δασκαλάκη και Μέγιερι και να χάσει μετά και τον πρώτο; Για μένα ο Κοστάντσο θέλει «καρύδια» αρσενικά και να παίρει παιχνίδια για να πάρει ψυχολογία. Αν δεν γίνει αυτό, τον έχεις χάσει. Τα τετ-α-τετ του δευτέρου ημιχρόνου που βγαίνει, είναι σαν να μη γίνανε και όλοι στέκονται στο γκολ στην κλειστή γωνία», ήταν τα λόγια του Γεωργιάτου. **Τ.Γ.**

Βραβεύεται ο Καραγκούνης

Μπορεί ο Γιώργος Καραγκούνης να έχει χάσει την θέση του στην 11άδα από την ώρα που ο Φερέρα πέρασε το κατάφυτο της Παλαιάς, όμως σε καμία περίπτωση δεν έχει χάσει σε σεβασμό στον κόσμο του ποδοσφαίρου στην Ελλάδα.

Ο Παναθηναϊκός παίζει σήμερα φιλικό με τον Ηρακλή Ψαχνών και όπως έγινε γνωστό από τον σύλλογο της Εύβοιας ο πρόεδρος του συλλόγου θα απονεμίσει τιμητική πλακέτα στον Γιώργο Καραγκούνη για τη προσφορά του στο ελληνικό ποδόσφαιρο. **Δ.Ρ.**

Την Παρασκευή η κλήρωση της Α1

Την Παρασκευή 7 Οκτωβρίου θα πραγματοποιηθεί η κλήρωση του πρωταθλήματος της Α1 στο Ξενοδοχείο του Κολλεγίου Αθηνών (ώρα έναρξης 12.30 Νέας Υόρκης). **Β.Ζ.**

«Έχουμε σοβαρή πρόταση και όχι τρικ»

Συνέχεια από τη σελίδα 20

έτοιμη να καταθέσει στα χέρια του «Τζίγκερ» και το «Γέφρασε» την βερβαιόπιπτα του ότι μέχρι την Δευτέρα μπορούν να υπάρξουν εξελίξεις: «Η πρόταση περιλαμβάνει τα πάντα. Το πληρεξούσιο που είχατε αναγάγει ως βασικό θέμα, ήταν τυπικό. Δεν αλλάζει κάτι στη νέα πρόταση όσον αφορά τα ποσά, απλά, η πρώτη όσωση ήταν πιο γενική ενώ τώρα η πρόταση είναι πιο εξειδικωμένη. Πιστεύω ότι μέχρι την Δευτέρα θα έχουμε μια απάντηση. Είμαστε σε καλό δρόμο και πιστεύω τι πολύ σύντομα θα είμαστε σε θέση να ανα-

κοινώσουμε κάτι καλό».

Ερωτηθείς για τον Πρίγκιπα, ο Τόσας υποστήριξε ότι ήταν μαζί τις δύο μέρες και έκανε την παρακάτω εκτίμηση: «Εάν όλα πάνε καλά, θεωρώ πως σε διάστημα 15-20 ημερών που θα ολοκληρωθεί η συμφωνία, θα θελήσει και ο ίδιος να έρθει στην Αθήνα».

Όπως γίνεται αντιληπτό, οι επόμενες ώρες είναι κρίσιμες στην υπόθεση καθώς εφόσον ο Τόσας αναφέρει τα πράγματα στην ουσία τους διάσταση, και τα έγγραφα που φέρει να κατέθεσε ο νομικός του εκπρόσωπος στους δικηγόρους της πλευράς Βαρδινογιάννην εκθές αφο-

ρούν ολοκληρωμένη πρόταση τότε είναι πιθανό να δημοσιολογηθούν εξελίξεις. Πάντως μέχρι και εκθές ο Γιάννης Βαρδινογιάννης δεν έδειξε διάθεση να ασκοιληθεί προσωπικά με τον Τόσκα, επιθυμώντας προφανώς πρώτα να επιβεβαιωθεί από τους νομικούς του ότι αφορά μία αξιόλογη και αξιόπιστη πρόταση. Κατά τα άλλα, η 4η Οκτωβρίου και η κρίσιμη Γ.Σ. πλησιάζει με όλες τις ενδείξεις να συνηγορούν ότι οδεύουν σε μια ακόμη ανευπίαστη αύξηση μετοχικού κεφαλαίου. Οι Βενδούπουλος και Βαρδινογιάννης δεν μπορούν να συνηγορήσουν και θα ήταν περιεργό αν τα κατάφεραν από την

στιγμή που παραμένουν αμετακίνητοι στις θέσεις τους, ενώ αρνούνται να καθίσουν στο ίδιο τραπέζι για να συζητήσουν. Στα αγωνιστικά, τέλος, αρκετοί παίκτες έμειναν εκτός της απόστολής για τον σημερινό φιλικό αγώνα με τον Ηρακλή Ψαχνών. Πιο συγκεκριμένα οι Καπίνο, Μαυρίας, Καρνέζης, Σειταρίδης, Πετρόπουλος, Τοστό και Ρούτολφ. Ο τελευταίος υποβλήθηκε σε μαγνητική στην κοιλιανή χώρα, αλλά βγήκε καθαρή και είναι πολύ πιθανό να επιστρέψει σε κανονικούς ρυθμούς την επόμενη εβδομάδα. Ο Ούγγρος πάντως έκανε θεραπεία μαζί με τους Πετρόπουλο και Σειταρίδη.

■ ΟΜΟΓΕΝΕΙΑ

Στη σέντρα μικροί, μεγάλοι στο ποδόσφαιρο

Συνέχεια από τη σελίδα 1

το πρωί (ώρα Νέας Υόρκης) μέχρι τις 4 το απόγευμα και αμύριο, Κυριακή, από τις 1 το μεσημέρι μέχρι τις 4 το απόγευμα (περισσότερες πληροφορίες στη σελίδα 20 και αναλυτικός πίνακας με τους αγώνες στη σελίδα 17).

Για το πρωτάθλημα του Κοσομπόλιταν Λιγκ ο Γκρικ Αμέρικαν Ατλας εκτός από τη σημερινή Γ.Σ. έχει και αγώνα αμύριο, στις 5.00 το απόγευμα (ώρα Νέας Υόρκης) στο Metropolitan Oval (60-58 60th Street Maspeth, NY 11378) η ομάδα θα υποδεχθεί την νεοφώτιστη στην κατηγορία ομάδα του Manhattan Kickers (σελίδα 20).

Τέλος ο υπερ-πρωταθλητής Παγκύπριος αμύριο (Κυριακή) στις 2 το μεσημέρι (ώρα Νέας Υόρκης) στο Croatian Recreational Area (Boonton Avenue Boonton, NJ) φιλοξενείται από την Croatia NY στο πλαίσιο της 4ης αγωνιστικής του πρωταθλήματος (σελίδα 20).

Η Κέρκυρα ελέω των αγώνων του Παιδικού Πρωταθλήματος όπως και ολόκληρο το πρωτάθλημα του Metro Soccer League έχει ...ρεπό.



ΑΛΒΑΡΟ ΜΠΑΡΙΕΝΤΟΣ/ΑΣΟΣΙΞΙΕΤΝ ΠΡΕΞ

Νίκη της Ατλέτικ Μπιλμπάο αλλά επεισόδια από Παριζιάνους

Η Παρί Σεν Ζερμέν μπορεί να σάρωσε στις μεταγραφές αλλά στο «Σαν Μαμές» ...κουμάντο κάνει η Μπιλμπάο και με 2-0 κέρδισε στους Παριζιάνους στη 2η αγωνιστική των ομίλων του Europa League. Οι Γάλλοι όμως έκαναν πολλά επεισόδια. Όπως αναφέρουν ισπανικά μέσα ενημέρωσης οι οπαδοί της Παρί Σεν Ζερμέν προέβησαν σε βανδαλισμούς κατά την άφιξή τους στο Σαν Μαμές, ενώ δεν δίστασαν να επιτεθούν ακόμα και σε φίλους των γηπεδούχων, οι οποίοι πήγαιναν ανυποψίαστοι στο γήπεδο.

Σούπερ Λίγκα: Αγωνιστική με σπουδαία παιχνίδια και ντέρμπι

ΑΘΗΝΑ. (Τραφείο Εθνικού Κήρυκα). Μία αγωνιστική πριν την διακοπή των πρωταθλημάτων λόγω των εθνικών ομάδων η 5η της Σούπερ Λίγκα είναι γεμάτη με ντέρμπι και δυνατά παιχνίδια. Πρώτο και καλύτερο το ντέρμπι στο «Καραϊσκάκης» ανάμεσα στον Ολυμπιακό και τον ΠΑΟΚ, ενώ και στη Νέα Σμύρνη θα διεξαχθεί ένα πολύ σημαντικό παιχνίδι με τον ανεβασμένο Πανιώνιο να φιλοξενεί την ...άσπια ΑΕΚ.

Στην Κρήτη ξεχωρίζει το ντέρμπι του ΟΦΗ με τον Εργοτέλη, ενώ ο Αρπς στην επιστροφή του στην ...αγωνιστικές υποχρεώσεις υποδέχεται την Ξάνθη.

Ολυμπιακός ΠΑΟΚ

Το πρώτο μεγάλο ντέρμπι της χρονιάς στο Καραϊσκάκη. Ο πρωταθλητής Ολυμπιακός εναντίον του πρωτοπόρου ΠΑΟΚ, λίγες μέρες μετά τις ευρωπαϊκές τους υποχρεώσεις. Οι γηπεδούχοι δεν έχουν πείσει στο πρωτάθλημα ότι έχουν ...δέσει σαν ομάδα, όμως στο ματς της Τετάρτης με την Αρσενάλ στο Λονδίνο ήταν πολύ καλοί και η ήττα τους αδικεί.

Μέσα στην έδρα τους κόντρα στον ΠΑΟΚ θέλουν τη νίκη αφενός για να δώσουν συνέχεια στο ματς του «Εμιράτες» και αφετέρου για να δείξουν σε όλους τους ...μνηστές ότι είναι «παρόντες». Βέβαια η κούραση από την προσπάθεια με τους «κανονιέρηδες» θα παίξει σημαντικό ρόλο ειδικά όταν ο ΠΑΟΚ άρνησε εκτός Καζάν τους Σαλπιγγίδη και Γκαρσία. Ένας ΠΑΟΚ που έχει βλέςψει κορυφές και γι' αυτό άλλωστε βρίσκεται εκεί. Η αλήθεια είναι ότι εκτός Τούμπας έχει ένα μικρό αγωνιστικό πρόβλημα, όμως μέσα στο «Καραϊσκάκη» τα τελευταία χρόνια τα πάει σχετικά καλά. Το σημαντικό είναι να γίνει ένα καλό παιχνίδι αντίξιο της θέσης και της αξίας των δύο ομάδων.

Πανιώνιος ΑΕΚ

Το δεύτερο πιο σημαντικό παιχνίδι της 5ης αγωνιστικής. Ο Πανιώνιος υποδέχεται την ΑΕΚ στη Νέα Σμύρνη. Ανέκαθεν τα μεταξύ τους παιχνίδια είχαν ενδιαφέρον και το ίδιο αναμένεται να έχει και το αυριανό. Οι γηπεδούχοι παρουσιάζονται πολύ δυνατοί στα 4 μέχρι

τώρα παιχνίδια τους και οι Εστογιανόφ - Κούτσι κάνουν ένα δίδυμο που ...σκοτώνει, ενώ ο Λεμονίς είναι ο άνθρωπος που δεν αφήνει τα προβλήματα να μουν στην ομάδα. Από την άλλη η ΑΕΚ παρουσιάζει μεγάλα σκαμπανεβήματα στις εμφανίσεις της και είναι άγνωστο που θα κάτσει η ...μπύλα στην απόδοσή της, ενώ θα έχει και την κούραση από την προσπάθεια της Πέμπτης με την Στουρμι Γκρατς.

Ατρόμητος Παναθηναϊκός

Θεωρητικά ο Ατρόμητος είναι το μεγάλο φαβορί στην αναμέτρηση του Περιστερίου, που ανοίγει, σήμερα, την αυλαία της αγωνιστικής. Και λόγω έδρας και λόγω πιο «δεμένων» και καλοδοουλεμένων ομάδας, όμως η εμφάνισή του στο ματς της Τρίπολης απογοήτευσε πολύ κόσμο και προβλήματισε τον Δάνη. Ίσως όμως λειτούργησε σαν ένα ...καμινάκι στους παίκτες λέγοντάς τους ότι μόνο στο γήπεδο παίρνονται οι βαθμοί, ειδικά απέναντι σε ομάδες όπως ο Αστέρς και τώρα ο Παναθηναϊκός που τα δίνουν όλα μια που

δεν έχουν να χάσουν τίποτα. Αυτό είναι και το μουσικό των Αγρινιωτών, που σαν νεοφώτιστοι δεν ξεκινούν από την προηγούμενη χρονιά αλλά από την αρχή και ό,τι παίρνουν από κάθε ματς είναι κέρδος.

ΠΑΣ Γιάννινα Κέρκυρα

Τετονικό ντέρμπι στους «Ζωσιμάδες». Ο ΠΑΣ Γιάννινα φιλοξενεί την Κέρκυρα σ' ένα παιχνίδι που ο νικητής παίρνει ...έξι βαθμούς, αφού οι δύο ομάδες (μαζί με κάποιες άλλες) θεωρούνται από τις επιλαούσες για επιστροφή στη Football League. Οι Γιαννιώτες όπως έδειξαν και στο Αγρίνιο είναι χαπκτικοί και ειδικά στην έδρα τους παίρνουν πόντους από την εξέδρα, σε αντίθεση με την Κέρκυρα που δεν ...πατάει καθόλου καλά. Έχασε και το περσινό από τις αφού οι ομάδες έχουν μάθει το παιχνίδι της, συν το γεγονός ότι ήδη ο Μπάντοβιτς παίζει με την πλάτη στον τοίχο, κάνουν το συγκεκριμένο παιχνίδι πολύ κρίσιμο.

ΟΦΗ

Εργοτέλης

Η «μάχη της Κρήτης». Πολλές

φορές έχει μπει αυτός ο τίτλος αλλά ανάμεσα στις δύο μεγάλες ομάδες του νησιού μόνο αυτός δικαιολογείται στο 100%. Το όνομα, την παράδοση, τις πορείες, την μεγάλη ιστορία στην Α' Εθνική την έχει ο ΟΦΗ, όμως το παρόν και το μέλλον είναι μάλλον του Εργοτέλη. Οι γηπεδούχοι του Αναστόπουλου ξεκίνησαν με ντε-ζαβαντάζ το πρωτάθλημα λόγω πλέι οφ και δεν έχουν «φτιάξει» ομάδα αντίξια για τις υποχρεώσεις της Σούπερ Λίγκα αλλά το παλεύουν με κάθε τρόπο.

Αρπς

Ξάνθη

Ίσως το πιο αμφίρροπο παιχνίδι της αγωνιστικής. Ο Αρπς προέρχεται από δύο σερί ...ρεπό και αναμένεται να έχει πρόβλημα συνεχώς σε αντίθεση με την Ξάνθη που παίζει συνεχώς και μάλιστα στην πρώτες αγωνιστικές ντέρμπι με τους «μεγάλους», ενώ στο πρώτο μη ντέρμπι «καθάρισε» εύκολα τον ΟΦΗ. Ο Αρπς όμως δεν είναι ΟΦΗ και αναμένεται να έχουν πολύ δύσκολο έργο απέναντι στους «κίτρινους» που ...διψάνε για νίκη.

ΑΘΛΗΤΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

ΑΘΗΝΑ. (Τραφείο Εθνικού Κήρυκα). Η ισοπαλία του ΠΑΟΚ στο Καζάν, η ήττα της ΑΕΚ από την Στουρμι και οι αποδοκιμασίες κατά του Χιμένεθ, το ιδιοκτησιακό του Παναθηναϊκού και η επόμενη μέρα του αγώνα του Ολυμπιακού, είναι τα θέματα που κυριαρχούν στα πρωτοσέλιδα του αθλητικού τύπου της 30ής Σεπτεμβρίου 2011:

«Πρωταθλητής»

«Βενγκέρ: Μόνο εσείς και η Μπαρτσελόνα!», αναφέρει στο βασικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Υμνοι του προπονητή της Αρσενάλ στον Βαγγέλη Μαρινάκη». Σε άλλα θέματα: «Ο Ολυμπιακός έτρεξε πιο πολύ από την Αρσενάλ», «Κέρδιος' τον Φέισα ο θρούλος».

«Φως των Σπορ»

«Τώρα νίκη με ΠΑΟΚ», αναφέρει στο κεντρικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Μεγάλη η κούραση από την υπερπροσπάθεια στο Εμιράτες, αλλά σε 48 ώρες υπάρχει η αναμετρηση - κλειδί στο πρωτάθλημα». Σε άλλα θέματα: «Χαμένη ευκαιρία' η ήττα με πολλαπλά κέρδη!», «Νέα κλωδιά της ΑΕΚ 2-1», «Πήρε στο Κάζαν χρυσό

2-2 απέναντι στη Ρούμπιν».

«Φίλαθλος»

«Σπύκο και φύγε», αναφέρει στο βασικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «...Φύναζε ο κόσμος στον Χιμένεθ που κάθεται πάνω στο καλό συμβόλιό του, 2-1 από την «Μέτρια Στουρμι». Σε άλλα θέματα: «Στο κόλπο της πρόκρισης ο ΠΑΟΚ, 2-2 με Ρούμπιν», «Τοκάας: Είναι για γέλια ότι πίσω από τον πρίγκιπα κρύβεται ο Βαρδινογιάννης».

«Goal»

«Καλινούκτα τσιπατζή!», αναφέρει στο κεντρικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Μια ομάδα αδοούλευτη (ξερφιλτισπικε με 1-2 από κάποια Στουρμι) και ένα προπονητής (Χιμένεθ) που μας δουλεύει φιλό γαζι' (έβγαλα τον Λεονάρντο γιατί συνήθως μου ζητάει αλλαγή)». Σε άλλα θέματα: «Η 'τρίαινα' του Ερνέστος», «ΠΑΟ: Τρέχουν το Deal», «ΠΑΟΚ: Μέγας είσαι, Λάσλο».

«Derby News»

«Πάρε την ΠΑΕ ή φύγε», αναφέρει στο βασικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Ανδρέα, όντως κάλως εί-

να να τελειώνουμε...». Σε άλλα θέματα: «Φέρτε μας τον ψυχίατρο», «Μπάσκετ: Πήραν σκυτάλη οι ψηλοί».

«Sportday»

«Κλάους, εσύ είσαι ο φονιάς!», αναφέρει στο κεντρικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Το παλιό σύνθημα έρχεται και πάλι στα χείλη των οπαδών του ΠΑΟΚ». Σε άλλα θέματα: «ΠΑΟ: Όλα θα πάνε καλά», «ΑΕΚ: Τελειωμένους».

«Η Πράσινη»

«Αντίο Ανδρέα», αναφέρει στο βασικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Ενώ μπορούσε να είναι ο αρχαγγέλος των ονειρών μας εσύ επέλεξε να γίνεις νεκροφάγος της ελπίδας». Σε άλλα θέματα: «Μπάσκετ: Πάει ...γκωζωμένος στην Πόλη».

«Νέα Ωρα»

«Φύγε», αναφέρει στο κεντρικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Όλη η ΑΕΚ σου φωνάζει...». Σε άλλα θέματα: «Απίστευτο! Ο Γκούντγιονσον στα 33 του διασφύεται από τον 'μάγερα' που έχει η ΑΕΚ στον πάγκο της,

παίζοντας σε όλες τις θέσεις εκτός από τερματοφύλακας», «Σταντ μπιάι ο Κωστένογλου».

«Εξέδρα»

«Ατσάλι 2-2», αναφέρει στο βασικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Χρυσό βαθμό πήρε στο Καζάν ο ΠΑΟΚ». Σε άλλα θέματα: «Αϊκά οργή για Χιμένεθ», «Τοκάας: Εμείς δουλεύουμε για τη συμφωνία», «Στο σκαμνί Αστέρς, ΟΦΗ και Γιάννινα».

«Γαύρος»

«Ποιος Αράβιν; Ο Μιραλάς!», αναφέρει στο κεντρικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «γράφει η 'Independent' και προσθέτει σε σχολίο ότι οι πρωταθλητές άξιζαν το 2-2». Σε άλλα θέματα: «Ομοιολόγια Ξάνθη: 'Μας έπνιξε...»», «Βενγκέρ: Μόνο η ...Μπαρτσελόνα τόσες τελικές».

«Η Γάτα»

«Που 'κόλλαει' ο Ερνέστο με τον Αβραάμ», αναφέρει στο βασικό θέμα της πρώτης σελίδας και μεταξύ άλλων επεξηγεί: «Οι λόγοι που οδήγησαν τον Παπαδόπουλο στον πάγκο και τον Μαρκάνο στο γήπεδο». Σε άλλα θέματα: «Ρόστα του πρίγκιπα 2 επιλογές του Δόστα».

■ ΕΛΛΑΔΑ - ΣΑΝΤΟΣ

«Μονόδρομος η νίκη με Κροατία»

ΑΘΗΝΑ. (Τραφείο

ΠΑΟΚ Απέκτιψε τον Απόστολο Γιάννου

Του ανταποκριτή μας
Γιώργου Ζαχαριάδη

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ. Παικτής του ΠΑΟΚ είναι και με βούλα ο Απόστολος Γιάννου. Ο νεαρός επιθετικός βρέθηκε χθες το μεσημέρι στα γραφεία της «ασπρόμαυρης» ΠΑΕ και υπέγραψε συμβόλαιο διάρκειας τριών χρόνων. Ο ποδοσφαιριστής είχε ξεκινήσει από τον Απόλλωνα Καλαμαριάς και μέχρι πέρσι ανήκε στην Καβάλα. Το νέο απόκτημα του ΠΑΟΚ πραγματοποιήθηκε χθες το απόγευμα την πρώτη του προπόνηση με την ασπρόμαυρη φόρμα και γνώρισε τους νέους του συμπαίκτες.

• Ο ΠΑΟΚ μετά τις δύο νίκες στο πρωτάθλημα πήρε και το σπουδαίο «X» στο Καζάν και τώρα έρχεται ο αγώνας με τον Ολυμπιακό, στο Καραϊσκάκι.

Ο Πάμπλο Κοντρέρας είχε εννοχληθεί στον λαγονοφύλα, πριν την έναρξη του αγώνα, όμως αγωνίστηκε για κάτι παραπάνω από 50' και στη συνέχεια αντικαταστάθηκε. Κάτι παρόμοιο συνέβη και για τον Αρίας, ο οποίος όμως υπέστη διάστρεμμα στη φάση του 38' που προσάφθηκε (και πρόλαβε) τον Βαλντέντς πριν σκοραρίσει.

Και οι δύο είναι αμφίβολοι για τον αγώνα με τον Ολυμπιακό, όμως ο Κολομβιανός είχε χθες βράδυ στους ανθρώπους του ΠΑΟΚ ότι «δε θα χάσω με τίποτα αυτό το ματς» και ο Κοντρέρας, σε δηλώσεις του σε Χιλιανούς δημοσιογράφους (στην ιστοσελίδα «latercera.com»), επισήμανε ότι «δε νομίζω ότι είναι κάτι σοβαρό, είναι ένα πόνο που έχω από την περασμένη Κυριακή. Θα κάνω θεραπεία και, ανάλογα με το πώς νιώθω, θα εξαρτηθεί αν παίξω αυτήν την Κυριακή κόντρα στον Ολυμπιακό».

Ο Μπόλονι ελπίζει ότι δε θα στερηθεί τουλάχιστον τις υπηρεσίες του Κοντρέρας, ο οποίος μαζί με τον Μαλεζά αποτελούν εγγύηση για την άμυνα του ΠΑΟΚ. Στα θετικά της υπόθεσης είναι ότι οι Πάμπλο Γκαροσία και Δημήτρης Σαλιγγιάνης παρουσιάζονται πανέτοιμοι για το ντέρμπι στο «Γ. Καραϊσκάκης».

ΑΕΚ

Επισφαλής ο Χιμένεθ

Του ανταποκριτή μας
Θάνου Λιακόπουλου

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κίρκου). Η κριτική στον Μανόλο Χιμένεθ ήταν κάτι που έλειπε από την ΑΕΚ για αρκετό καιρό, ωστόσο, όταν αυτή ήρθε, έπεσε μαζεμένη και σε υπερβολικό βαθμό. Υπερβολικό, γιατί στον αγώνα κόντρα στη Στουρμ Γκρατς η «Ενωση» ήταν...πετοσκοιμμένη λόγω των απουσιών.

Όταν το ρόστερ έχει τόσο μεγάλες ελλείψεις (λόγω των περιορισμένων οικονομικών δυνατοτήτων) και το παζλ συμπληρώνεται από τις - χτυπητές - απουσίες και την ανόητη αποβολή του Τραϊανού Δέλλα οι ευθύνες του Μανόλο Χιμένεθ περιορίζονται σε μεγάλο βαθμό. Ο προπονητής της ΑΕΚ δέχτηκε έντονη κριτική ακόμα και για το γεγονός ότι έστρεψε την ομάδα πίσω από το σημείο που έμεινε με δέκα παίκτες, λέει και υπάρχει η δυνατότητα με αυτό το υλικό να έχει τον έλεγχο του αγώνα με αριθμητικό μειονέκτημα.

Σε ό,τι αφορά την αλλαγή του Λεονάρντο, όπως είχε αναφέρει και ο προπονητής της Στουρμ, οι Αυστριακοί ήθελαν να αναπτυχθούν από την πλευρά του, καθώς είχαν εντοπίσει την αμυντική ανεπάρκεια του και ο Μανόλο Χιμένεθ, προτίμησε να βάλει τον φρέσκο Βίκτορ Κλωναρτίδη, για να δώσει τρεξίματα και περισσότερα μαρκάριαματα προκειμένου να κρατήσει το προβάδισμα που είχε πάρει η ΑΕΚ.

Η κακή εικόνα της ΑΕΚ, είναι αποτέλεσμα μιας σειράς από λάθη στο χτίσιμο της το καλοκαίρι με ευθύνη της διοίκησης και δεν προκαλεί έκπληξη σε κάποιον που την παρακολουθεί στενά. Το θέμα είναι από εδώ και πέρα να ζηγιστεί ουσιαστικά ήρεμα η κατάσταση και να παρθούν αποφάσεις κατόπιν ήρεμης σκέψης χωρίς να παρασύρονται οι διοικούντες από λαϊκές εντολές και...γιούκες, καθώς ακόμα και σε περίπτωση που αποφασιστεί η απομνημόνιση του Ισπανού, υπάρχει αντικειμενική δυσκολία στην πληρωμή της αποζημίωσης η οποία μπορεί να εκθώσει ακόμα πε-

ΑΡΗΣ

Με τους 4 «Βολιώτες» κόντρα στην Ξάνθη

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ. Οι Σανκαρέ, Ουμπίντες, Ακόστα και Γιακούποβιτς έχουν δικαίωμα συμμετοχής στον αγώνα με την Ξάνθη. Ο Σάκνς Τσιόλγας μπορεί να υπολογίζεται κανονικά στην βοήθεια των τεσσάρων νέων αποκταμάτων του Αρη για το παιχνίδι με την Ξάνθη. Η ΕΠΟ εξέδωσε τα δελτία των Σανκαρέ, Ουμπίντες, Ακόστα και Γιακούποβιτς, γεγονός που σημαίνει ότι οι «4» έχουν δικαίωμα συμμετοχής στο κυριακάτικο

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κίρκου). Μαντλάκια κουνούσαν στον Χιμένεθ στο τέλος του αγώνα οι οπαδοί της ΑΕΚ! Η «Ενωση» έχασε 1-2 από την Στουρμ Γκρατς στο δεύτερο παιχνίδι της στους ομίλους του UEFA Europa League και ο Ισπανός αποχώρησε από το γήπεδο κάτω από εντονότερες αποδοκιμασίες!

Κοιτούσε μάλιστα με νεύρα τους οπαδούς που του έλεγαν «φύγε» και σε κάποια στιγμή απάντησε και σε κάποιο εκνευρισμένο! Δύσκολες ώρες για τον Ισπανό... Γιατί «σταυρώνεται» ο Μανόλο; Για τις αποφάσεις του να βγάλει τους Γκερέρο και - κυρίως - τον Λεονάρντο, βάζοντας στις θέσεις τους, τους νεαρούς Μπουγαϊδίδη και Κλωναρτίδη. Και αν για την πρώτη αλλαγή είχε την δικαιολογία ότι ο Δέλλας αποβλήθηκε με δεύτερη κίτρινη στο 53' έπειτα από μια ανόητη ενέργειά του να πάσει την μπάλα με το χέρι πεομένος στο χορτάρι («κρέμασε» την ομάδα του ο αρχηγός) και έτσι χρειαζόταν στόπερ, για την δεύτερη, πραγματικά

κάνεις δεν μπορούσε να αντιληφθεί ποιος ο λόγος να φύγει ο καλύτερος παίκτης της ΑΕΚ στο ματς, ο Λεονάρντο...

Από το 66' που βγήκε ο Βραζιλιάνος, εικόνα του ματς άλλαξε άρδην, με την Στουρμ να είναι συνεχώς στην επίθεση και την ΑΕΚ να μην μπορεί να...ξεμυτίσει από την άμυνα της. Η μία φάση διαδεχόταν την άλλη, με χαρακτηριστικότερη στο 80' (μετά από λάθος του Κλωναρτίδη...) όταν στο σουτ του Μπόντορ από πλεονεκτική θέση, η μπάλα...έγλειψε το δεξί κέθετο δοκάρι του Αραμαπατζί. Αυτή ήταν η προειδοποιητική βολή για ότι θα ακολουθούσε. Στο 87' η άμυνα της ΑΕΚ...κοιμήθηκε και ο Μπουργκστάλερ εύκολα έστειλε με πλάσε την μπάλα στα δίχτυα. Και στο 91' ο Χάας εκμεταλλεύτηκε νέο λάθος της άμυνας και με όμορφο φατσοριστό σουτ έκανε το 1-2.

Το τέρμα της «Ενωσης» είχε πετύχει ο Κάρλος στο 50' όταν...κρέμασε τον Τσάβλινα και στην προσπάθειά του να διώξει την μπάλα που όδευε προς τα δίχτυα της ομάδας του ο Στάντφρεστ, με κεφαλιά την έστειλε πρώτα στο οριζόντιο δοκάρι και μετά στα δίχτυα (η ΟΥΕΦΑ πίστωσε το τέρμα στον Κάρλος).

ΑΕΚ: Αραμαπατζίς, Λαγός, Κάλα, Δέλλας, Κοντοές, Βάργκας, Γκερέρο (55' Μπουγαϊδής), Λεονάρντο (66' Κλωναρτίδης), Γκούντιγιόνσον, Κάρλος, Μπέλεκ (77' Λυμπερόπουλος).

ΣΤΟΥΡΜ ΓΚΡΑΤΣ: Τσάβλινα, Ποπκκάτζε, Βέμπερ, Σάμπικς, Ντούντιτς, Μπουργκστάλερ, Κάνιτζ (73' Χάας), Στάντφρεστ, Μπόντορ, Στανγκλά (57' Σάουμμελ), Βολφ (40' λ.τ. Μπούκβα).

Χιμένεθ:
Είμαι ο πλέον υπεύθυνος για τις ήττες
Στο γεγονός ότι ο Λεονάρντο, λόγω της εκπαιδευτικότητας του δεν ανέχεται να βγάλει ολόκληρο 90λεπτο στάθηκε ο Μανόλο Χιμένεθ. Ο Ισπανός τεχνικός της ΑΕΚ, φανερώθηκε από την - άδικη - επίθεση



ΘΑΝΑΣΗΣ ΣΤΑΥΡΑΚΗΣ/ΑΣΟΣΙΕΙΤΕΝΤ ΠΡΕΣ
Οι Κάλα και Κοντοές προσπαθούν να σταματήσουν τον Σάμπικς στο παιχνίδι της ΑΕΚ με την Στουρμ Γκρατς στο ΟΑΚΑ. Η αποβολή του Δέλλα έδωσε το αβαντάζ στους Αυστριακούς και τελικά τη νίκη με ανατροπή.

MLB: Η ώρα των πλείοφ

Επιμέλεια:
Διονύσης Ρούφος

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κίρκου). Την ώρα που στην Βοστώνη (Boston) οι Ρεντ Σοξ (Red Sox) προσπαθούν να μαζέψουν τα κομμάτια τους από τον χειρότερο Σεπτέμβριο της ιστορίας τους που τους οδήγησε στον ντροπιαστικό αποκλεισμό από τα πλείοφ, οι Ρέις (Rays) έπαιζαν τον

πρώτο τους αγώνα στο Τέξας (Texas) με τον Μουρ που επρόκειτο να αντιμετωπίσει εκθές το βράδυ του Ουίλσον. Παράλληλα δύο από τους πιο επιτυχημένους pitchers επρόκειτο να διασταυρώναν τα ξίφη τους στη Νέα Υόρκη (New York). Πιο συγκεκριμένα ο Βερλάντερ των Τάικερς (Tigers) απέναντι στον Σαμπάθια των Γιάνκνις (Yankees). Σήμερα, οι Ρέις (Rays) με τον Σιλντς στην σύν-

θεσή τους θα αγωνιστούν απέναντι στους περνοϊούς πρωταθλητές Ρέιντζερς (Rangers) του Χόλαντ στο Τέξας (Texas), την ώρα που οι Γιάνκνις (Yankees) με τον ροκίτ τους Νόβα υποδέχονται την ευχάριστη έκπληξη της ΑΛ Τάικερς (Tigers) που θα έχουν τον Φίσερ. Στο μεταξύ στην ΝΛ, οι Κάρντιναλς (Cardinals) που με την σειρά τους έκαναν την έκπληξη «κλέβοντας» την wild card



ΧΕΝΙ ΡΕΪ ΑΜΠΡΑΑΜΣ/ΑΣΟΣΙΕΙΤΕΝΤ ΠΡΕΣ
Με τον Χάλαντεϊ στην σύνθεσή τους οι Φίλις ανοίγουν την αυλαία μίας ποστ σίζον για την οποία έχουν μεγάλες προσδοκίες ως πρωτοπόροι της ΝΛ.

ΓΚΡΙΚ ΑΜΕΡΙΚΑΝ

Με το βλέμμα στη Γ.Σ. και στο «4X3»

Συνέχεια από τη σελίδα 20

περισσότερες ώρες για τον Γκρικ παρά για το Queens Medallion...

Βέβαια η ομάδα μένει μακριά απ' όλα αυτά αφού κινείται σε πιο επαγγελματικά επίπεδα και μόνο της μέλημα είναι ο αγώνας της Κυριακής με τους Kickers. «Ενα παιχνίδι που κρύβει παγίδες επειδή είναι νεοφώτιστη ομάδα» είπε ο κ. Γεωργιαντώνης, όμως μέχρι τώρα η Γκρικ Αμερικαν έδειξε ότι υπολογίζει όλους τους αντιπάλους το ίδιο σοβαρά. Εστω και χωρίς τον Μεγαλούδη που θα αγωνιστεί με την εθνική του Πουέρτο Ρίκο ο Γκρικ Αμερικαν είναι πανέτοιμος πρώτα απ' όλα να δει στις εξέδρες του Metropolitan τους φιλάθλους του να είναι περισσότεροι απ' ότι στο προηγούμενο ματς και να νικήσει στο νεοαντιπάλους του φτάνοντας στο «4 στα 4».

MLS: Φιλαδέλφειας ανάβαση...

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κίρκου). Η αναρχήση της Φιλαδέλφειας (Philadelphia) στον βαθμολογικό πίνακα της Δύσης συνεχίζεται, καθώς με δύο τέρματα του Σεμαστιάνε Λε Το και ένα από τον Μάικλ Φαρφάν, υπερκέρρασαν το εμπόδιο των Γιουνάιτεντ (United) με 3-2 και πέρασαν δεύτερο στην βαθμολογία της Ανατολής.

Οι Γιούνιον (Union) είναι έξι βαθμούς πίσω από το Κάνσας (Kansas) και ένα πάνω από το Χιούστον (Houston) καθώς έμειναν απίτητοι για πέμπτη σερί αγωνιστική. Ο Λε Το άνοιξε τον δρόμο με δύο

τέρματα στο 3' και 15' ωστόσο μετά χαλάρωσαν και δέχθηκαν την υποχώρηση μέσα σε 8 λεπτά. Ο Ντε Ροσάριο μείωσε αρχικά στο 22' επιτυγχάνοντας το 1-4 του φρεντό τέρμα ενώ στο 30' ο Ναχάρ έφερε σε ισορροπία το παιχνίδι. Οι Γιούνιον (Union), όμως, ήθελαν περισσότερο τη νίκη και κατάφεραν να την πάρουν με το γκολ του Φαρφάν στο 57' φτάνοντας στο 10-7-13.

NHL: «Βασίλειο» Σέιτις ο Ντάτι
Οι Λος Άντζελες Κινγκς (Los Angeles Kings) κατάφεραν να πείσουν τον Ντρου Ντάτι να παραμείνει στο

από τους Μπρέιβς (Braves), ταξιδεύουν στην Φιλαδέλφεια (Philadelphia) με τον Λόσε που καλείται να ανταπεξέρθει απέναντι στον Χαλάντεϊ. Τέλος το Μιλγουόκι (Milwaukee) με τον Γκαλάρντο θα μετρήσει τις δυνατότες του απέναντι στον Κένεντι και την Αριζόνα (Arizona).

NBA: Πυρετώδεις διαπραγματεύσεις

Τρίμηρο φωτιά είναι αυτό που ακολουθεί για το NBA καθώς οι εκπρόσωποι των παικτών και των ομάδων θα συνεχίσουν τις διαπραγματεύσεις μίπως και κατορθώσουν να βρουν την χρυσή τομή στο θέμα του lock out. Ηδη έχουν αναβληθεί κάποιοι προγραμματισμένοι αγώνες προετοιμασίας, αφού έχει πάει πίσω η ημερομηνία έναρξης των καμπί για τις ομάδες, όμως ακόμη υπάρχουν ελπίδες για την πρεμιέρα της κανονικής σεζόν. Αν τα στελέχη της Λίγκας κατορθώσουν να φτάσουν σε συμφωνία για τη νέα εργασιακή σύμβαση μέσα στο Σαββατοκύριακο, τότε είναι πολύ πιθανό να γίνουν οι αγώνες την 1η Νοεμβρίου. «Συνειδητοποιώ ότι είμαστε εκτός προγράμματος και έχουμε υπερβεί τις προγραμματισμένες ημερομηνίες οπότε θέλουμε να τακτοποιήσουμε κάποια θέματα το Σαββατοκύριακο και μετά να δούμε τι μπορεί να γίνει» είπε ο πρόεδρος της Ενωσης παικτών Ντέρεκ Φίσερ ενώ ο κομισάριος της Λίγκας Ντέιβιντ Στερν έκρουσε για πολλαπλά φορές τον κώδωνα του κινδύνου: «Το ερχόμενο τρίμηρο είτε θα κάνουν σημαντική πρόοδο στις διαπραγματεύσεις ή θα διακινδυνεύσουν να μην κρίσει η σεζόν στην ώρα της. Και όχι μόνο».

Δικηγορικά Γραφεία



ΙΩΑΝΝΗ ΣΠΥΡΙΔΑΚΗ

Ο δικηγόρος-καθηγητής που εμπιστεύεται η Ομογένεια

ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ - ACCIDENTS

- Οικοδομικά
- Περίσματα
- Διαζύγια
- Ιατρικά Σφάλματα
- Εργατικά
- Αναλαμβάνουμε και υποθέσεις στην Ελλάδα
- Αυτοκινητιστικά
- Θάνατος εξ αμελείας

Δωρεάν συμβουλές • Επισκέψεις κατ' οίκον ή στο νοσοκομείο όλο το 24ωρο

Πληρώνετε μόνο όταν κερδίσετε τη δίκη

Για να ακούσουμε με προσοχή την υπόθεσή σας τηλεφωνήστε στο (212) 768-8088 ή στο (718) 204-8600
ΔΩΡΕΑΝ ΤΗΛΕΦΩΝΗΤΕ 1-888-SPIRIDA (774-7432)

ΓΡΑΦΕΙΑ: Manhattan, Queens (Astoria), Brooklyn, Long Island, ΑΔΕΙΑ: New York, New Jersey

PANCYPRIAN TAVERNA RESTAURANT

23-15 31st Street, Astoria, NY 11105 • Κρατήσεις: (718) 300-7535

ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΒΡΑΔΙΕΣ

ΚΑΘΕ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ και ΣΑΒΒΑΤΟ
με τον Τόλη Νούσια Keyboards/τραγουδι
Σας περιμένουμε για τραγούδι και χορό



Ελάτε να απολαύσετε τα νοστιμότερα μεζεδικία μας με Ζηβανία ή Ούζο

- Κολοκάσι - Σεφταλιές - Αφελεία - Χαλούμι - Λουκάνικο - Λουτζιζα
- Φαγητά μαγειρευτά, της ώρας και ψητά στα κάρβουνα

Είμαστε ανοιχτά καθημερινά από τις 4 μ.μ. Η αίθουσά μας διατίθεται για όλες τις κοινωνικές εκδηλώσεις αρραβώνες, βαπτίσεις, sweet sixteen, rehearsals, όλα σε λογικές τιμές και φροντισμένα από τον πασιγνώστο στην ομογένεια Ρωτή - CATERING AVAILABLE

SPECIAL τιμές για κοινωνικές εκδηλώσεις και catering

ΠΑΟΚ: Δεν κατάφερε να περάσει

ΒΙΛΝΙΟΥΣ. Η προσπάθεια του ΠΑΟΚ στο Βίλνιους δεν ήταν αρκετή καθώς η Γαλατάσαράι πήρε τη νίκη με 77-64 και προκρίθηκε στον δεύτερο γύρο των προκριματικών της Euroleague.

Ο «δικέφαλος του βορρά» αποκλείστηκε και την ερχόμενη σεζόν θα αγωνίζεται στο Eurocup. Στα θετικά για την ομάδα της Θεσσαλονίκης ήταν η εμφάνιση του Μάρκου Γκόρι ο οποίος με λίγες προπονήσεις προσπάθησε να γίνει ο γκέιτς του ΠΑΟΚ και σημείωσε 17 πόντους. Από τους νικητές ο Τζαβόν Γκόρντον πέτυχε 21 πόντους. Οι παίκτες του ΠΑΟΚ μπήκαν δυνατά στο παρκέ με σκοπό να δείξουν από νωρίς τις διαθέσεις τους και να παλέψουν για την έκπληξη. Η Γαλατάσαράι που ήταν σαφώς πιο έτοιμη και με πληρέστερο ρόστερ, τα έβρισκε σκούρα, όμως με ένα εύστοχο τρίποντο του Εντέρ Αρολάν στην εκκινή του πρώτου ημιχρόνου πέρασε μπροστά με 34-32.

Στην επανάληψη η προσπάθεια των παικτών του Σούλη Μαρκόπουλου γινόταν ολοένα και πιο δύσκολη αφού έδειχναν κουρασμένοι, έκαναν πολλά λάθη και ξέμειναν από λύσεις κάτι που εκμεταλλεύτηκαν οι Τούρκοι. Η εικόνα αυτή είχε ως συνέπεια η διαφορά να φτάσει στους 12 (58-46) πόντους στο 29' μετά από καλάθι του Αλντεμίρ. Στη συνέχεια δεν άλλαξε κάτι καθώς ο ΠΑΟΚ δεν είχε τις δυνάμεις να ανατρέψει την εις βάρος του κατάσταση με αποτέλεσμα να αποχαιρετηθεί τα προκριματικά της διοργάνωσης.

Πρωταθλήματα

Με τους αγώνες της 5ης αγωνιστικής συνεχίζεται το πρωτάθλημα της Σούπερ Λίγκα (σελίδα 18) και της Κύπρου (σελίδα 17).

Τσάκας: Εχουμε σοβαρή πρόταση και όχι τρικ

Νέα - επιβεβαιωμένη - κρούση για την ΠΑΕ, δεν τρομάζει τον εκπρόσωπο του Πρίγκιπα



ΠΙΚΑΡΝΤΟ ΝΤΕ ΛΟΥΚΑ/ΑΣΟΣΙΕΤΕΝΤ ΠΙΡΕΣ

Προφορική συμφωνία Βίρτους με Κόμπι Μπράιαντ

Το όνειρο κάθε φίλου του μπάσκετ είναι έτοιμος να πραγματοποιήσει ο πρόεδρος της Βίρτους Μπολόνια, Κλαούντιο Σεματινί, καθώς με 3 εκατομμύρια δολάρια είναι έτοιμος να πάρει στην ομάδα τον σούπερ σταρ των Λέικερς Κόμπι Μπράιαντ με συμβόλαιο σαράντα ημερών.

Ο πεντάκις πρωταθλητής NBA ήρθε σε προφορική συμφωνία με τον «ισχυρό άντρα» του ιταλικού συλλόγου, όπως αποκάλυψε με περηφάνια σε χθεσινή δήλωσή του ο τελευταίος τονίζοντας χαρακτηριστικά ότι «το θέμα έχει κλείσει κατά 95%».

Το ανταποκριτή μας Διονύση Ρούφου

ΑΘΗΝΑ. (Γραφείο Εθνικού Κήρυκα). Εν αντιθέσει με τον Αντρέα Βγενόπουλο που κάνει τον δύσκολο, ζητώντας εγγυήσεις και χροστούμενα από την ΓΗΠΕΛ προκειμένου να εξασφαλίσει την επόμενη μέρα του συλλόγου, ο Βλάσος Τσάκας ισχυρίστηκε χθές ότι επέστρεψε από την Τζέντα με έτοιμη λύση στα χέρια για άμεση κατάθεση πολλών εκατομμυρίων στα ταμεία της ΠΑΕ. Πρόταση που σύμφωνα με τον εκπρόσωπο του φερόμενου επενδυτή είναι αουσιανή. Λίγο πριν ο Τσάκας προβεί στην βαρυσήμαντη αποκάλυψη σε αθλητικό ραδιοφωνικό σταθμό, στους ανθρώπους της ΠΑΕ γνωστοποιήθηκε ενδιαφέρον - επίσημος επιβεβαιωμένο - από αγνώστων στοιχείων πολυεθνική (σ.σ. πιθανότατα από το Αμπου Ντάμπι). Περαιτέρω στοιχεία δεν έγιναν γνωστά, παρά μόνο ότι η πρόταση θα παρουσιαστεί στην προσεχή ΓΣ των μετόχων. Πάντως, οι πρώτες πληροφορίες από το περιβάλλον Βαρδινογιάννη ήθελαν τον «Τζίγκερ» να είναι ενήμερος. Το ...αυτί του Τσάκα πάντως δεν ...ιδρώνει, και στο άκουσμα ότι υπάρχει ενδιαφέρον τονίζει με σιγουριά: «Άλλο το ενδιαφέρον άλλο η πρόταση. Τεράστια διαφορά. Εγώ νομίζω πως δεν υπάρχει πρόταση. Εδώ και τρία χρόνια βολοδέρνει αυτή η κατάσταση στον Παναθηναϊκό και μόλις εμφανίστηκε ένας άνθρωπος με σοβαρή πρόταση, αρχικά έγινε φάντασμα ενώ τώρα που πειστήκατε ότι υπάρχει, εμφανίστηκε ενδιαφέρον από άλλους. Εμείς δεν ασχολούμαστε με τρικ. Εάν έρθει καλύτερη πρόταση να αποχωρήσουμε, αλλά ως με αφήσουν να ολοκληρώσουμε για να ησυχάσουμε».

Σε ότι αφορά στην δική τους πρόταση, πάλι, ισχυρίστηκε ότι είναι

Συνέχεια στη σελίδα 18



ΠΕΤΡΟΣ ΚΑΡΑΝΤΖΙΑΣ/ΑΣΟΣΙΕΤΕΝΤ ΠΙΡΕΣ

ΑΕΚ: Ισπανία η μία, ήττα η άλλη

Η ΑΕΚ Λάρνακας πρόθεσε ένα βαθμό στο ενεργητικό της μετά το 1-1 με την Στεάουα (σελίδα 17), ενώ η ΑΕΚ Αθήνας ηττήθηκε στο ΟΑΚΑ από την Στουρμ Γκρατς (σελίδα 19) στη 2η αγωνιστική του Europa League.

Το «αύριο» της Ομογένειας στη σέντρα

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. Σήμερα - και αύριο - ανοίγει η αυλαία του Παιδικού Ομογενειακού Ποδοσφαιρικού Πρωταθλήματος. Μέχρι χθες το πρωί (Νέας Υόρκης) είχαν δηλώσει επίσημα συμμετοχή γύρω στις 40 ομάδες και αναμένεται να επισιομοποιήσουν την συμμετοχή τους άλλες δύο ή τρεις ακόμη, ενώ το πιο σημαντικό είναι ότι για πρώτη φορά θα συμμετάσχει και η κοινότητα της Κορώνας με ομάδα στην κατηγορία Β2. Σήμερα, Σάββατο, οι αγώνες θα διαρκέσουν από τις 11 το πρωί (ώρα Νέας Υόρκης) μέχρι τις 4 το απόγευμα και αύριο, Κυριακή, από τις 1 το μεσημέρι μέχρι τις 4 το απόγευμα.

Όλοι οι αγώνες θα διεξάγονται στις εγκαταστάσεις του πάρκου Cedar

Creek του Seaford αλλά σε διαφορετικά γήπεδα από αυτά που διεξάγονταν τα προηγούμενα πρωταθλήματα. Η διεύθυνση του πάρκου Cedar Creek διαπιστώνοντας το πάθος, την αγάπη, την αφοσίωση των παιδιών στο Πρωτάθλημα αλλά και την απίχνη που έχει στην Ομογένεια αποφάσισε και αναβαθμίζει τις ποδοσφαιρικές εγκαταστάσεις με καλύτερη διαμόρφωση χώρων και επίστρωση πράσινου πλαστικού τάπητα σύμφωνα με αναγνωρισμένες προδιαγραφές. Οι εργασίες έχουν ήδη ξεκινήσει και αναμένεται να ολοκληρωθούν κατά το τέλος Νοεμβρίου. Βέβαια το φθινόπωρο δεν θα μπορούσαν τα παιδιά να χρησιμοποιήσουν αυτές τις εγκαταστάσεις λόγω των

εργασιών, όμως στον δεύτερο γύρο, την άνοιξη, θα είναι στη διάθεσή τους και φυσικά θα είναι ...χάρμα ιδέσθαι τα παιδιά μας να παίζουν ποδόσφαιρο σε χλοοτάπητα. Μάλιστα σύμφωνα με τον κ. Γιάννη Τσάπο, πρόεδρο του συμβουλίου του Παιδικού Πρωταθλήματος έχει εξασφαλίσει - μαζί με το Συμβούλιο του - την υπόσχεση από την διεύθυνση πάρκου της κομπίτας Nassau ότι το Ομογενειακό Παιδικό Ποδοσφαιρικό Πρωτάθλημα θα έχει προτεραιότητα χρήσης των καινούργιων ποδοσφαιρικών εγκαταστάσεων, αλλά με το ανάλογο τίμημα αφού οι τιμές ενοικίασης του χώρου θα είναι

Συνέχεια στη σελίδα 17

Παγκύπριος: Συνέχεια στις επιτυχίες

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. Ο Παγκύπριος ήταν να μην πάρει φόρα. Μετά την κατάκτηση του Σούπερ Καπ η ομογενειακή ομάδα «καθάρισε» και την Πολωνία με συνοπτικές διαδικασίες και αύριο (Κυριακή) στις 2 το μεσημέρι (ώρα Νέας Υόρκης) στο Croatian Recreational Area (Boonton Avenue Boonton, NJ) φιλοξενείται από την Croatia NY, στο πλαίσιο της 4ης αγωνιστικής του Κοσμοπόλιταν Λιγκ.

«Είμαστε πανέτοιμοι για τη νίκη κόντρα στην πολύ καλή ομάδα των Κροατών», θα μας πει ο πρόεδρος της ομάδας κ. Λευτέρης Ηλιάδης και συνέχισε λέγοντας ότι «η παρουσία των φιλάθλων μας είναι πολύ σημαντική για μας αφού ο αντίπαλος μας και ειδικά στην έδρα του είναι πολύ δυνατή. Η νίκη είναι μονόδρομος για μας προκειμένου να παραμείνουμε στην κορυφή και πιστεύουμε ότι θα φτάσουμε σε αυτήν για να δώσουμε χαρά στους φιλάθλους μας».

Το πόσο σημαντικό είναι ο αγώνας για τον Παγκύπριο αποδεικνύεται και έμπρακτα. Αφού η ομάδα θα συγκεντρωθεί από τις 10.30 το πρωί στα γραφεία του Συλλόγου και θα φύγουν όλοι μαζί με πούλμαν για το γήπεδο. Μία κίνηση που γίνεται πάντα στον Παγκύπριο όταν έχει μπροστά του δύσκολους αντιπάλους και δύσκολα εκτός έδρας παιχνίδια, όπως αυτό. Συνεπώς η ενίσχυση από τους φιλάθλους και η παρουσία τους στις εξόδους είναι κάτι παραπάνω από επιτακτική. Αλλωστε η ομάδα «δείχνει ότι έχει βρει τον δρόμο της και ελπίζουμε να ικανοποιήσουμε τον κόσμο μας που

Συνέχεια στη σελίδα 17

«Όλη η Ομογένεια για το μέλλον το παιδιών μας»

Του Ντίνου Αυλωνίτη

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. Εδώ και πολλά χρόνια και συγκεκριμένα «από τότε που πρωτοπάτησα στην Αμερική. Τον Δεκέμβριο του 1983» ο κ. Γιώργος Ανδρέου βρίσκεται όχι μόνο στην εξέδρα αλλά και μέσω των παιδιών του και μέσα στον αγωνιστικό χώρο που παίζει ο Παγκύπριος: «Την επόμενη μέρα αφότου ήλθα, με πήρε ο αδελφός μου στην λέσχη του Παγκύπριου. Την ίδια μέρα είχαμε αγώνα στο Metropolitan Oval. Ήταν ακριβώς η εποχή που έπαιζε μαζί μας ο Παπαϊωάννου της ΑΕΚ, ο Ρωσίδης, ο Ευαγόρας, ο Πέτσας, ο Φρίξος, όλοι

παίκτες της Ομόνοιας... Όλα τα μεγάλα ονόματα της εποχής. Η καλύτερη εποχή του ομογενειακού ποδοσφαίρου όπως το γνώρισα εγώ. Από την πρώτη χρονιά που ήμουν εδώ μπήκα στο συμβούλιο του Παγκύπριου και έκτοτε παραμένω ενεργός με τον ένα ή τον άλλο τρόπο».

«Παπαϊωάννου, Ρωσίδης, Ευαγόρας, Πέτσας, Φρίξος», μεγάλοι παίκτες, κολοσσοί του ποδοσφαίρου μας που σίγουρα δεν υπάρχουν σήμερα, όμως ο κ. Ανδρέου αποκαλύπτει κι ένα ...μικρό μυστικό της τότε εποχής με τους μεγάλους παίκτες:

Συνέχεια στη σελίδα 17



ΕΘΝΙΚΟΣ ΚΗΡΥΞ/ΝΤΙΝΟΣ ΑΥΛΩΝΙΤΗΣ

«Όλη η Ομογένεια σύσσωμη πρέπει να συνηράει γιατί μιλάμε για το μέλλον το παιδιών μας πράγμα που αφορά όλους μας», είπε μεταξύ άλλων ο Γιώργος Ανδρέου, που παρακολουθεί επί 28 χρόνια ποδόσφαιρο.

Hoffman & Roth, LLP

Attorneys at Law

ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ • ACCIDENTS

- Πεσίματα (Slip & Fall)
- Εργατικά Ατυχήματα (Construction Accidents)
- Ιατρικά Σφάλματα (Medical Malpractice)
- Τραυματισμοί σε χώρο εργασίας (Work place accidents)



PARTNERS

James A. Roth
Barry M. Hoffman
William S. Matlin

ASSOCIATES

Timothy S. Nelson
Sandra H. Shin

ΜΙΛΑΜΕ ΕΛΛΗΝΙΚΑ

505 Eighth Avenue, Suite #1704 • New York, NY 10018
Tel.: (212) 964-1890 • Fax: (212) 964-4306
hoffmanroth@yahoo.com • www.hoffmanandroth.com

Γκρικ Αμερικαν: Με το βλέμμα στη Γ.Σ. και στο «4X3»

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ. Ιδιαίτερα σημαντικό είναι το Σαββατοκύριακο για τον Γκρικ Αμερικαν Ατλς, αφού υπάρχει ...δράση τόσο σε αγωνιστικό όσο και σε διοικητικό επίπεδο. Χρονικά πρώτα, σήμερα στις 12.00 το μεσημέρι (ώρα Νέας Υόρκης) στα γραφεία του Συλλόγου θα γίνει η Γενική Συνέλευση, ενώ αύριο (Κυριακή), στις 5.00 το απόγευμα (ώρα Νέας Υόρκης) στο Metropolitan Oval (60-58 60th Street Maspeth, NY 11378) η ομάδα θα υποδεχθεί την νεοφώτιστη στην κατηγορία ομάδα του Manhattan Kickers. Και τα δύο αυτά γεγονότα είναι πολύ σημαντικά και ίσως καθοριστικά για την ομάδα, αφού από τη Γ.Σ. αναμένεται να βγουν χρήσιμα συμπεράσματα για το που βαδίζει ο Σύλλογος αλλά και από τον αγώνα γιατί η ομάδα του Ρίτσοντς πάει για να συμπληρώσει «καρέ» νικών, δηλαδή 4 νίκες στις ισόριθμες 4 πρώτες αγωνιστικές και ίσως με νέα ...τρίαιρα.

«Ένα ...καυτό διήμερο, θα το χαρακτηρίσω, αυτό του Σαββατοκύριακου» τονίζει ο «ισχυρός άνδρας» του Γκρικ Αμερικαν Ατλς κ. Αντώνης Γεωργαντώνης που είναι μαζί με τον πρόεδρο κ. Βασίλη Μετσόδο πανέτοιμοι για τη σημερινή Γενική Συνέλευση, όπως και η ομάδα για τον αγώνα με τους νεοφώτιστους. «Για μένα και τον Βασίλη αλλά και όλους τους ανθρώπους του Γκρικ Αμερικαν που δουλέψαμε το καλοκαίρι για να φέρουμε τα κάτω - πάνω στον Σύλλογο είναι πολύ η σημερινή μέρα γιατί θέλουμε να πούμε σε όλους

τους φιλάθλους του Γκρικ Αμερικαν, και όχι μόνο, (σ.σ. σημαντική επισύναψη) ότι ο Σύλλογος αλλάζει και είναι μπροστά σε νέες προοπτικές και νέες προκλήσεις. Θέλουμε να τους πούμε τι κάναμε και τι θέλουμε να κάνουμε, σε τι ρότα βαδίζει η ομάδα και που θέλουμε να φτάσει. Θέλουμε να κάνουμε μπροστά τους τον απολογισμό της ομάδας και να μοιραστούμε μαζί τους τα όνειρά μας και τις σκέψεις μας για το μέλλον. Να συζητήσουμε μαζί τους τα προβλήματα, να τους ακούσουμε, να μοιραστούμε τις προτάσεις τους και, γιατί όχι, να συμμετάσχουν ενεργά στο Δ.Σ. Γι' αυτό και πρέπει να έρθουν. Πρέπει να έρθουν όλοι οι παλιοί φίλαθλοι της ομάδας, όλοι αυτοί που απογοητευμένοι απομακρύνθηκαν από την ομάδα για χίλιους δυο λόγους για να δώσουν μία ακόμα ευκαιρία. Το αξίζει ο Γκρικ Αμερικαν, το αξίζουμε κι εμείς», είπε ο ιδιοκτήτης - μαζί με τον κ. Μετσόδο - των «Queens Medallion Brokerage Corp» και «Queens Medallion Leasing Inc», κ. Γεωργαντώνης, που το περασμένο καλοκαίρι αφιέρωσε

Συνέχεια στη σελίδα 19

Ολυμπιακός, ΑΕΚ
Ολυμπιακός: «Πατημένο γκάτζι» θέλει και με ΠΑΟΚ ο Βαλβέρδε (σελίδα 18)
ΑΕΚ: Εποσηφάλης ο Χιμένεθ (σελίδα 19)

KOUROS
Old World Greece
New Generation Wines

Patras Rhoditis
89 POINTS
June 2009
Wine & Spirits

Nemea Agjorgitiko
84 POINTS
November 2009
Wine Spectator

NESTOR IMPORTS
www.nestorimports.com